

## I

**i** prep. (*inn, inni*) μέσα [mɛsa] # (*på, til, ved, om, inn i*) σε [sɛ] : (σε + best. art.): στον, στην, στο, στους, στις, στα [stɔn - stin- stɔ - stus - stis- sta] # εις\* [is] # (*i, med*) με [mɛ] # (*i løpet av, under*) κατά τη διάρκεια (του/της) [kata ti ðjarkia tu/tis] / **i aften** απόψε [apɔpsɛ] / **i Adams drakt** (*splitter naken*) με αδαμιαία περιβολή [mɛ aðamjɛa pɛrivɔli] # τσιτσιδωμένος [tsitsidɔmɛnos] / (*mil.*) **i aktiv tjeneste** εν ενεργεία [ɛn ɛnɛrjia] / **i alfabetisk orden** κατ'/με αλφαβητική σειρά [kat/mɛ alfavitiki sira] / **i all evighet** (*for bestandig, for all framtid*) στους αιώνες των αιώνων [stus ɛɔnɛs tɔn ɛɔnɔn] / **i all/streng fortrolighet** υπό αυστηρή εχεμύθεια [ipɔ afstiri ɛɛmifia] / **i all hast** (*i full fart, i hui og hast*) στα γρήγορα [sta grigɔra] # επειγόντως [ɛpigɔndɔs] : **dra av gårde i all hast/i hui og hast** φεύγω άναυλος [fɛvɔ anavlos] : **lage en plan/et utkast i all hast** φτιάχνω στα γρήγορα ένα σχέδιο [ftiaχno sta grigɔra ɛna sɛðio] : **flere tropper ble ført fram til fronten i all hast** μετέφεραν επειγόντως κι άλλο στρατό στο μέτωπο [mɛtɛfɛran ɛpigɔndɔs ki alɔ stratɔ stɔ mɛtɔpɔ] / **i all hemmelighet** (*i smug*) κρυφά [krifa] / **i all stillhet** αλλά γαλλικά [ala ɣalika] : **forsvinne i all stillhet** (*gå uten å si adjø*) το σκάω αλλά γαλλικά [tɔ skɔɔ ala ɣalika] / **i alle fall** (*hvordan det nå enn er/henger sammen*) όπως και να 'χει [ɔpɔs ke na çi] # οπωσδήποτε [ɔpɔðipɔtɛ] # (*iallfall, i alle tilfelle*) για οποιοδήποτε λόγο [ja opɔðipɔtɛ lɔɔɔ] # σε κάθε περίπτωση [sɛ kaθɛ pɛriptɔsi] # σε κάθε ενδεχόμενο [sɛ kaθɛ ɛndɛχɔmɛnɔ] # σε πάσει περιπτώσει [sɛ pasi pɛriptɔsi] # εν τούτοις [ɛn tuɔtis] # (*for alt det, for alt man vet*) παρ' όλα αυτά [par ɔla afta] # (*form.*) εν πάσει περιπτώσει [ɛn pasi pɛriptɔsi] # (*hva som enn skjer/måtte komme*) ό,τι και να γίνει [ɔ ti ke jini] / (*når alt kommer til alt*) στο κάτω-κάτω [stɔ katɔ-katɔ] # επιτέλους [ɛpitɛlus] # ωστόσο [ɔstɔsɔ] # μολαταύτα [mɔlatafta] # μολοντούτο [mɔlɔndutu] : **De/dere må i alle fall se/besøke...** πρέπι οπωσδήποτε να δείτε/επισκεφθείτε... [prɛpi ɔpɔðipɔtɛ na ðite/ɛpiskefθite] / **i alle retninger** (*både til høyre og venstre, i hytt og vær*) αβέρτα [avɛrta] / **i alle tilfeller, se i alle fall** / **i alt** (*til sammen*) συνολικά [sinɔlika] # όλα μαζί [ɔla mazi] / **i alles påhør** εις επήκοον όλων μας [is ɛpikɔɔn ɔlon mas] : **det ble sagt i alles påhør/så vi alle hørte det** αυτό ειπώθηκε εις επήκοον όλων μας [aftɔ ipɔθike is ɛpikɔɔn ɔlon mas] / **i alt vesentlig** από κάθε άποψη [apɔ kaθɛ apɔpsi] / **i andre etasje** στο πρώτο πάτωμα [stɔ prɔtɔ patɔma] / **i anmarsj** (*på trappene, på gang, i sikte*) (*form.:*) εν τω γίνεσθαι [ɛn dɔ jignɛsθɛ] / **i ansiktshøyde** (*i øyehøyde*) στο ύψος των ματιών [stɔ ipsɔs tɔn matjɔn] / **i bakhodet** (*i tankene*) στο βάθος του μυαλού μου [stɔ vaθɔs tu mjalɔ mu] / **i bakhånden** (*i reserve*) ρεζέρβα [rɛzɛrva] : **ha mange knep/planer i bakhånden** έχω πολλά κ όπλα/σχέδια ρεζέρβα [ɛχɔ pɔla kɔlpa/sɛðja rɛzɛrva] / **i bakleksa** (*på etterskudd, underlegen*) σε υστέρηση [sɛ istɛrisi] / **i beredskap** (*på sin post*) σε επαγρύπνηση [sɛ ɛpagripnisi] # (*til disposisjon, på vakt*) διασθέσιμος [ðiaθɛsimɔs] # (*mil. skuddklar*) επί σκοπόν! [ɛpi skɔpɔn] : **det er to ambulanser i beredskap for i kveld** υπάρχουν δυο νοσοκομειακά διαθέσιμα γι απόψε [iparχun ðjɔ nɔsɔkɔmiaka ðiaθɛsima japɔpsɛ] : **være i beredskap** (*holde seg klar*) διατηρούμαι σε κατάσταση ετοιμότητας [ðiatirume sɛ katastasi ɛtimɔtitas] / **i beste velgående**

(i full vigør) ακμαιοτάτος [akmeɔtatɔs] # περδίκι [perðiki] : **leve i beste velgående** (føle seg frisk og opplagt) νιώθω ακμαιοτάτος [niɔθɔ akmeɔtatɔs] / **i bevegelse** σε κίνηση [se kinisi] / **i blinde** στα τυφλά [sta tifla] # (med bind for øynene) με κλειστά μάτια [me klistá matja] : **gjøre noe i blinde** κάνω κάτι με κλειστά μάτια [kanɔ kati me klistá matja] : **jeg kan gjøre det i blinde** μπορώ να το κάνω στα τυφλά [bɔrɔ na tɔ kanɔ sta tifla] / **i blomst** (om trær: utsprunget) θαλαρός [θalɛrɔs] / **i boks** (sikret, iorden) σίγουρος [sigurɔs] # εξασφαλισμένος [eksasfalizmɛnɔs] # στό ντορβά [stɔ dɔrva] # (i lomma) στην τσέπη [stin dzɛpi] / **i bokstavelig forstand** (til punkt og prikke) κατά γράμμα [kata ɣrama] / **i bredden** (tvers over) κατά πλάτος [kata plátɔs] / **i bruk** (om ord: som brukes den dag i dag, fortsatt i bruk, gjengs, vanlig) εύχρηστος [ɛfΧristɔs] / **i brunt** σε καφέ; [se kafɛ] : **har De det samme i brunt?** έχετε το ίδιο σε καφέ; [ɛçete tɔ iðio se kafɛ] : **noe i brunt** κάτι στο καφέ [kati stɔ kafɛ] / **i bunn og grunn** (i grunnen) στο κάτω-κάτω [stɔ katɔ-katɔ] # επιτέλους [epitɛlus] # καθαυτό [kaθaftɔ] # (i all hovedsak) στην ουσία [stin usia] # κατ' ουσίαν\* [kat usian] # βασικά [vasika] # (de facto, i virkeligheten, i realiteten) εκ των πραγμάτων ek tɔm bragmatɔn] : **i bunn og grunn er han bare ei kontorrotte** στην ουσία (= πραγματικά) δεν είναι τίποτα περισσότερο από ένας γραφιάς [stin usia ðen ine tipɔta perisɔterɔ apɔ ɛnaz ɣrafjas] / **i ca. 7 dager** για περίπου 7 ημέρες [ja peripu ɛpta imɛres] / **i dag** σήμερα [simera] : **akkurat i dag** άκριβώς σήμερα [akrivɔs simera] : **det er/får være nok for i dag** τέλος για σήμερα! [tɛlɔz ja simera] : **fra i dag av** από σήμερα και στο εξής [apɔ simera ke stɔ eksis] : **fram/helt til i dag** μέχρι σήμερα [mɛΧri simera] : **Hellas av i går og i dag** η Ελλάδα του χτες και του σήμερα [i elaða tu Χtes ke tu simera] : **Hellas i dag** σήμερα στην Ελλάδα [simera stin elaða] : **hvilke nyheter har vi i dag?** (hva er siste nytt?) τι νέα έχουμε σήμερα; [ti nea ɛΧume simera] : **i dag er det den 1. mars** σήμερα είναι η πρώτη του Μαρτίου [simera ine i prɔti tu martiu] : **i dag er det den 2. juli** σήμερα έχουμε δύο Ιουλίου [simera ɛΧume ðiɔ juliu] : **i dag midt på dagen** (σήμερα) το μεσημέρι [simera tɔ mesimɛri] : **i dag om ei uke** (ei uke idag) σα σήμερα οχτώ [sa simera ɔΧtɔ] : **i dag tidlig** σήμερα το πρωϊ [simera tɔ prɔi] / **i dagevis** μέρες [mɛres] : **de streifet omkring i skogen i dagevis** μέρες γύρισαν στο δάσος [mɛrez jirisan stɔ ðasɔs] / **i den forbindelse** (i den henseende) σχετικά με αυτό [sçetiká me aftɔ] # όσον αφορά αυτό [ɔsɔn afɔra aftɔ] / **i det fjerne** σε απομάκρυνση [se apɔmakrinsi] # μακριά [makria] / **i det hele tatt** (generelt, i det store og hele) καθόλου [kaθɔlu] # στο σύνολο [stɔ sinɔlɔ] : **husker/ser du han i det hele tatt?** τον θυμάσαι/τον βλέπεις καθόλου; [tɔn θimase/vlɛpis kaθɔlu] : **jeg kjenner han ikke i det hele tatt** δεν τον ξέρω καθόλου [ðen ðɔn ksɛrɔ kaθɔlu] / **i det lange løp** μακροπροθέσμως [makrɔprɔθɛzmɔs] / **i det minste** (engang, i hvert fall, i alle fall, iallfall) καν [kan] # τουλάχιστον [tulacistɔn] / **i det siste** (i den senere tid) τελευταία [teleftɛa] # εδώ και λιγὸ καιρό [ɛðɔ ke ligɔ kerɔ] : **inntil nå i det siste** (inntil ganske nylig) μέχρι τώρα τελευταία [mɛΧri tɔra teleftɛa] : **jeg har ikke sett han/henne i det siste** δεν τον/την έχω δει τελευταία [ðen ðɔn/din ɛΧɔ ði teleftɛa] : **vi har ikke sett mye til hverandre i det siste** (vi ser ikke mye til hverandre nå til dags)

δεν βλεπόμαστε πολύ τελευταία [ðen vlepɔmaste pɔli teleft̪ea] / **i det stille** (*i smug, i hennelighet*) στα κρυφά [sta krifa] : **gjøre gode gjerninger i det stille** κάνω καλό στα κρυφά [kanɔ kalɔ sta krifa] # **κάνω το καλό στα κλεφτά** [kanɔ tɔ kalɔ sta kleft̪a] / **i det store og (det) hele** (*generelt*) γενικά [jenika] # **γενικώς\*** [jenikɔs] # **εν γένει** [en jeni] # **το σύνολο** [stɔ sɪnɔlb] # **καθόλου** [kaθɔlu] # **μιλώντας γενικά** [milɔndaz jenika] # (*stort sett*) **πρόχειρα** [prɔçira] # (*alt i alt, egentlig, i bunn og grunn*) **κατά βάση** [kata vasi] : **i det store og det hele vil jeg si at...** μιλώντας πρόχειρα θα 'λεγα ότι... [milɔndas prɔçira θalɛga ɔti] / **i det uendelige** (*til dommedag*) ως τον αιώνα τον άπαντα [ɔs tɔn ɛɔna tɔn apanta] / **i det vide og det brede** : **han skrev/la ut i det vide og det brede om irrelevante ting** πολύ απλώθηκε σε άσχετα θάματα [pɔli aplɔθike se asçeta θɛmata] / **i det øyeblikket jeg så han, visste jeg at...** αμέσως μόλις τον είδα κατάλαβα ότι... [amɛsɔz mɔlis tɔn iða katalava ɔti] / **i detalj** (*meget utførlig, inngående*)(*form.*) **εν εκτάσει\*** [en ektaçi] # **λιανά** [liana] : **forklare noe i detalj** (*spesifisere*) **κάνω κάτι λιανά** [kanɔ kati liana] / **i dette øyeblikk** **αυτή την στιγμή** [afti tin stigmi] / **i drift** (*drivende, ute av kurs*) **ακυβέρνητος** [akivɛrnitɔs] # **έρμαιος** [ɛrmeɔs] / **i dørglotten** **σε ορθάνοιχτη πόρτα** [se ɔrθaniχti pɔrta] / **i dårlig forfatning** **σε κακή κατάσταση** [se kaki katastasi] / **i dårlig form** **σε (κακό) χάλι** [se kakɔ χali] : **jeg er i dårlig form** (*jeg føler meg elendig*) **είμαι χάλια** [ime χalia] # **είμαι σε (κακό) χάλι** [ime se (kakɔ) χali] : **jeg er ikke helt i form i dag** (*jeg er ikke helt på høyden i dag*) **δεν τα λέγω καλά σήμερα** [ðen da lɛgɔ kalɔ simera] / **i dårlig stand** **σε κακή κατάσταση** [se kaki katastasi] / **i egeninteresse** (*av egennyttige årsaker, av hensyn til seg selv*) **από λόγους σκοπιμότητας** [apɔ lɔgus skɔpimɔtitas] / **i en annen farge** **αλλόχρους** [alɔχrus] / **i/for en dag** **για μία ημέρα** [ja mja imɛra] / **i en dunge** (*i en haug, sammenkrøllet*) **σωρό-κουβάρι** [sɔrɔ-kuv̪ari] : **det lå sengetøy i en haug** (*sammenkrøllet*) **på senga** **στρωσίδια ριγμένα σωρό-κουβάρι στο κρεβάτι** [strɔsiðia riɣmena sɔrɔ-kuv̪ari stɔ krevaði] / **i en fart** (*fort, hurtig*) **γρήγορα** [ɣriɣɔra] # **στα γρήγορα** [sta ɣriɣɔra] : **han ønsker å bli rik i en fart** **θέλει να πλουτίσει γρήγορα** [θɛli na plut̪isi ɣriɣɔra] / **i en fei** **μάνι-μάνι** [mani-mani] / **i en halv time** (**fra nå/framover**) **εδώ και μισή ώρα** [ɛɔ ke misi ɔra] / **i en håndvending** (*på et blunk, på et øyeblikk, før du vet ordet av det*) **ώσπου να πεις αμήν** [ɔspu na pis amin] # **στο άψε-σβύσε** [stɔ apse sv̪ise] / **i en klasse for seg** (*helt forskjellig*) **εντελώς ξεχωριστός** [endelɔs kseχɔristɔs] / **i en lenestol** **σε πολυθρόνα** [se pɔliθrɔna] / **i ei uke** **για μία εβδομάδα** [ja mja ɛvðɔmaða] / **i en vanskelig (økonomisk) situasjon** **σε κακή (οικονομική) κατάσταση** [se kaki (ikɔnɔmiki) katastasi] / **i enhver henseende** (*fra ethvert synspunkt*) **από κάθε άποψη** [apɔ kaθε apɔpsi] / **i et knipetak** (*om nødvendig, når det gjelder*) **στην ανάγκη** [stin ananɣi] / **i ett byks** (*i ett sprang, på en gang, i samme slengen*) **μ' ένα άλμα** [mɛna alma] / **i ett drag** (*i en slurk, i en sup*) **μονορούφι** [mɔnɔrufi] # **μονοκοπανιά** [mɔnɔkɔpanja] **μονομιάς** [mɔnɔmjas] : **han drakk ølet sitt i ett drag og gikk** **ήπιε τη μύρα μονοκοπανιά/μονομιάς κι έφυγε** [ipje ti bira mɔnɔkɔpanja/mɔnɔmjas ki ɛfiɣe] / **i ett sett** (*uavbrutt*) **αδιακόπως** [adiakɔpsɔs] # **αδιάκοπα** [adjakɔpa] # **ακατάπαυστα** [akatapafsta] # **συνεχώς**

[sinεΧɔs] / **i ett sprang** (i ett byks, på en gang, i samme slengen) μ' ένα άλμα [mɛna alma] / **i ett strekk** (på en gang) στην καθισιά [stin gaθisia] # μονοκοπανιά [mɔnɔkɔpanja] # (på styrten, der og da) τάκα-τάκα [taka-taka] : **han kan spise ei korg med kirsebær i ett strekk** τρώει ένα καλέθι κερέσια στην καθισιέ [trɔi ɛna kalaθi kerɛsia stin kaθisia] : **kan du arbeide 48 timer i ett strekk?** πορείς να δουλέψεις 48 ώρες μονοκοπανιά; [bɔriz na ðulepsis sarandaΧtɔ ɔres mɔnɔkɔpanja] / **i ett år** τώρα κι ένα χρόνο [tɔra ki ɛna Χrɔnɔ] : **han har vært i Roma i ett år** είναι στο Ρώμη τώρα κι ένα χρόνο [ine stɔ rɔmi tɔra ki ɛna Χrɔnɔ] / **i ettermiddag** (σήμερα) το απόγευμα [simera tɔ apɔjevma] / **i ettertid** εκ των υστέρων [ek tɔn istɛrɔn] : **undersøke noe i ettertid** εξετάζω κάτι εκ των υστέρων [eksɛtaɔ kati ek tɔn istɛrɔn] / **i Evas drakt** (naken) τσιτσιδωμένος [tsitsidoμɛnɔs] / **i fall** (dersom, hvis, om) εν περιπτώσσει και [ɛm bɛriptɔsi kai] se **i tilfelle** / **i farten** πάνω στη βία μου [pɔnɔ sti via mu] : **jeg glemte å slå av komfyren i farten** πάνω στη βία μου έχασα την κουζίνα αναμμένη [pɔnɔ sti via mu ɛΧasa tin guziɔna anamɛni] / **i fellesskap** (de to) οι δύο τους [i ðɔɔ tus] / **i fin stand** (i fineste orden, også: stivpyntet) στην πένα [stim bɛna] / **i fjor** πέρ(υ)σι [pɛr(i)si] / **i flammer** καιόμενος [kɛɔmɛnɔs] # κορωμένος [kɔrɔmɛnɔs] # φλεγόμενος [flɛgɔmɛnɔs] / **στις φλόγες** [stis flɔjes] : **sette (noe) i flammer** παραδίδω στις φλόγες [paraðido stis flɔjes] / **i flere timer** (i timevis) επί ώρες [ɛpi ɔres] / **i flukt** adj. (form.:) εν πτήσει [ɛm ptisi] # (i flukten, i forbifarten) στα πεταχτά [sta petaxta] / **i forbifarten** (forresten, apropos) εν παρόδω\* [ɛm barɔðɔ] / **i forbindelse med** (som har å gjøre med) σχετικά με [sɛetikɔ me] # αναφορικά προς / με [anafɔrika prɔs/me] # όσον αφορά [ɔsɔn afɔra] : **problemene i forbindelse med bileksosen** (avgassene fra bilene) τα προβλήματα που αφορούν τα καυσαέρια των αυτοκινήτων [ta prɔvliɔmata pu afɔrun ta kafsaɛria tɔn aftɔkinitiɔn] / **i fordums tid** το πάλαι [tɔ pale] # κατά την αρχαία εποχή [kata tin arɛa epɔçi] / **i forfjor** πρόπερσι [prɔpɛrsi] / **i forgrunnen** (i spissen, helt foran) κατάμπροστα [katabrɔsta] / **i forgårs** προχθές [prɔΧθɛs] # προχτές [prɔΧtɛs] : **fra i forgårs** (to dager gammel) προχθесινός [prɔΧθɛsinɔs] : **maten er fra i forgårs** το φαϊ είναι προχθесινό [tɔ faï ine prɔΧθɛsinɔ] / **i forhold til** (i forbindelse med) αναφορικά με [anafɔrika me] # (sammenlignet med) σε αναλογία με [se analɔjia me] # ανάλογος με/προς [analɔgɔz me/analɔgɔs prɔs] / **i forhold til det** (i den forbindelse, i den henseende) σχετικά με αυτό [sɛetikɔ me aftɔ] # όσον αφορά αυτό [ɔsɔn afɔra aftɔ] / **i forkjøpet** (i forveien, på forhånd) από πριν [apɔ prin] # προλαβόντως [prɔlavɔndɔs] / (form.) **i form av** εν είδει [ɛn iði] / **i form til** (i stand til, kapabel til) ικανός για/να [ikanɔz ja/na] : **han er ikke i form til å arbeide/reise ennå** δεν είναι ακόμα ικανός για δουλειά/να ταξιδέψει [ðen ine akɔma ikanɔz ja ðulja/na taksiðɛpsi] / **i formiddag** σήμερα το προϊ [simera tɔ prɔi] / **i forveien** (på forhånd) από πριν [apɔ prin] # μπροστα [brɔsta] : **gå du i forveien, for jeg kommer til å ta deg igjen** προχώρησε μπροστά και θα σε φτάσω [prɔΧɔrise brɔsta ke θa se ftasɔ] : **han har gått i forveien** έχει πάει από πριν [ɛçi pai apɔ prin] # ρολαβόντως [prɔlavɔndɔs] / **i forventning om** (i påvente av, i forvissningen om) με την πρόβλεψη (+gen.) [me tim brɔvlepsi] / **i**

**friluft** (*ute i det fri, under åpen himmel*) στο ύπαιθρο [sto ipεθro] / **i full blomst** (*på høyden, i vigør*) ακμαίος [akmεs] # ανοιχτομάτης [aniΧtoμatis] / **i full fart** (*i med stor hast*) επειγόνως [epiγonws] # ολοταχώς [olotaΧws] # στ' αρπαχτά [starpaΧta] # στα γρήγορα [sta grigora] : **de dro (forlot stedet) i full fart...** έφυγαν ολοταχώς [εfigan olotaΧws] : **raske sammen et måltid i full fart** φτιάχνω στα γρήγορα φαϊ [ftiaΧno sta grigora fai] : **spise i full fart** (*få seg en liten matbit*) τρώω στ' αρπαχτά [troω starpaΧta] / **i full vigør** (*i beste velgående, i toppslag, i toppform*) ακμαιότατος [akmeotatos] # περδίκι [perðiki] / **i første etasje** στο ισόγειο πάτωμα [sto isojio patoma] / **i gamle dager** το πάλαι [to pale] # κατά την αρχαία εποχή [kata tin arcea epoxi] # παλαιά [palea] # παλιά [palja] # (*i hest-og-karjol-tiden*) την εποχή της άμαξας [tin epoxi tis amaksas] : **i gamle dager trodde folk at...** παλαιά οι άνθρωποι πίστευαν ότι [palea i anθropi pistevan eti] / **i gang** (*pågående, som er under utførelse/utvikling*) εν εξελίξει\* [en ekseliksi] # σε εξέλιξη [se ekseliksi] : **etterforskningen som nå er i gang/settes i gang** η έρευνα που βρίσκειται σε εξέλιξη/εν εξελίξει [i εrevna pu vrisquete se ekseliksi/en ekseliksi] / **i gjære** (*på gang*) : **være være i gjære** (*være på gang*) μαγειρεύομαι [majirevome] # συμβαίνω [simvino] # τρέχω [treΧo] : **noe er i gjære** (*her er noe på gang*) κάτι τρέχει [kati treçi] / **i god behold** σώος και αβλαβής [sows ke avlavis] / **i god form** (*sun og frisk, kjekk, robust*) γερός [jeros] / **i god tid** (*før avtalt*) έγκαιρα [engera] # εγκαίρως [engeros] # νωρίτερα [noritera] / **i gode og onde dager** δια βίου, στη χαρά και στη λύπη [dia viu, sti Χara ke sti lipi] / **i grunnen** (*i bunn og grunn*) στο κάτω-κάτω [sto katō-kato] # επιτέλους [epitelus] # καθαυτό [kaθafto] # (*i all hovedsak*) στην ουσία [stin usia] # κατ' ουσίαν\* [kat usian] # βασικά [vasika] : **i grunnen er jeg enig med deg i at...** στην ουσία (= βασικά) συμφωνώ μαζί σου ότι [stin usia simfona mazī su çti] / **i grålysningen** (*før/ved daggry*) αξιμέρωτα [aksimerota] # άφωτα [afota] # αχάραγα [aΧaraga] # με το πρώτο χάραμα [me to prōto Χarama] : **de reiste/dro av gårde i grålysningen** έφυγαν αξιμέρωτα/αχάραγα/τα χαράματα [εfigan aksimerota/aΧaraga/ta Χaramata] / **i går** χθες [Χθes] # χτες [Χtes] # ψες [pses] : **jeg ventet deg i går** σ' απάντεχα χτες [sapanteΧa Χtes] : **så sent som i går var han frisk** ακόμη χτες ήταν καλά [akomi Χtes itan kala] / **i går ettermiddag/kveld/morges** χτες το απόγευμα/το βράδυ/το πρωί [Χtes to apogevma/to vraði/to prōi] : **i går kveld** (ε)ψές [(ε)pses] / **i hans/hennes sted** στη θέση του [sti θesi tu] : **jeg ville ikke være i hans sted for all hans rikdom** δεν θα ήθελα να είμα στη θέση του, παρ' όλα τα πλούτη του [ðen θa iteila na ime sti θesi tu parla ta pluti tu] / **i haugevis** (*i overflod*) αφθόνως [afθonws] # αφθονα [afθona] # (*dagl.*) αβέρτα [averta] # (*nok å øse av, "med øse"*) με σέσουλα [me sesula] / **i helgen** το σαββατοκύριακο [to savatokiriako] / **i helgene går jeg på idrettsbanen** το σαββατοκύριακα πάω στο γήπεδο [to savatokiriaka paō sto jipeðo] / **i Hellas** στην Ελλάδα [stin elada] / **i helvete heller** (*ikke pokker om*) μη σώσει και [mi sçsi ke] / **i hemmelighet** (*humor.: i smug, i all stillhet*) ιεροκρυφώς [ierokrifws] # στα κρυφά [sta krifa] # (*ytterst forsiktig*) λάου-λάου [lau-lau] / **i henhold til** σύμφωνα με [simfona me] : **i**

**henhold til alle opplysninger** σύμφωνα με όλες τις πληροφορίες [simfɔna me ɔles tis plirɔfɔriɛs] : **i henhold til artikkel 1, paragraf 3...** σύμφωνα με το άρθρο 1 παράγραφος 3 [simfɔna me to arθro ɛna, paragrafɔs tris] : **i henhold til avtale(n)** όπως συμφωνήθηκε [ɔpɔs simfɔniθikɛ] : **i henhold til/ifølge reglene** σύμφωνα με τον κανονισμό [simfɔna me tɔn kanɔnizmɔ] / **i hjel (til døde)** ως το θάνατο [ɔs to θanato] : **arbeide/drikke/kjede seg i hjel** πεθαίνω από την πολλή δουλειά/από το πιετό/από ανία/πλήξη [peθɛno apɔ tim bɔli ðulja/apɔ to pjɔtɔ/apɔ ania/pliksɪ] / **i hopetall** αθρόος [aθrɔɔs] : **de møtte fram i hopetall for å høre på han** έτρεξαν αθρόοι να τον ακούσουν [ɛtreksan aθrɔi na tɔn akusun] / **i hui og hast (kaotisk, hulter til bulter)** άνω-κάτω [ano katɔ] # **άρτζι-μπούρτζι** [ardzi-burdzi] # **(i hurten og sturten, i full fart)** στ' αρπαχτά [starpaxta] # **βιαστικά** [viastika] : **hun sendte barna i hui og hast av gårde til skolen** έδιωξε τα παιδιά βιαστικά για το σχολείο [ɛðikse ta peðja viastika ja to sxɔliɔ] : **spise i hui og hast** τρώω στ' αρπαχτά [trɔɔ starpaxta] / **i hvert fall (i alle fall, iallfall)** τουλάχιστον [tulaxiston] : **din oppfatning av ærlighet er i hvert fall merkelig** η αντίληψή σου για την τιμιότητα είναι τουλάχιστον περίεργη [i andilipsi su ja tin dimjɔtita ine tulaçista perierji] / **i hytt og vær (i alle retninger)** αβέρτα [avɛrta] / **i høyeste grad** στον υπέρτατο βαθμό [stɔn ipɛrtato vaθmɔ] # **(veldig, ytterst, særdeles)** πολύ μεγάλος [poli megalɔs] : **jeg var i høyeste grad fristet (til)** (jeg ble utsatt for en stor fristelse) μπήκα σε πολύ μεγάλο πειρασμό [bika se poli megalɔ pirazmɔ] / **i håp om** μήπως και [mipɔs ke] : **jeg drar til klubben i håp om å treffe han der** θα πάω στη λέσχη μήπως και τον συναντήσω εκεί [θa paɔ sti lɛsci mipɔs ke tɔn sinandiso eki] / **i koma** λιπόθυμος [lipɔθimɔs] / **i kontanter** σε μετρητά [se metrita] / **i kor (unisont, samstemmig)** ομοφώνως [ɔmɔfɔnɔs] # **ομόφωνα** [ɔmɔfɔna] : **«Ja», sa alle i kor** 'Ναι', είπαν όλοι ομόφωνα [ne ipan ɔli ɔmɔfɔna] / **i korthet (i et nøtteskall, kortoppsummert)** εν ολίγοις\* [en ɔlijis] # **εν σύνοψει\*** [en sinɔpsi] / **i kveld** απόψε [apɔpse] # **σήμερα** απόψε [simera apɔpse] # **σήμερα το βράδυ** [simera to vraði] : **har du noe fore i kveld?** (har du planlagt noe for i kveld?) έχετε κανονίσει τίποτα γι' απόψε το βράδυ [ɛçete kanɔnisi tipɔta jiapɔpse to vraði] : **i kveld spanderer jeg** κερνάω εγώ απόψε [kernɔ ɛɔ apɔpse] : **jeg er ledig i kveld** (jeg har ingenting fore i kveld) είμαι ελεύθερος απόψε [ime elfθɛrɔs apɔpse] / **i le (på lesiden)** πρὸς το υπήνεμο [prɔs to ipinemo] # **σταβέντο** [stavɛndɔ] # **σοβέντο** [sɔvɛndɔ] / **i ledtog med (i forbund med, sammensverget med)** συνασπισμένος με [sinaspizmenɔz me] / **i lenker (med håndjern på)** δέσμιος [ðɛzmios] / **i like måte** επίσης [ɛpisis] / **i live** στη ζωή [sti zoɪ] # **ζωντανός** [zɔndanɔs] # **(uskadd, like hel, intakt)** αχάλαστος [axalastɔs] # **(levende)** ζωντανός [zɔndanɔs] : **du er heldig som er i live** είσαι τυχερός που ζεις! [ise tiçɛrɔs pu zis] : **han er fremdeles i live** είναι ακόμα ζωντανός [ine akɔma zɔndanɔs] / **i lomma (i boks, sikret)** στην τσέπη [stin dzɛpi] / **i løpet av (under)** κατά τη διάρκεια (του/της) [kata ti ðiarkia tu/tis] # **(i, under)** στη ρύμη του [sti rimi tu] # **(innenfor et tidsrom)** εντός [endɔs] : **i løpet av den dagen** εντός της αυτής ημέρας [endɔs tis aftis imɛras] : **i løpet av ettermiddagen** κατά τη διάρκεια του απογεύματος [kata ti ðiarkia tu apɔɛvmatɔs] : **i (løpet av) talen sin** στη ρύμη του λόγου του [sti rimi tu lɔgu tu] / **i massevis (i overflod, flust)**

άλλο τίποτα! [alɔ tɪpɔta] / **i mellomkrigstiden** (i tiden mellom de to verdenskrigene) στο μεσοδιάστημα των δύο παγκόσμιων πολέμων [stɔ mesɔðjastima tɔn ðjɔ paŋɔzmiɔn pɔlɛmɔn] / **i mellomtiden** (imens) στο (ανα)μεταξύ [stɔ (ana)metaksi] # στο μεσοδιάστημα [stɔ mesɔðjastima] # κατά καιρούς [kata kerus] # (form.) εν τω μρταξύ [ɛn dɔ metaksi] # (i tida mellom (to tidspunkt)) κατά ενδιάμεσα διαστήματα [kata ɛndjamesa diastimata] / **i minnelighet** (på en venn skapleig måte) φιλικά [filika] # συμβιβαστικά [simvivastika] : løse en konflikt/sak i minnelighet κανονίζω μια διαφορά φιλικά [kanɔnizɔ mja ðiafɔra filika] # λυνω μια διαφορά συμβιβαστικά [lino mja ðiafɔra simvivastika] / **i minste detalj** σε κάθε λεπτομέρεια [se kaθe leptɔmɛria] / **i morgen** adv. αύριο [avrio] # (folk.) ταχιά [taɕa] / **i morgen er det atter en dag!** (morgendagen byr på nye muligheter - om Gud vil) έχει ο Θεός για αύριο [ɛçi ɔ θεɔz ja avrio] / **i morgen er det påske** αύριο ξημερώνει Πάσχα [avrio ksimerɔni pasΧa] / **i morgen ettermiddag** αύριο απόγευμα [avrio apɔjɛvma] / **i morgen kveld** αύριο το βράδυ [avrio tɔ vraði] / **i morgen om ei uke/om to uker** (σαν) αύριο οχτώ/δεκαπέντε [(san) avrio ɔΧtɔ/ðekapɛnde] / **i morgen tidlig** αύριο το πρωϊ [avrio tɔ prɔi] / **i morgen betyr (i praksis) aldri** το αύριο σημαίνει ποτέ [tɔ avrio simɛni pɔtɛ] / **i morges** σήμερα το πρωϊ [simɛra tɔ prɔi] / **i motsetning til** αντίθετα με/σε [andiθeta mɛ/se] # κόντρα με/σε [kɔndra mɛ/se] # (form.) εν αντιθέσει προς [ɛn andiθɛsi prɔs] / **i munnen** στο στόμα [stɔ stɔma] / **i natt** (som kommer) σήμερα το βράδυ [simɛra tɔ vraði] # **i natt** (som var) χτες βράδυ [Χtɛz vraði] # **απόψε** [apɔpsɛ] : **jeg drømte om mora mi i natt** είδα τη μητέρα στ' ονείρο μου απόψε [iða ti mitɛra stɔniɔɔ mu apɔpsɛ] / **i naturalia** (el. naturalier) σε είδος [se iðɔs] / **i neste uke** (i påfølgende uke, uka etter) την επόμενη εβδομάδα [tin ɛpɔmeni ɛvðɔmaða] : **vi avtalte et møte i neste uke/uka etter** κανονίσαμε μια συνάντηση για την επόμενη εβδομάδα [kanɔnɪsɛmɛ mja sinandisi ja tin ɛpɔmeni ɛvðɔmaða] / **i 1962** το 1962 (το χίλια εννιακόσια εξήντα δύο) [tɔ çilia ɛnjakɔsia ɛksɪnda ðjɔ] / **i noen timer** για λίγες ώρες [ja lijes ɔres] / **i nærheten** (her/like i nærheten) εδώ κοντά [ɛðɔ kɔnda] # εδώ γύρω [ɛðɔ jɪɔ] # **τριγύρω** [trijjɪɔ] : **det er like i nærheten** είναι πολύ κοντά [inɛ pɔli kɔnda] : **et eller annet sted her i nærheten** κάπου εδώ κοντά [kapu ɛðɔ kɔnda] : **jeg er i nærheten om du skulle trenge meg** θα είμαι τριγύρω/εδώ γύρω αν με χρειαστείς [θa imɛ trijjɪɔ/ɛðɔ jɪɔ an mɛ Χriastɪs] / **(noe) i nærheten av** (omkring, rundt, cirka) γύρω σε [jɪɔ se] / **i nærvær av** (i ens nærvær) επί παρουσία του... [ɛpi parusɪa tu] / **i nødsfall** (om nødvendig, i et knipetak, når det gjelder) σε περίπτωση ανάγκης [se pɛriptɔsi anɔŋgis] # **στην ανάγκη** [stin anɔŋgi] # (form.) εν ανάγκη [ɛn anɔŋgi] / **i og for seg** (for så vidt, til en viss grad) μέχρις ενός σημείου [mɛΧris ɛnɔs simiɔ] : **rapporten er i og for seg riktig** η έκθεση είναι ακριβής μέχρις ενός σημείου [i ɛκθɛsi inɛ akriɪvɪz mɛΧris ɛnɔs simiɔ] / **i oppløsning** σε διάλυση [se ðjalisi] / **i orden!** (all right, ålreit, helt OK!) εντάξει! [ɛndaksi] # (gl. imperativ: la gå!) έστω! [ɛstɔ] : **er alt i orden?** είναι όλα εντάξει; [inɛ ɔla ɛndaksi] : **er alt i orden me deg?** (har du det bra?) είσαι εντάξει; [isɛ ɛndaksi] # **είσαι καλά;** [isɛ kala] : **det er helt i orden** είναι εντάξει [inɛ ɛndaksi] # (ingenting å takke for) τίποτα [tɪpɔta] : **det er i orden** είμαστε

εντάξει [imaste entaksi] # (*behold (du/De) resten*) κράτησε/κρατήστε τα ρέστα [kratise/kratiste ta rɛsta] / **i over/i overkant av en time** παραπάνω από μια ώρα [parapano apo mja ɔra] : **han snakket i over en time** μίλησε παραπάνω από μια ώρα [milise parapano apo mja ɔra] / **i overensstemmelse med** (*i tråd med, ifølge*) σύμφωνα με [simfɔna me] # **σε εκτέλεση** (+ gen.) [se ektɛlesi] : **handle i overensstemmelse med reglene** ενεργώ σύμφωνα με τους κανονισμούς [enerɔ simfɔna me tus kanɔnizmus] / **i overflod** αφθόνως [afθɔnos] # **άφθονα** [afθɔna] # (*dagl.*) **αβέρτα** [avɛrta] # (*i haugervis, nok å øse av, "med øse"*) **με σέσουλα** [me sɛsula] # (*flust med, rikelig med, i overflod, i massevis*) **άλλο τίποτα!** [alɔ tipɔta] # (*form.*) **εν αφθονία** [en afθɔnɪa] : **det var vin i overflod!** από κρασή άλλο τίποτα! [apo krasɪ alɔ tipɔta] / **i overmorgen** μεθαύριο [meθavrio] / **i praksis** (*i realiteten*) στην πράξη [stim braksi] # **στην πραγματικότητα** [stim bragmatikɔtita] / **i påvente av** (*i forventning om*) **με την πρόβλεψη** (+gen.) [me tim brɔvlepsi] # **με την προοπτική** (+gen.) [me tim prɔɔptiki] : **i påvente av matmangel/matkriser** **με την προοπτική ελλείψεως τροφίμων** [me tim prɔɔptiki elipseɔs trofimɔn] : **vi kjøpte noe brensel i påvente av** (*i tilfelle det skulle bli*) **streik** αγοράσαμε μια ποσότητα καυσίμων με την πρόβλεψη απεργίας [agɔrasame mja pɔsɔtita kafsimɔn me tin prɔvlepsi aperjias] / **i realiteten** (*i praksis*) **στην πράξη** [stim braksi] # **στην πραγματικότητα** [stim bragmatikɔtita] # (*de facto, i virkeligheten*) **εκ των πραγμάτων** [ek tɔm bragmatɔn] / **i rett tid** (*i rette øyeblikk, beleilig*) **εγκαίρως** [ehɛɛɔs] # **επικαίρως\*** [epikɛɛɔs] # **επίκαιρα** [epikera] # **adj. επίκαιρος** [epikeros] : **du kom i rett tid/i rette øyeblikk** έπεσε σε καλή ώρα [ɛpɛse se kali ɔra] : **et ord i rett tid** **επίκαιρη παρατήρηση** [epikeri paratirisi] / **i rikt monn** (*rikelig*) **άφθονα** [afθɔna] : **anskaffet i rikt monn** **άφθονα εφοδιασμένος** [afθɔna efɔðiazmɛnos] / **i ro og mak** **με την ησυχία μου** [me tin isicɪa mu] # (*når det passer/måtte passe Dem*) **με την άνεση σας!** [me tin anesi sas] / (*bedagelig, i sitt eget tempo*) **με το τέμπο μου** [me tɔ tɛmbo mu] : **gjøre noe i ro og mak** **κάνω κάτι με την ησυχία μου** [kanɔ kati me tin isicɪa mu] / **i rute** (*presis*) **στην ώρα του** [stin ɔra tu] : **bussen var i rute** **το λεωφορείο ήρθε στην ώρα του** [tɔ leɔfɔrio irθɛ stin ɔra tu] / **i rykk og napp** (*ujevnt*) : **arbeide i rykk og napp** **δουλεύω ακανόνιστα/κατά διαστήματα** [ɔulɛvo akanɔnistakata ðiastimata] / **i samlet flokk** (*alle som én, som en enhet*) **σαν ένας άνθρωπος** [san ɛnas anθɔɔpɔs] / **i samme øyeblikk** (*på flekken, med en gang, straks, umiddelbart, omgående*) **αμέσως** [ameɛɔs] / **i samsvar med** (*i tråd med, ifølge*) **σύμφωνα με** [simfɔna me] / **i seks år** **6 χρόνια** [ɛksi χɔɔnja] : **jeg har lært engelsk i seks år** **έχω 6 χρόνια που μαθαίνω Αγγλικά** [ɛχɔ ɛksi χɔɔnja pu maθɛno aŋglikɔ] / (*jur.*) **i selvforsvar** **ευρισκόμενος σε άμυνα** [evriskɔmɛnos se amina] / **i shorts** **με σορτς** [me sɔrts] : **hun gikk i shorts** **ήταν με σορτς** [itan me sɔrts] / **i sikte** (*i anmarsj, på trappene, på gang, under oppseiling*) **σε εξέλιξη** [se eksɛliksi] # (*form.:*) **εν τω γίνεσθαι** [en tɔ jɪɛnesθɛ] / **i sin helhet** (*i hele sin bredde/lengde/utstrekning*) **σ' όλο του την έκταση** [sɔlɔ tu tin ɛktasi] / **i siste liten** (*akkurat tidsnok*) **(πάνω) στο τσακ** [(panɔ) stɔ tsak] # **πάνω στην ώρα** [panɔ stin ɔra] : **komme/ankomme i siste liten** **έρχομαι/φτάνω στο τσακ** [ɛρχɔme/ftanɔ stɔ tsak] / **i sitt**



**ansikts sved** (*i sin egen svette*) με τον ιδρώτα του [mɛ tɔn iðrɔta tu] / **i sitt slag** στο είδος του [stɔ iðɔs tu] : **den er den eneste i sitt slag** είναι μοναδικό στο είδος του [ɪnɛ mɔnaðikɔ stɔ iðɔs tu] / (*mil.*) **i slagorden** σε διάταξη/τάξη μάχης η [sɛ ðiataksi taksi maçis] / **i slekt** (*beslektet*) σχετικός [sçetikɔs] # συναφής [sinafis] # συγγενής [singenis] # που συγγενεύει [pu singenɛvi] # συγγενικός [singenikɔs] # (παρ)όμοιος [(par)ɔmios] / **i slekt med** (*beslektet med*) συγγενεύων προς [singenɛvɔn prɔs] # όμοιος προς [ɔmios prɔs] / **i smug** στα κρυφά [sta krifa] # στα κλεφτά [sta klefta] # λάθρα [laθra] # (*på si*) στη ζούλα [sti zula] # (*humor.: i hemmelighet, i all stillhet*) ιεροκρυφίως [ierɔkrifɔs] # (*ytterst forsiktig*) λάου-λάου [lau-lau] : **drikke/spise i smug** πίνω/τρώω σταμ κλεφτά [pɪnɔ/trɔɔ sta klefta] : **se på noe i smug** βλέπω κάτι στα κρυφά [vlɛpɔ katɪ sta krifa] # (*kaste et stjålent blick på noe, stjele seg til en titt*) βλέπω κάτι στα κλεφτά [vlɛpɔ katɪ sta klefta] : **se på noen i smug** (*kaste et stjålent blick på noen*) κοιτάζω κάποιον (στα) κλεφτά [kitazɔ kapjɔn (sta) klefta] : **ta en drink/en liten knert i smug** πίνω ένα ποτηράκι στη ζούλα [pɪnɔ ɛna pɔtiraki sti zula] / **i småbiter** (*revet i småbiter*) κατασκισμένος [kataskizmɛnɔs] / **i smått** (*i vekslepenger*) σε ψιλά [sɛ psila] # στα λιανά [sta ljana] : **jeg har 50 cent for lite i småpenger/i smått** έχω 50 λεπτά έλλειμμα στα λιανά [ɛχɔ penɪnda lɛpta ɛlima sta ljana] / **i sommer** το καλοκαίρι [tɔ kalɔkɛri] / **i spissen** (*i forgrunnen, helt foran*) κατάμπροστα [katabrɔsta] / **i stand** (*i orden, i drift*) εντάξει [ɛndaksi] # σε λειτουργία [sɛ liturjia] / **i stand til** (*i form til*) ικανός για (κάτι)/να [ikanɔz ja (kati)/na] # σε θέση να [sɛ θɛsi na] : **han er i stand til alt** (*han skyr ikke noe middel, han viker ikke tilbake for noe*) είναι ικανός για όλα [ɪnɛ ikanɔz ja ɔla] : **han er i stand til og villig til...** είναι ικανός και προθυμός για/να [ɪnɛ ikanɔs ke prɔθimɔz ja/na] : **sette noen i stand til å gjøre noe** (*gjøre det mulig for noen å gjøre noe*) καθιστώ κάποιον ικανό να κάμει κάτι [kaθistɔ kɔpjɔn ikanɔ na kami kati] / **han er ikke i stand til å kontrollere/passe på...** δεν είναι σε θέση να ελέγξει τον... [ðɛn ɪnɛ sɛ θɛsi na ɛlɛŋksi tɔn] : **han er ikke i stand til å ta vare på seg selv** είναι ανίκανος να φροντίσει τον εαυτό του [ɪnɛ anikanɔz na frɔndisi tɔn ɛaftɔ tu] / **i stedet for** (*istedenfor*) αντί (για) [andi (ja)] # αντίς [andis] / **i stigende rekkefølge** κατ' νιούσα τάξη [kat anjusa taksi] / **i streng fortrolighet** υπό αυστηρή εχεμύθια [ipɔ afstiri ɛçɛmɪθia] / **i strid med** αντίθετο προς (κάτι) [andiθɛtɔ prɔs (kati)] : **dette er i strid med betingelsene i avtalen vår** αυτό είναι αντίθετο προς τα άρθρα της συμφωνίας μας [aftɔ ɪnɛ andiθɛtɔ prɔs ta arθra tis simfɔnɪaz mas] / **i stykker** (*i atskilte deler, i biter*) σε χωριστά κομμάτια [sɛ χɔrista kɔmatia] # διαλυμένος [ðialimɛnɔs] # (*brukket, knust*) σπασμένος [spazmɛnɔs] # (*revet i stykker, knust*) κομματίος [kɔmatios] : **den er i stykker** (*den har stanset*) έχει στάσει [ɛçi stasi] : **klokka var i stykker** (*klokka var ødelagt*) το ρολόι ήταν διαλυμένο [tɔ rɔlɔi ɪtan ðialimɛnɔ] / **i størrelsesorden** γύρω σε [jɪrɔ sɛ] : (*noe i nærheten av*) της τάξεως [tis takseɔs] : **en sum i størrelsesorden £1000** ποσό γύρω στις 1000 λίρες [pɔsɔ jɪrɔ stis çilia lɪres] : **kostnadene vil være noe i størrelsesorden 5 millioner** η δαπάνη θα είναι της τάξεως των 5 εκατομμύριων [i ðapani θa ɪnɛ tis takseɔs tɔm pɛnde ɛkatɔmɪrɪɔn] / **i særdeleshet** (*især, særlig, spesielt*) προ πάντων [prɔ pandɔn] / **i søvn(e)** στον ύπνο [stɔn ipnɔ] /

**i så fall** αν ναι [an nɛ] # (hvis det er slik det forholder seg) αφού είναι έτσι [afu ine etsi] # (for den saks skyld) εν προκειμένω [ɛm brɔkimɛnɔ] / **i takt** με ρυθμό [mɛ riθmɔ] / **i tankene** (i bakhodet) στο βάθος του μυαλού μου [stɔ vɑθɔs tu mjalu mu] / **i tenårene** (i puberteten) στην εφηβεία [stin ɛfivja] : **han/han er i tenårene ennå** είναι ακόμα στην εφηβεία [ine akɔma stin ɛfivja] / **i teorien** (rent teoretisk, rent abstrakt) αφηρημένα [afirimɛna] / **i teten** (først, fremst, øverst, på toppen) επί κεφαλής [ɛpi kɛfalɪs] : **han/hun er i tet** είναι επικεφαλής [ine epikɛfalɪs] / **i ti dager fra nå** εδώ και δέκα μέρες [ɛðɔ kɛ ðɛka mɛrɛs] / **i ti år nå** (de ti siste årene) εδώ και δέκα χρόνια [ɛðɔ kɛ ðɛka xɾɔnia] : **han har bodd i Roma i ti år nå** μένει στη Ρώμη εδώ και δέκα χρόνια [mɛni sti rɔmi ɛðɔ kɛ ðɛka xɾɔnia] / **i/for tre dager** για τρεις ημέρες [ja tris imɛrɛs] / **i tide** έγκαιρος [ɛŋgɛrɔs] # **επίκαιρος** [ɛpikɛrɔs] # **στην ώρα** [stin ɔra] : **han ba oss være der i tide/i god tid** παρακάλεσε να είμαστε εκεί έγκαιρα [parakalɛsɛ na imastɛ ɛki ɛŋgɛra] : **hjelp i tide** (hjelp i rette øyeblikk) επίκαιρη βοήθεια [ɛpikɛri vɔiθia] : **hvis vi ikke rekker å komme oss unna i tide...** αν δεν προλάβουμε να το σκάσουμε [an ðɛn prɔlavume na tɔ skasume] / **i tilfelle** (i forventning om, i påvente av) με την πρόβλεψη [mɛ tim prɔvlɛpsi] (+gen.) # (i fall, dersom, hvis, om) σε/στην/για περίπτωση (που) eller + gen.) [sɛ/stin/ja pɛriptɔsi (pu)] # (form.:) εν περιπτώσει και [ɛm pɛriptɔsi kɛ] : **vi kjøpte noe brensel i tilfelle det skulle bli** (i påvente av) **streik** αγοράσαμε μια ποσότητα καυσίμων με την πρόβλεψη απεργίας [agɔrasame mja pɔsɔtita kafsimɔn mɛ tin prɔvlɛpsi apɛrjias] # **i tilfelle alarm, må hver soldat...** σε περίπτωση συναγερμού, κάθε στρατιώτης πρέπει να... [sɛ pɛriptɔsi sinajɛrmu kaθɛ stratjɔtis prɛpi na] / **i tillegg** (dessuten, bortsett fra det, for den saks skyld) άλλωστε [alɔstɛ] # (for øvrig, på toppen av det hele, attpå) αποπάνω [apɔpanɔ] # **επί πλέον** [ɛpi plɛɔn] # **επιπλέον** [ɛpiplɛɔn] # **επιπροσθέτως** [ɛpipɾɔsθɛtɔs] # **κιόλα(ς)** [kjoɫas] # **προσέτι** [prɔsɛti] : **han ga meg råd, og penger i tillegg** μου 'δωσε συμβουλές κι επιπλέον και χρήματα [mu ðɔsɛ simvulɛs ki ɛpiplɛɔn kɛ xɾimata] : **og i tillegg (til alt annet)** κι αποπάνω [ki apɔpanɔ] : **han har to biler og kjøpte en (ny en) i tillegg** έχει δύο αυτοκίνητα και αγόρασε επιπροσθέτως και άλλο [ɛçi ðiɔ aftɔkɪnita kɛ agɔrasɛ ɛpipɾɔsθɛtɔs kɛ alɔ] / **i tillegg (tilleggs-)** παραπανήσιος [parapanisios] # **επιπλέον** [ɛpiplɛɔn] # **πρόσθετος** [prɔsθɛtɔs] / **i tillegg til...** (foruten, utenom, bortsett fra) εκτός του [ɛktɔs tu] # **εκτός από** [ɛktɔs apɔ] # **ξέχωρα από** [ksɛχɔra apɔ] : **i tillegg til lønna har han frynsegoder** έχωρα από το μισθό, έχει τυχερά [ksɛχɔra apɔ tɔ misθɔ ɛçi tiçɛra] : **i tillegg til lønna får han veldig mye i tips** επάνω από το μισθό του έχει κι ένα σωρό φιλοδωρήματα [ɛpanɔ apɔ tɔ misθɔ tu ɛçi ki ɛna sɔrɔ filɔðɔrimata] : **i tillegg til motorsykkelen har han en sykkel** ξέχωρα από τη μοτοσυκλέτα έχει κι ένα ποδήλατο [ksɛχɔra apɔ ti mɔtɔsiklɛta ɛçi ki ɛna pɔðilato] / **i timevis** κάθε ώρα [kaθɛ ɔra] # **με τις ώρες** [mɛ tis ɔrɛs] # **επί ώρες** [ɛpi ɔrɛs] # (i time etter time) **επί ώρες** συνέχεια [ɛpi ɔrɛs sinɛçia] : **de snakket sammen i timevis** κουβέντιζαν επί ώρες συνέχεια [kuvɛndizɔn ɛpi ɔrɛs sinɛçia] : **stå og skravle i timevis** στήνω κουβεντολό(γ)ι με τις ώρες [stino kuvɛndɔɫ(j)i mɛ tis ɔrɛs] / **i trekk** (på rad, i ett strekk) συνεχής [sinɛçis] / **i tråd med** (i samsvar med, ifølge) σύμφωνα με [simfɔna mɛ] / **i ukevis** βδομάδες ολόκληρες [vðɔmaðɛs ɔɫɔklirɛs] : **det snødde i ukevis**

χιόνιζε βδομάδες ολόκληρες [çɔnizɛ vðɔmɑðɛs olɔkliɾɛs] / **i ulage** (*uvel, indisponert*)  
 άσχημος [asçimɔs] : **magen min er i ulage** είναι άσχημα το στομάχι μου [inɛ  
 asçima tɔ stɔmɑçi mu] / **i uminnelige tider** (*fra arilds tid*) : **det har vært slik i**  
**uminnelige tider** αιώνες τώρα [ɛtsi jinɛtɛ ɛɳnɛs tɔra] / **i uorden** : **TVen vår har**  
**vært i uorden i det siste** η τηλεόρασή μας δεν τα λέει καλά τελευταία [i tilɛɔrasɪ  
 maz dɛn da lɛi kala tɛlɛftɛa] / **i ustand** χαλασμένος [Χalazmɛnɔs] : **den/det er i**  
**ustand** (*den virker ikke*) δεν λειτουργεί [ðɛn liturji] / **i utakt** χωρίς ρυθμό [Χɔɾiz  
 riθmɔ] / **i utlandet** (*utenlands*) στο εξωτερικό [stɔ eksɔtɛrikɔ] : **oppholde seg i**  
**utlandet** διαμένω στο εξωτερικό [ðiamɛnɔ stɔ eksɔtɛrikɔ] / **i veien med** (*galt med*)  
 : **hva er i veien med deg?** (*hva er det med deg?*) τι σου συμβαίνει; [ti su simvɛni] /  
**i vigør** (*i form*) δραστήριος [ðrastɪrɪɔs] # ακμαίος [akmɛɔs] # (*i full blomst, i full*  
*vigør*) ακμαιότατος [akmɛɔtatɔs] / **i vill forvirring** (*kaotisk, hulter til bulter*) άνω-  
 κάτω [anɔ katɔ] / **i villrede** (*helt på jordet, forvirret*) σαστισμένος [sastizmɛnɔs]  
 # πελαγμένος [pɛlagmɛnɔs] # (*forbløffet, rådvill, desorientert*) απορημένος  
 [apɔrimɛnɔs] : **være i villrede** (*føle seg hjelpeløs*) είμαι αμήχανος [ime amɪΧanɔs] :  
**jeg er fortsatt i villrede på det punktet** (*det punktet er fortsatt uklart for meg*) δεν έχω  
 ξεχαρίσει ακόμα μέσα μου αυτό το σημείο [ðɛn ɛΧɔ ksɛΧarisi akɔma mɛsa mu aftɔ tɔ  
 simiɔ] / **i virkeligheten** στην πραγματικότητα [stim bragmatikɔtita] # στην  
 πράξη [stim braksi] / **i vår(es)** την άνοιξη [tin aniksi] / **i våre dager** (*i vår tid*)  
 στην εποχή μας [stin ɛpɔçi mas] # στους καιρούς μας [stus keruɔ mas] / **i år**  
 φέτος [fɛtɔs] / **i året 1962** το 1962 (το χίλια εννιακόσια εξήντα δύο) [tɔ çilia  
 ɛnjakɔsia ɛksɪnda ðiɔ] / **i årevis** (*år etter år*) (για χρόνια και) χρόνια [(ja Χɾɔnia kɛ)  
 Χɾɔnia] : **godt lær varer i årevis** το καλό δέρμα βαστάει χρόνια [tɔ kalɔ ðɛrma  
 vastai Χɾɔnia] / **i åtte dager** (*framover, fra nå*) εδώ και οχτώ μέρες [ɛðɔ kɛ ɔΧtɔ mɛɾɛs]  
**iaktta** v. (*se på, bemerk*) παρατηρώ [paratirɔ]  
**iakttakelse** m. (*observasjon, kommentar*) παρατήρηση, η [i paratɪrɪsi] / **den iakttakelsen**  
**gjorde jeg også** (*det la jeg merke til også*) αυτή την παρατήρηση έκανα και γω [afti  
 tim baratɪrɪsi ɛkana kɛ ɟɔ] / **en tilfeldig iakttakelse førte Newton til...** μια τυχαία  
 παρατήρηση οδήγησε τον Νεύτωνα εις [mja tiçɛa paratɪrɪsi ɔðijise tɔn nɛftɔna is]  
**iakttakelsesevne** f.m. (*oppfatningsevne, innsikt*) αντίληψη, η [i andilipsi] #  
 παρατηρητικότητα, η [i paratiritikɔtita] / **en mann med dårlig iakttakelsesevne**  
 άνθρωπος χωρίς πολλή παρατηρητικότητα [anθɾɔpɔs Χɔɾis pɔli paratiritikɔtita] / **en**  
**mann med en skarp iakttsakelsesevne** άνθρωπος με οξεία αντίληψη [anθɾɔpɔz mɛ  
 ɔksɪa andilipsi]  
**iallfall** adv. (*i alle fall, uansett*) όπως καινά 'χει [ɔpɔs kɛ na çi] # πάντως [pandɔs] #  
 (*i det minste, i hvert fall*) τουλάχιστον [tulɑçistɔn] # οπωσδήποτε [ɔpɔɔðipɔtɛ] #  
 (*form.*) εν πάσει περιπτώσει [ɛn pasi periptɔsi] / **det er da iallfall noe!** κάτι είναι  
 κι' αυτό τουλάχιστον [kati inɛ ki aftɔ tulɑçistɔn] / **din oppfatning av ærlighet er**  
**iallfall merkelig** η αντίληψή σου για την τιμιότητα είναι τουλάχιστον περίεργη  
 [i andilipsi su ja tin dimjɔtita inɛ tulɑçistɔn perierji] / **han er ikke veldig god, men han**  
**er iallfall bedre enn deg** δεν είναι πολύ καλός αλλ' οπωσδήποτε είναι καλύτερος  
 από σένα [ðɛn inɛ pɔli kalɔs al ɔpɔɔðipɔtɛ inɛ kalɪtɛɾɔs apɔ sɛna] / **iallfall ikke**  
**mer/lenger** (*høyst, toppen*) το πολύ –πολύ [tɔ pɔli-pɔli] : **jeg blir borte ei uke** -

- iallfall ikke lenger enn ti dager** θα λείπω μια βδομάδα, δεκα μέρες το πολύ–πολύ  
[θa lĩpsɔ mja vðɔmaða ðɛka mɛrɛs tɔ pɔli-pɔli] / **jeg tror iallfall ikke på det** εν  
πάσει περιπτώσει δεν το πιστεύω [ɛn pasi pɛriptɔsi ðɛn ðɔ pistɛvɔ]
- IATA** (*International Air Transport Association*) Διεθνής Ένωση Αναériων Μεταφορών, η  
[i ðiɛθnis ɛnɔsi anaɛrion metaforɔn]
- ibenholt** m.n. έβενος [ɔ ɛvɛnɔs]
- ibenholt-** (*ibeholdtsvart*) εβένινος [ɛvɛninɔs]
- ibenholtbord** n. εβένινο τραπέζι, το [tɔ ɛvɛninɔ trapɛzi]
- ibeholdtsvart** adj. (*ibenholt*) εβένινος [ɛvɛninɔs] / **ibenholtsvart hår** εβένινα  
μαλλιά [ɛvɛninɔ malja]
- iberegne** v. (*inkludere, telle med, regne sammen*) συνυπολογίζω [sinipálajizá]
- iberegnet** adj. περιλαμβάνεται [pɛrilamvɛnɛtɛ]
- iblant** adv. (*innimellom, av og til*) ενδιαμέσως [ɛnðiamɛsɔs] # (*her og der*) κάπου–κάπου  
[kɔpu kɔpu] # (*av og til, nå og da*) πότε... πότε [pɔtɛ pɔtɛ] # (*av og til, til (sine) tider*)  
ώρες–ώρες [ɔrɛs-ɔrɛs] # (*undertiden*) κατά καιρούς [kata kɛrus] # (*noen ganger,*  
*en og annen gang*) καμιά φορά [kamja fɔra] / **bare en gang iblant** (*en sjelden gang,*  
*bare av og til*) αριά και που [aria kɛ pu] / **iblant sa han til meg at...** ενδιαμέσως  
μου είπε ότι... [ɛnðiamɛsɔz mu ipɛ ɔti]
- iboende** adj. (*medfødt*) σύμφυτος [simfítɔs] # (*medfødt, naturlig*) έμφυτος [ɛmfítɔs] /  
**iboende evne el. tilbøyelighet** έμφυτη κλίση, η [i ɛmfíti klisi]
- ibsens** adj. ιψενικός [ipsɛnikɔs] / **det ibsenske drama** το ιψενικό θέατρο [tɔ ipsɛnikɔ  
θɛatrɔ]
- idé** m. (*konsept, oppfatning*) ιδέα, η [i iðɛa] # (*syn, synsvinkel, synspunkt, tanke, oppfatning,*  
*tenkemåte*) άποψη, η [i apɔpsi] # (*innfall, fantasifoster, kreasjon, håndverksprodukt*)  
δημιούργημα, το [tɔ ðimiurjima] # (*innfall, innskytelse*) εύρημα, το [tɔ ɛvrima] #  
(*begrep, forestilling*) έννοια, η [i ɛnia] / **en fiks idé** (*grille, særegenhet*) ιδιορρυθμία,  
η [i iðiɔrɪθmja] # (*en tvangsforestilling*) μια έμμομη ιδέα [mja ɛmɔni iðɛa] # μια  
μανία [mja manja] : **hun fikk/ble grepet av en fiks idé** την κατέλαβε μια έμμομη  
ιδέα [tin katɛlave mja ɛmɔni iðɛa] / **en flyktig idé** (*bare et innfall*) περαστική  
ιδιοτροπία [pɛrastiki iðiɔtrɔpia] / **(det var en) god idé** καλά ιδέα [kala iðɛa] / **en**  
**lys idé** (*en kjempeidé, et lykkelig innfall*) έμπνευση, η [i ɛbnɛfsi] # μεγαλοφυής ιδέα  
[mɛgɔlɔfijs iðɛa] # (*inspirasjon*) επιφοίτηση, η [i epifítisi] : **for en god/lys idé!**  
τι θαυμάσιο εύρημα! [ti θavmasio ɛvrima] : **ha/få en lys/strålende idé** έχω μια  
φαινή ιδέα [ɛχɔ mja faini iðɛa] / **en utmerket idé!** (*velig god ide!*) έξοχη ιδέα!  
[ɛksɔçi iðɛa] / **en vag idé** (*en uklar idé*) ακαθόριστη/αμυδρή/θαμπή ιδέα  
[akaθɔristi/amiðri/θambi iðɛa] / **forkaste en idé/en tanke** αποβάλλω μια ιδέα  
[apɔvalɔ mja iðɛa] / **full av/rik på idéer** γεματός ιδέων [jɛmatɔs iðɛɔn] : **en tale**  
**full av idéer** λόγος γεματός ιδέων [jɛmatɔs iðɛɔn] : **han er (propp)full av nye idéer**  
είναι γεμάτος νέες ιδέες [ine jɛmatɔz nɛɛs iðɛɛs] / **få mange idéer** (*være et*  
*oppkommme av idéer*) γεννοβολώ ιδέες [jɛnɔvɔlɔ iðɛɛs] / **gi noen en (god) idé** βάζω  
μια ιδέα σε κάποιον [vazɔ mja iðɛa se kapjon] / **ha en fiks idé om noe** (*ha en*  
*tvangsforestiling/tvangstanker om noe*) έχω έμμομη ιδέα για κάτι [ɛχɔ ɛmɔni iðɛa ja kati]  
/ **ha noen idéer/forslag angående noe** έχω ιδέες για κάτι [ɛχɔ iðɛɛz ja kati] / **han er**

**et oppkomme av/sprengfull av nye idéer** ξεχείλισε από νέες ιδέες [kseçilise apɔ nees iðees] / **han likte idéen veldig godt** (*han var henrykt over idéen*) τον ενθουσίασε η ιδέα [ton enθusiasε i iðea] / **han var den første som hadde idéen om telefonen** ήταν ο πρώτος που είχε την ιδέα του τηλεφώνου [i tan o prɔtos pu içe tin iðea tu tilefɔnu] / **hodet hennes er fullt av dumme idéer** το κεφάλι της είναι γεμάτο ανόητες ιδέες [to kefali tis ine jemato anɔites iðees] / **hvem sin idé var dette besøket?** τίνος έμπνευση ήταν αυτή η επίσκεψη; [tinos embnefsi i tan afti i episkepsi] / **hør her! jeg fikk/har en god ide!** άκου! μου 'ρθε/έχω μια έμπνευση! [aku murθe/εχo mja embnefsi] / **idéen tilalte meg ikke** (*jeg likte ikke idéen*) η ιδέα δεν μου άρεσε [i iðea ðen mu aresε] / **jeg fikk en idé** μου ήρθε μια ιδέα στο μυαλό μου [mu irθe mja iðea sto mjalɔ mu] / **jeg har forskjellige idéer, men...** έχω διάφορες ιδέες αλλά... [εχo diafɔres iðees ala] / **komme opp med/skape/spre nye idéer** διαδίδω (= ρίχνω το σπόρο για) νέες ιδέες [diaðiðo (riχno to spɔro ja) nees iðees] / **mine politiske idéer** οι πολιτικές μου ιδέες [i politikεz mu iðees] / **nye (revolusjonerende) idéer** καινά δαιμόνια [kena ðemɔnia] / **nyskapende idéer** δημιουργικές ιδέες [ðimiurjikεs iðees] / **og så fikk jeg en veldig god idé** και τότε μου 'ρθε μια περίφημη ιδέα [ke tɔte murθe mja perifimi iðea] / **opprørske idéer** ανατρεπτικές ιδέες [anatreptikεs iðees] / **uveksling av idéer** (*tankeutveksling*) η ανταλλαγή ιδεών [i andalaji iðeɔn] / **ville idéer** ξοφρενικές ιδέες [eksɔfrenikεs iðees] / **være mottakelig for nye idéer** (*hils nye idéer velkommen*) δέχομαι εύκολα τις νέες ιδέες [ðεχoμε εfkɔla tiz nees iðees]

**ideal** n. (*forbilde*) ιδεώδες, το [to iðeɔðes] # (*aspirasjon, forhåpning, ambisjon*) ιδανικό, το [to iðanikɔ] / **bli drevet av** (= *la seg lede av*) **høye/edle idealer** εμφορούμαι\* από ευγενικά ιδεώδη [emfɔroumai apɔ evjeniki iðeɔði] : **en mann med høye/edle idealer** άνθρωπος με υψηλά/ευγενικά ιδανικά [anθɔɔpɔz me ipsila/evjenika iðanika] / **de nasjonale idealer** τα εθνικά ιδεώδη [ta εθnika iðeɔði]

**idealisere** v. (*psykol. sublimere*) εξιδανικεύω [eksiðanikεvɔ]

**idealisering** f.m. (*psykol. sublimering*) εξιδανίκευση, η [i eksidiðanikεfsi]

**idealisme** m. ιδανικότητα, η [i iðanikɔtita] # ιδανισμός, ο [ɔ iðanizmɔs] # **ιδεαλισμός**, ο [ɔ iðealizmɔs] # **ιδεοκρατία**, η [i iðeɔkratija] # **ιδεολογία**, η [i iðeɔlɔjia] / **alt det der gjorde han av (ren) idealisme** ολ' αυτά τα έκανε από ιδεολογία [ɔl afta ta ekane apɔ iðeɔlɔjia]

**idealist** m. **ιδεαλιστής**, ο [ɔ iðealistis] # f. **ιδεαλίστρια**, η [i iðealistrja] # **ιδεοκράτης**, ο [ɔ iðeɔkratis] # (*drømmer, visjonær*) **ιδεολόγος**, ο [ɔ iðeɔlɔɣɔs] # (*utopist*) **ουτοπιστής**, ο [ɔ utɔpistis]

**idealistisk** adj. (*utopisk*) **ιδεαλιστικός** [iðealistikɔs] # **ιδεοκρατικός** [iðeɔkratikɔs] # (*urealistisk, romantisk, uten bakkekontakt*) **απροσγείωτος** [apɔɔzjiɔtos]

**idealtilfelle** n. **ιδανική περίπτωση**, η [i iðaniki periptɔsi]

**idéassosiasjon** m. **συνειρμός ιδεών**, ο [ɔ sinirmɔs iðeɔn]

**ideell** adj. (*forbilledlig*) **ιδεώδης** [iðeɔðis] # **ιδανικός** [iðanikɔs] # (*tenkt, imaginær*) **ιδεατός** [iðeatɔs] / **det er en ideell dag for å dra på tur** είναι ιδανική μέρα για **πικνίκ** [ine iðaniki mεra ja piknik] / **det ideelle huset** το ιδανικό σπίτι [to iðanikɔ spiti] / **det ser ideelt ut** φαίνεται ιδεώδες [fεnete iðeɔðes] / **en ideell ektemann**

- ένας ιδανικός σύσχυος [ɛnas iðanikɔs sizigɔs] / **ideell skjønnhet** ιδεώδης ομορφιά [iðeɔðis ɔmɔrfja] / **ideelt turvær** ιδεώδης καιρός για έξοδο [iðeɔðis kerɔz ja ɛksɔðɔ]
- identifikasjon** m. (*identifisering*) εξακριβωση ταυτότητας, η [i eksakrivɔsi taftɔtitas]
- identifisere** v. (*gjenkjenne, peke ut, plukke ut*) αναγνωρίζω [anaɣnɔrɪzɔ] # (*fastslå identiteten til*) εξακριβώνω την ταυτότητα του/της [eksakrivɔnɔ taftɔtitə tu/tis] / **den døde er ikke identifisert ennå** ο νεκρός (m.) / η νεκρή (f.) δεν είναι αναγνωρίστηκε ακόμα [ɔ nekɔrɔz/i nekri ðen ine anaɣnɔristikɛ akɔma] / **han ble identifisert som en av ranerne** τον αναγνώρισαν σαν έναν από τους ληστές [tɔn anaɣnɔrisan san ɛnan apɔ tuz listɛs] / **identifisere seg med** (*bli likestilt med*) συνταυτίζομαι με [sindaftizɔme me] # ταυτίζομαι με [taftizɔme me] : **hvis du identifiserer deg med heltene i et stykke** αν συνταυτίζεσαι με τους ήρωες ενός έργου [an sindaftizese me tus irɔes enɔs ɛrgɔ] / **ikke identifisert** (*ikke navngitt*) ακατονόμαστος [akatonɔmastɔs] : **forræderen er ikke identifisert ennå** ο προδότης μένει ακατονόμαστος ακόμη [ɔ prɔðɔtiz mɛni akatonɔmastɔs akɔmi]
- identifisering** f.m. (*identifikasjon, bekreftelse av identitet*) εξακριβωση/πιστοποίηση ταυτότητας, η [i eksakrivɔsi/pistɔpiisi taftɔtitas] # (*sammenfall*) συνταύτιση, η [i sindaftisi]
- identisk** adj. ταυτόσημος [taftɔsimɔs] # πανόμοιος [panɔmiɔs] # πανομοιότυπος [panɔmiɔtipɔs] # απaráλλακτος [aparalaktɔs] # (*nøyaktig den samme, uredigert, uendret*) αυτούσιος [aftusios] # (*helt maken, akkurat den samme*) ολόιδιος [ɔliðios] / **identisk med** (*helt lik, som ikke kan skjernes fra*) ίδιος κι απaráλλακτος με [iðios ki aparalaktɔz me] : **det er identisk med mitt** είναι ολόιδιο/πανόμοιο με το δικό μου [ine ɔliðio/panɔmio me tɔ ðikɔ mu] / **ikke identisk med** (*ikke forbundet med*) ασυνταάτιστος [asindaftistɔs]
- identitet** m. ταυτότητα, η [i taftɔtita] / **dokumentere sin identitet** αποδείχνω την ταυτότητά μου [apɔðixɔ tin taftɔtitə mu] / **falsk identitet** (*lånt el. påtatt identitet*) πλαστή ταυτότητα [plastɪ taftɔtita] / **ikke avslør identiteten hans!** μη φανερώσεις την ταυτότητά του [mi fanerɔsis tin daftɔtitə tu]
- identitetskontroll** m. έλεγχος ταυτότητας, ο [ɔ ɛl ɛɣɔs taftɔtitas]
- identitetskort** n. (*legitimasjonskort*) δελτίο ταυτότητας, το [tɔ ðeltio taftɔtitas] / **identitetspapirene, takk** την ταυτότητά σας, παρακαλώ [tin daftɔtitə sas parakalɔ] / **kontrollere indetitetskortet/passet til noen** ελέγχο την ταυτότητα/το διαβατήριο κάποιου [ɛɛɣɔ tin daftɔtita/tɔ ðiavatirio kapju] / **identitetskortets personopplysninger** (*de data som id-kortet inneholder*) οι στοιχεία ταυτότητας [i sticɪa taftɔtitas]
- identitetstyveri** n. (*ID-tyveri, det å utgi seg for å være en annen*) πλαστοπροσωπία, η [i plastɔprɔsɔpɪa]
- ideografi** m. (*ordskrift*) ιδεογραφία, η [i iðeɔɣrafɪa]
- ideografisk** adj. ιδεογραφικός [iðeɔɣrafikɔs]
- ideogram** n. (*ordtegn, ordbilde*) ιδεόγραμμα, το [tɔ iðeɔɣrama]
- ideolog** m. (*teoretiker*) ιδεολόγος, ο [ɔ iðeɔlɔɣɔs] / **ideologene i partiet** οι ιδεολόγοι του κόμματος [i iðeɔlɔji tu kɔmatɔs]
- ideologi** m. ιδεολογία, η [i iðeɔlɔjɪa] # (*verdanskuelse*) κοσμοθεωρία, η [i

- κοζμοθερία] / **den marxistiske ideologien** η Μαρξιστική ιδεολογία [i marksistiki iðeɔljja]
- ideologisk** adj. ιδεολογικός [iðeɔljikɔs] / **ideologiske sammenstøt/avvik** ιδεολογικές συγκρούσεις/παρεκκλίσεις [iðeɔljikɛs siŋgrʊsis/pareklisis]
- idérisk** adj. (*genial, oppfinnsom, raffinert*) έντεχνος [ɛndɛΧnos] # επινοητικός [epinoitikoɔs]
- idet** adv. αυτού που [aftu pu] # (*om tid: som, akkurat da, mens*) (ε)κεί που [(ε)ki pu] # πάνω που [panɔ pu] # όταν [ɔtan] # ενώ [ɛnɔ] # καθώς [kaθɔs] # που [pu] # τη στιγμή που [ti stigmi pu] / **akkurat idet jeg skulle gå (ut/derfra)** επάνω που/τη στιγμή που έφευγα [ɛpanɔ pu/ti stigmi pu ɛfɛvɛga] / **idet jeg var i ferd med å dra/gjorde meg i stand til å dra** εκεί που ετοιμαζόμουν να φύγω [eki pu etimazɔmun na fɪɔ] / **idet jeg åpnet døra** καθώς άνοιξα την πόρτα [kaθɔs aniksa tim bɔrta] / **idet vi forlot stedet (idet vi dro)** αυτού που φεύγαμε [aftu pu fɛvɛgame] / **idet jeg kom til stasjonen** καθώς έφτασα στο σταθμό [kaθɔs ɛftasa sto staθmɔ] / **jeg så han idet han kom** τον είδα που ερχόταν [tɔn iða pu ɛρχɔtan]
- idéutvikling** f.m. (*formulering/skaping av idéer*) σχηματισμός ιδεών, ο [ɔ sɕimatizmɔs iðeɔn]
- idiom** n. (*språk, dialekt, talemåte, uttrykksmåte*) ιδίωμα, το [tɔ iðiɔma] # ιδιωματισμός, ο [ɔ iðiɔmatizmɔs] # ιδιωτισμός, ο [ɔ iðiɔtizmɔs] / **engelsk er fullt av idiom** (*engelsk er et idiomatisk språk*) τα αγγλικά είναι γεμάτα ιδιωματισμούς [ta anɟlika ine jɛmata iðiɔmatizmus]
- idiomatisk** adj. ιδιωματικός [iðiɔmatikoɔs] / **et ideomatisk uttrykk** ιδιωματική έκφραση/φράση [iðiɔmatiki ɛkfrasi/frasi]
- idiot** m. (*dust*) βλάκας, ο [ɔ vlakas] # ηλίθιος, ο [ɔ iliθios] # κουτεντές, ο [ɔ kutɛndɛs] # κουτορνίθι, ο [ɔ kutɔrniθi] # (*fan, tilhenger*) μανιακός, ο [ɔ maniakɔs] # (*erkeidiot*) αρχίβλακας, ο [ɔ arɕivlakas] # (*tosk, pappskalle, dumskalle*) ζωντόβολο, το [tɔ zɔndɔvɔlɔ] / **din idiot! (ditt dråk!)** αρχίβλακα! [arɕivlaka] # ανόητε! [anoite] # ηλίθιε! [iliθie] / (*dagl.*) **footballidiot** (*footballgal person*) μανιακός ποδοσφαιρόφιλος, ο [ɔ maniakɔs pɔðɔsferɔfils] / **han er en håpløs idiot** (*håpløst idiotisk*) είναι αθεράπευτα ηλίθιος [ine aθɛrapɛfta iliθios] / **han er en jævla idiot** είναι βλάκας με πατέντα/με περικεφαλαία [ine vlakaz mɛ patɛnda/mɛ perikɛfalɛa] / **ikke vær sånn en idiot!** μην είσαι τόσο βλάκας! [min ise tɔsɔ vlakas] / **oppføre seg som en idiot** κάνω/περιστάνω το βλάκα [kanɔ/peristanɔ tɔ vlaka]
- idioti** m. (*toskeskap, tåpelighet, ubetenksomhet*) αμυαλιά, η [i amialja] # ανοησία, η [i anoisia] # ηλιθιότητα, η [i iliθiɔtita]
- idiotisk** adj. (*tåpelig, treg*) βλακώδης [vlakɔðis] # ηλίθιος [iliθios] # (*tåpelig, toskete, fjollete*) ανόητος [anoitɔs] # (*helt meningsløs, tåpelig*) παράλογος [paralɔɟɔs] / **idiotisk oppførsel** παράλογη συμπεριφορά [paralɔɟi simberifɔra]
- ID-nummer** n. (*KID-nummer*) αριθμός ταυτότητας, ο [ɔ ariθmɔs taftɔtitas] # ενδεικτικός αριθμός, ο [ɔ ɛndiktikoɔs ariθmɔs]
- idol** n. (*avgud, avgudsbilde*) είδωλο, το [tɔ iðɔlɔ] # ίνδαλμα, το [tɔ inðalma] / **han er idolet til den yngre generasjon** είναι το ίνδαλμα των νέων [ine tɔ inðalma tɔn nɛɔn] / **han var mitt ungdomsidol** ήταν το είδωλο/ίνδαλμα της νιότης μου [itan tɔ iðɔlɔ/inðalma tiz nɔtiz mu]
- idoldyrker** m. (*bildedyrker*) εικονολάτρης, ο [ɔ ikɔnɔlatris]

- idoldyrking** f.m. (*ikonolatri, bildetilbedelse*) εικονολατρία, ο [ɔ ikɔnɔlatr̩a]
- idolisere** v. (*tilbe, forgude*) ειδωλοποιώ [iðɔlɔpiɔ] # (*dyrke, gi heltestatus til*) ηρωοποιώ [iɾɔpiɔ]
- idoliserende** adj. (*blindt beundrende*) λατρευτικός [latr̩ɛftikɔs]
- idrett** m. (*idrettsbevegelsen*) αθλητισμός, ο [ɔ aθlitizmɔs] # (*idrettsutøvelse*) άθληση, η [i aθlisi] / **drive idrett** αθλούμαι [aθlume] # (*sysle med/beskjeftige seg med idrett*) ασχολούμαι με τον αθλητισμό [asχɔlume me tɔn aθlitizmɔ] # (*satse på idrett, gå inn for idrett*) επιδίδομαι στον αθλητισμό [epiðiðɔme stɔn aθlitizmɔ] : **drive idrett for å holde seg i form/holde formen vede like** κάνω σπορ για να διατηρηθώ [kanɔ spɔr ja na ðiatiriθɔ] : **hvilken idrett driver De/dere med?** με ποιο σπορ ασχολείστε; [me pjɔ spɔr asχɔl̩jste]
- idretts-** αθλητικός [aθlitikɔs] # αγωνιστικός [agɔnistikɔs]
- idrettsaktivitet** m. (*idrettslek*) αθλοπαιδιά, η [i aθlɔpeðja]
- idrettsanlegg** n. αθλητικό συγκρότημα, το [tɔ aθlitikɔ siŋgrɔtima]
- idrettsarrangementer** n.pl. αθλητικές εκδηλώσεις [aθlitikɛs ekðilɔsis]
- idrettsbane** f.m. (*idrettsplass, sports plass*) αθλητικό γήπεδο, το [tɔ aθlitikɔ jipeðɔ]
- idrettsbevegelse** m. αθλητισμός, ο [ɔ aθlitizmɔs]
- idrettskonkurranser** m. (*idrettsleker*) αθλητικοί αγώνες [aθlitiki agɔnes]
- idrettskvinne** f. αθλήτρια, η [i aθlitria]
- idrettslag** n. (*idrettsforening, sportsklubb*) αθλητική λέσχη, η [i aθlitiki lɛsci] # αθλητικός όμιλος, ο [ɔ aθlitikɔs ɔmilɔs] # αθλητικός σύλλογος, ο [ɔ aθlitikɔs siɔɔɔs] # ομάδα αθλητική, η [i ɔmaða aθlitiki]
- idrettslek** m. (*idrettsaktivitet*) αθλοπαιδιά, η [i aθlɔpeðja] / **idrettsleker** αθλήματα [aθlimata] # αθλοπαιδιές [aθlɔpeðjes] # αθλητικά παιχνίδια [aθlitika peχniðia] (*idrettskonkurranser*) αθλητικοί αγώνες [aθlitiki agɔnes]
- idrettslig** adj. (*idretts-*) αθλητικός [aθlitikɔs] / **idrettslig dyktighet** αθλητική ικανότητα, η [i aθlitiki ikanɔtita]
- idrettsmann** m. αθλητής, ο [ɔ aθlitis] # (*sportsmann*) σπόρτσμαν, το [tɔ spɔrtsman]
- idrettsmedisin** m. αθλητιατρική, η [i aθlitiatriki]
- idrettsplass** m. (*sports plass, idrettsbane*) αθλητικό γήπεδο, το [tɔ (aθlitikɔ) jipeðɔ] # στίβος, ο [ɔ stivɔs] # στάδιο, το [tɔ staðio] # (*lekeplass*) χώρος αθλοπαιδιών, ο [ɔ χɔrɔs aθlɔpeðjɔn]
- idrettspremier** m.pl. (*friidrettspremier*) αθλητικά βραβεία [aθlitika vrav̩ia]
- idrettsstevne** n. (*friidrettsstevne*) αθλητική συνάντηση, η [i aθlitiki sinandisi]
- idrettsutdannelse** m. (*idrettsutdanning*) αθλοπαιδεία, η [i aθlɔpeðia]
- idrettsutdanning** f.m. (*idrettsutdannelse*) αθλοπαιδεία, η [i aθlɔpeðia]
- idrettsutøvelse** m. (*gymnastikk, trening og konkurranser*) άθληση, η [i aθlisi]
- idrettsutøver** m. (*mann*) αθλητής, ο [ɔ aθlitis] # (*kvinne*) αθλήτρια, η [i aθlitria]
- idrettsøvelse** m. άθλημα, το [tɔ aθlima]
- idyll** m. (*romanse, kjærlighetsaffære*) ειδύλλιο, το [tɔ iðiliɔ]
- idyllisk** adj. (*landlig, hyrdeaktig, bukolisk*) ειδυλλιακός [iðiliakɔs] # βουκολικός [vukɔlikɔs]
- idømme** v. (*tilkjenne*) επιδικάζω [epiðikazɔ] # (*ilegge, skrive ut, fastsette*) επιβάλλω



[epivalɔ] / **idømme noen en bot/straff** επιβάλλω πρόστιμο/τιμωρία σε κάποιον  
[epivalɔ prɔstimɔ/timɔria se kapjon]

**Ifigenia** myt. **Ιφιγένεια**, η [i ifijɛnia]

**ifølge** prep. (*i samsvar med, i tråd med*) σύμφωνα με [simfɔna mɛ] # κατά [kata] /  
**ifølge alle opplysninger** σύμφωνα με όλες τις πληροφορίες [simfɔna mɛ ɔles tis  
plirɔfɔriɛs] / **ifølge eget utsagn er han sosialist** (*etter det han selv sier, er han sosialist,  
han utgir seg for å være sosialist*) όπως ομολογεί ο ίδιος είναι σοσιαλιστής [ɔpɔs  
ɔmɔlɔji ɔ iðjo inɛ sɔsialistis] / **ifølge ekspertene** κατά τους ειδικούς [kata tus idikɔs]  
/ **ifølge hans versjon** σύμφωνα με το δική του εκδοχή [simfɔna mɛ to diki tu ekðɔçi]  
/ **ifølge tradisjonen/overleveringene** σύμφωνα με/κατά την παράδοση [simfɔna  
mɛ/kata tim baraðɔsi]

**iføre** v. (*kle på*) ντύνω [dino] # ενδύω [endiɔ] # (*innhulle*) "περιβάλλω" [perivalɔ]  
/ **iføre seg** (*kle på seg, kle seg i*) φοράω [fɔraɔ] # ντύνομαι [dinoɛ] #  
περιβάλλομαι [perivalɔɛ] : **iført gallauniform** περιβεβλησμένος τη μεγάλη  
του στολή [perivenvlizmɛnos ti megali to stɔli] : **iført seremonielt antrekk** ντυμένος  
με τελετουργική περιβολή [dimɛnoz mɛ telɛturjiki perivɔli] / **hun var iført/hadde på  
seg en vakker skinnkåpe** ήταν ντυνέμη με μια όμορφη γούνα [itan dimɛni mɛ mja  
ɔmɔrfi ɣuna]

**igangsetting** f m. ενεργοποίηση, η [i enɛrɣɔpiisi] # δραστηριοποίηση, η [i ðrastiriɔpiisi]  
# (*utløsning, løsslipping*) εξαπόλυση, η [i eksapɔlisi]

**igjen** adv. (*en gang til*) ξανά [ksana] # (*atter, på nytt*) πάλι [pali] # **άλλα μια φορά** [ala  
mja fɔra] # (*på nytt*) εκ νέου [ek neɔ] # (*som før*) όπως πριν [ɔpɔs prin] #  
(*tilbake, som gjengjeldelse*) σε ανταπόδοση [se andapɔðɔsi] / **det er enda ti kilometer  
igjen** μένουν ακόμα 10 χιλιόμετρα [mɛnon akɔma ðɛka çiliɔmetra] / **det er ennå ti  
dager igjen til påske** μένουν ακόμα 10 μέρες ως το Πάσχα [mɛnon akɔma ðɛka mɛres  
ɔs to pasxa] / **gjøre noe (om) igjen/en gang til** ξανακάνω κάτι [ksanakano kati] :  
**hvis du gjør det igjen...** αν το ξανακάνεις [an to ksanakanis] : **skriv det om (igjen)!**  
**ξαναγράψ' το!** [ksanagraf to] / **hvis han slår meg, så slår jeg han igjen** αν με  
κτυπήσει, θα του ανταποδώσω το κτύπημα [an mɛ ktipisi θa tu andapɔðɔsɔ to ktipima]  
/ **de ble venner igjen** έγιναν φίλοι όπως πριν [ɛjinan fili ɔpɔs prin] / **det er noe  
annet igjen!** άλλο και τούτο [alɔ ke tuɔto] / **her er vi igjen!** νάτα μας πάλι! [nata  
mas pali] / **igjen og igjen** (*gang på gang*) κατ' επανάληψη [kat epanalipsi] #  
(*stadig vekk*) κάθε λίγο και λιγκάκι [kaθɛ liɣɔ ke ligaki] # ξανά και ξανά [ksana ke  
ksana] # συνεχώς [sineχɔs] # συχνο- [siχno] : **passere igjen og igjen**  
συχνοδιαβαίνω [siχnoðiavɛno] : **spørre igjen og igjen** συχνορωτάω [siχnorɔtaɔ] /  
**la meg igjen få tilføye at...** να προσθέσω και πάλι ότι... [na prɔsθɛsɔ ke pali ɔti] /  
**noen liker det/den, mens andre igjen ikke liker det/den** σ' άλλους αρέσει και σ'  
άλλους πάλι δεν αρέσει [salus arɛsi ka salus pali ðɛn arɛsi] / **si det igjen!** πες το  
ξανά [pɛs to ksana] / **ved å si det igjen og igjen** (*ved å gjenta det til stadighet*) με το  
λέγε-λέγε [mɛ to lɛjɛ-lɛjɛ]

**igjennom** prep. ανάμεσα [anamesa] # μέσα από [mɛsa apɔ] / **du skulle bare ha  
visst hva jeg har vært igjennom med henne** να 'ξερεις τι πέρασα μαζί της! [na ksɛres ti  
pɛrasa mazi tis] / **jeg har være igjennom dette** (*jeg vet hvor skoen trykker*) τα

- τράβηξα κι εγώ αυτά! [ta traviksa ki εγɔ aftɔ] / **jeg har vært igjennom to kriger**  
 (jeg har opplevd to kriger) **πέρασα δυο πολέμους** [pɛrasa ðjɔ pɔlɛmus] / **tvers**  
**igjennom** (fra ende til annen, fra side til side) **απ' άκρη σ' άκρη** [ap akri sakri] # (adj.  
 gjennomgående, som går tvers igjennom, diametral) **διαμερής** [ðiamberis] # (adv. inn  
 i margen, fullstendig) **ώς το κόκκαλο** [ɔs tɔ kɔkalɔ] / **et sår tvers igjennom**  
**brystkassa** **διαμερές τραύμα στο στήθος** [ðiamerɛs travma stɔ stɪθɔs] : **han er**  
**tvers igjennom korrump/råtten** **είναι διεφθαρμένος ως το κόκκαλο** [inɛ ðiefθarmɛnos  
 ɔs tɔ kɔkalɔ] / **vi har alle vært igjennom det** (det har hendt med oss alle) **όλοι τα**  
**'χουμε περάσει αυτά** [ɔli ta χume pɛrasi afta] / **vi har være igjennom mye sammen**  
**se gammelt vennskap** **φάγαμε ψωμί κι αλάτι μαζί** [faɣame psɔmi ki alati mazi]
- igle** f.m. (også overf.: innpåsliten person) **βδέλλα, η** [i vðɛla] # **φορτικός, ο** [ɔ fɔrtikɔs]  
 # **κολλητσίδα, η** [i kɔlitsida] # (om innpåsliten person: "flått") **τσιμπούρι,**  
**το** [tɔ tsimburi] # (innpåsliten person: "skulderveske") **ταγάρι, το** [tɔ tagari] /  
**henge på som en igle** **κολλά σαν βδέλλα/τσιμπούρι** [kɔlɔ san vðɛla/tsimburi] : **den**  
**mannen henger på som en igle!** **τσιμπούρι είναι αυτός ο άνθρωπος!** [tsimburi inɛ  
 aftɔs ɔ anθrɔpɔs] / **sette igler på** (årelate med blodigler) **βάζω βδέλλες σε..** [vazɔ  
 vðɛles sɛ]
- iglo** m. **ιγκλού, το** [tɔ iglu] # **παγοκαλύβη, η** [i paɣɔkalivi] # **παγόσπιτο, το** [tɔ  
 paɣɔspitɔ]
- ignorant** adj. (uvitende) **ανήξερος** [aniksɛrɔs] # **ανίδεος** [anidɛɔs] # **αστοιχώτος**  
 [astioχɔtɔs]
- ignorere** v. (overse, ikke bry seg om, gi blaffen i) **αποφεύγω** [apɔfɛvɣɔ] # **αψηφώ** [apsifɔ]  
 # **παραβλέπω** [paravɛpɔ] # **αγνώω** [aɣnɔɔ] # **αμελώ** [amɛɔ] # **περιφρονώ**  
 [pɛrifrɔnɔ] # **αδιαφορώ** [aðiafɔrɔ] # **αντιπαρέρχομαι** [andiparɛrχɔmɛ] # **δε**  
**δίνω σημασία σε** [ðɛ ðino simasia sɛ] # (hoppe over, forbigå, erstatte) **υποσκελίζω**  
 [ipɔskelizo] # (ikke ha synspunkter på) **δεν λαμβάνω απόψη** [ðɛn lamvanɔ apɔpsi] /  
**etter det ignorerte han meg alltid** **με απέφευγε πάντα ύστερα απ' αυτό** [mɛ apɛfɛvje  
 pɔnda istɛra apaftɔ] / **han kom fram for å hilse på meg, men jeg ignorerte han**  
**προχώρησε να με χαιρετήσει αλλά τον αγνόησα** [pɔχɔrise na mɛ χɛrɛtisi ala tɔn  
 aɣnɔisa] / **ignorere en fornærmelse/ærekrenkelse** **παραβλέπω μια προσβολή**  
 [paravɛpɔ mja pɔɔvɔli] / **ignorere noe(n)** (gi blaffen i noe(n), neglisjere noe(n),  
 unngå noe(n)) **αποφεύγω κάτι/(κάποιον)** [apɔfɛvɣɔ kati (kapjɔn)] / **ignorere noens**  
**advarsel / råd** **αγνώω την προειδοποίηση/συμβουλή κάποιου** [aɣnɔɔ tin pɔvidɔpiisi /  
 simvuli kapju] / **ignorere noens fornærmelser** **αντιπαρέρχομαι τις βρισιές**  
**κάποιου** [andiparɛrχɔmɛ tiz vrisiɛs kapju] / **ignorere noens spydigheter** **δε δίνω**  
**σημασία στους μυκτηρισμούς κάποιου** [ðɛ ðino simasia stuz miktirizmus kapju] /  
**ignorere noens ønsker** **αψηφώ τις επιθυμίες κάποιου** [apsifɔ tis epithimies kapju]
- ignorering** f.m. **περιφρόνηση, η** [i pɛrifrɔnisi] / **en likegyldig ignorering av reglene**  
**ελαφρόκαρδη περιφρόνηση των κανόνων** [ɛlafɔkarði pɛrifrɔnisi tɔn ganɔnɔn]
- ihendehaver** m. (eier av sjekk) **πρόσωπο που έχει στην κατοχή του επιταγή προς**  
**είσπραξη, το** [tɔ pɔɔɔpɔ pu ɛxi stin gatɔçi tu epitaji pɔɔs ispraksi] # **κομιστής, ο** [ɔ  
 kɔmistis] / **denne sjekken er utstedt til/kan innløses av ihendehaveren** **η**  
**επιταγή αυτή είναι πληρωτέα στον κομιστή** [i epitaji afti inɛ plirɔtɛa stɔn kɔmistis]

**ihendehaverobligasjon** m. ανώνυμο ομόλογο, το [tɔ anɔnimɔ ɔmɔlɔɔɔ] # ανώνυμο χρεώγραφο, το [tɔ anɔnimɔ χrɛɔɔɔɔɔɔ] # ομόλογος ή ομολογία εις τον/στον κομιστήν [ɔmɔlɔɔɔɔɔɔn i ɔmɔlɔɔɔɔɔɔ is tɔn ɔmɔstɔɔn] # pl. τίτλοι στον κομιστή, οι [i tɔtli stɔn ɔmɔstɔɔ]

**iherdig** adj. (flittig, arbeidssom) δουλευτάρης [ðulɛftaris] # επιμελής [ɛpimɛlɔs] # εργατικός [ɛrgatikɔs] # φιλόπρονος [filɔprɔnɔs] # άοκνος\* [aɔknɔs] # (ivrig, inspirert, entusiastisk) ενθουσιώδης [ɛnθusɔɔɔɔɔs] # (brennende, glødende, lidenskapelig) ενθερμός [ɛnθɛrmɔs] # έντονος [ɛndɔnɔs] # (vedholdende, utrettelig) ανένδοτος [anɛndɔtɔs] # εξακολουθητικός [ɛksakɔluθitikɔs] # (konstant, konsentrert, energisk, aldri sviktende) σύντονος [sɔndɔnɔs] # (fast, seig, standhaftig) έμμοнос [ɛmɔnɔs] # επίμοнос [ɛpimɔnɔs] # σκληρός [sklirɔs] / **en iherdig innsats** εξακολουθητική προσπάθεια [ɛksakɔluθitiki prɔspɔθia] / **et iherdig forsøk** έντονη προσπάθεια [ɛndɔni prɔspɔθia] / **gjøre iherdige forsøk** (gjøre kraftige anstrengelser) κάνω επίπρονες προσπάθειες [kanɔ ɛpɔprɔnɛs prɔspɔθies] / **han er iherdig i sine plikter** είναι επιμελής στα καθήκοντά του [ine ɛpimɛlɔs sta kaθikɔnda tu] / **iherdige anstrengelser** σκληρές/σύντομες προσπάθειες [sklirɛs/sɔndɔnɛs prɔspɔθies]

**iherdighet** f.m. (stahet, seighet, utholdenhet) επιμονή, η [i ɛtimɔni] # (standhaftighet, utholdenhet) εμμονή, η [i ɛmɔni] # (utholdenhet, arbeidssomhet) επιμελεία, η [i ɛpimɛliɔ] / **med stor iherdighet** (med stor standhaftighet) με ανυποχώρητη επιμονή [mɛ anɔpɔχɔriti ɛpimɔni]

**Ikaros** gr. myt. Ίκαρος, ο [ɔ ikarɔs]

**ikke** adv. δε(ν) [ðɛ(n)] # μη(ν) [mi(n)] # όχι [ɔci] / **han ba meg om ikke å si noe** μου είπε να μη μιλήσω [mu ipɛ na mi milɔsɔ] / **heller ikke ούτε** [utɛ] / **hvorfor ikke?** γιατί όχι; [jatɔ ɔci] / **ikke anbefalt** (uten anbefaling/referanser) ασύστατος [asɔstatɔs] # χωρίς συστάσεις [Χɔris sistasis] / **ikke bare..., men også όχι** μόνον..., αλλά και [ɔci mɔnɔ alɔ kɛ] : **ikke bare gikk han (dit), men han danset også** όχι μόνον πήγε αλλά και χόρεψε [ɔci mɔnɔn piɔɛ alɔ kɛ Χɔrɛpsɛ] : **ikke bare slo han meg, han anmeldte meg også** δεν με χτύπησε μόνο παρά μου έκανε και μήνυση [ðɛn mɛ χtɔpɔsɛ mɔnɔ para mu ɛkane kɛ mɔnɔsi] / **ikke bli noe av** δε γίνομαι [ðɛ jinɔmɛ] (løpe ut i sanden, mislykkes) πέφτω σε κενό [pɛftɔ sɛ kɛnɔ] : **men til syvende og sist ble det ikke noe av bryllupet** αλλά τελικά ο γάμος δεν έγινε [alɔ telika ɔ ɔamɔz ðɛn ɛjɔnɛ] / **ikke bruk olje, er De snill** μή χρησιμοποιήσετε λάδι παρακαλώ [mi Χrisimɔpiɔsɛtɛ laði parakalɔ] / **ikke delta** (være fraværende, holde serg borte fra) απουσιάζω [apusiɔzɔ] : **han deltok ikke på møtet** απουσίασε από τη συνεδρίαση [apusiɔsɛ apɔ ti sinɛðriɔsi] / **ikke denne karen!** (ikke om de dreper meg! før må de ta livet av meg!) δε σφάξανε! [ðɛ sfaksanɛ] : **hva! han skal gå i teateret og jeg skal bli hjemme? ikke denne karen!** τι; να πάει αυτός στο θεάτρο και 'γω να μείνω σπίτι; δε σφάξανε! [ti na paɔ aftɔs stɔ θɛatɔ kɛθɔ na miɔnɔ spiti ðɛ sfaksanɛ] / **ikke det at han er noe bedre enn henne** όχι πως είναι καλύτερός της [ɔci prɔs ine kalitɛrɔs tis] / **ikke det en gang** ούτε καν [utɛ kan] / **ikke det minste** ουδέ κατ' ελάχιστο [uðɛ kat ɛlaçistɔ] / **ikke drikkvann?!** μη πόσιμο νερό! [mi prɔsimɔ nɛrɔ] / **ikke en dråpe!**

ούτε σταλιά! [ute stalja] / **ikke en eneste** (*ingen*) ούτε ένας [ute ɛnas] # (*ingen*)  
 κανένας [kanɛnas] / **ikke engang** (*selv ikke, heller ikke*) μήτε [míte] # μήδε [míðe]  
 # μηδέ [miðɛ] : **han rørte ikke engang maten sin** μήτε (που) άγγιξε το φαΐ του  
 [míte (pu) aŋgiksɛ tɔ faɪ tu] : **ikke engang læreren vår vet/kan det** ούτε ο δάσκαλός  
 μας δεν το ξέρει [ute ɔ ðaskalɔz maz ðen ɔ ksɛri] : **jeg merket ikke engang at han var**  
**nær meg** μηδέ τον κατάλαβα πως ήταν κοντά μου [miðɛ tɔn kataɫava pɔs itan kɔnda  
 mu] : **jeg vet ikke navnet hans engang** (*jeg vet ikke engang hva han heter*) μήτε  
 τ' όνομά του δεν ξέρω [míte tɔnɔma tu ðen ksɛrɔ] / **ikke en penny mindre** (*ikke*  
*nedsatt*) ακατέβατος [akatevatɔs] : **han forlangte £ 100 for pianoet, ikke en penny**  
**mindre** ζητούσε 100 λίρες ακατέβατες για το πιάνο [zituse ekatɔ lirɛs akatevatez ja  
 tɔ pjanɔ] / **ikke en tøddel** ουδέ κατ' ελάχιστο [uðɛ kat elacisto] / **ikke ennå**  
**(på ei stund) όχι ακόμα** [ɔçi akɔma] / **ikke et fnugg** (*ikke det spor, overhode ikke*)  
 ούτε ψίχουλο! [ute psiχulo] # διόλου [ðiɔlu] / **ikke et rødt øre** (*ikke det minste*  
*grann*) ούτε φράγκο [ute fraŋgɔ] / **ikke et øyeblikk** (*ikke i det hele tatt*) ούτε κατά  
 διάνοια [ute kata diania] : **jeg trodde ikke et øyeblikk (på) at...** ούτε κατά  
 διάνοια πίστεψα ότι [ute kata diania pistɛpsa ɔti] / **ikke et øyeblikk for tidlig**  
 καθόλου νωρίς/σύντομα [kaθɔlu nɔris/sintɔma] / **ikke flere όχι πλέον/πια** [ɔçi  
 plɛɔn/pja] / **ikke for alt i verden** για τίποτα στον κόσμο [ja tipɔta stɔn kɔzmo] #  
 (*ikke for noen/enhver pris*) με καμιά τιμή [me kamja timi] : **jeg vil ikke skilles fra**  
**den for alt i verden** δεν το αποχωρίζομαι για τίποτα στον κόσμο [ðen ɔ  
 apɔχɔrɪzɔme ja tipɔta stɔn kɔzmo] / **ikke for kort, takk** (*hårklipp*) όχι πολύ κοντά,  
 παρακαλώ [ɔçi pɔli kɔnda parakalɔ] / **ikke for kort bak/i nakken** (*om hårklipp*)  
 όχι πολύ κοντα πίσω/στο σβέρκο, παρακαλώ [ɔçi pɔli kɔnda pɪsɔ/stɔ zvɛrko parakalɔ]  
 / **ikke før..., så...** (*så snart som..., så, i det øyeblikket..., så, straks..., så*) αμέσως  
 μόλις [amɛsɔz mɔlis] # μόλις και μετά βίας...όταν [mɔlis ke meta vɪas... ɔtan] #  
 δεν ...καλά–καλά κι [ðen kala-kala ki] : **jeg hadde ikke før sagt det, så...**  
 αμέσως μόλις το είπα...όταν [amɛsɔz mɔlis tɔ ipa ɔtan] : **ikke før hadde vi dratt av**  
**gårde, så begynte det å regne** μόλις (και μετά βίας) είχαμε ξεκινήσει όταν άρχισε  
 η βροχή [mɔlis (ke meta vɪas) iχame ksekiniɔi ɔtan arçise i vroçi] : **vi hadde ikke før**  
**gått ut, så begynte det å regne/så satte regnværet inn** δεν είχαμε βγει καλά–καλά  
 (έξω) κι άρχισε να βρέχει/η βροχή [ðen iχame vji kala-kala (ɛksɔ) ki arçise na vroçi/i  
 vroçi] / **ikke gi opp** (*ikke gi seg, holde ut til siste slutt*) δεν το/τα βάζω κάτω [ðen tɔ/ta  
 vazɔ katɔ] : **hva som enn skjer, så gir vi ikke opp** (*hende hva som hende vil, vi skal*  
*(nok) holde ut*) ό,τι και να γίνει δεν θα το βάλουμε κάτω [ɔti ke na jini ðen θa valume  
 katɔ] / **ikke gi seg** (*stå på sitt, holde på sitt, ikke gi etter*) εμμένω/επιμένω τις  
 απόψεις μου/στις θέσεις μου [ɛmɛno/ epimɛno stis apɔpsiz mu/stis θɛsiz mu] : **jeg sa**  
**jeg ikke kunne gå, men han ga seg ikke /men han tok ikke nei for et svar** του είπα ότι  
 δεν μπορούσα να πάω αλλά αυτό επέμενε [tu ipa ɔti ðen bɔrusa na paɔ ala aftɔ epɛmɛnɛ]  
 / **ikke gå av veien for noe** (*være desperat, ikke sky noe middel, ikke vike tilbake for noe*)  
 είμαι αποφασισμένο για όλα [ime apɔfasizmɛno ja ɔla] / **ikke ha noe til overs for**  
 (*jeg kan ikke nyte/sette pris på*) δεν μπορώ να εκτιμησώ [ðen bɔrɔ na ektimiso] # δεν  
 χωνεύω [ðen χɔnevɔ] : **han har ikke noe til overs for/kan ikke nyte/sette pris på**  
**poesi/musikk** δεν μπορεί να εκτιμήσει την ποίηση/μουσική [ðem bɔrɔ na ektimisi tim

b̄iisi/musiki] : **jeg har ikke noe til overs for slike mennesker** δεν τους χωνεύω  
 τέτοιους ανθρώπους [ðen dus χωνε̄vɔ t̄ɛt̄jus anθ̄rɔpus] / **ikke...heller** μήτε και [m̄ite  
 ke] : **ikke har jeg noe ønske om å kjenne/bli kjent med han heller** μήτε και θέλω  
 να τον ξέρω [m̄ite ke θ̄ɛlɔ na t̄ɔn ks̄ɛrɔ] / **ikke holde det en har lovet** (gå tilbake på  
 sitt ord) αθετώ το λόγο μου [aθ̄ɛt̄ɔ tɔ lɔgɔ mu] / **ikke i det hele tatt** (ikke så lang som  
 året er) ποτέ στον αιώνα τον άπαντα [pɔt̄ɛ stɔn ēɔna t̄ɔn ap̄anda] # (ikke på langt  
 nær, ikke tilnærmelsesvis) ούτε κατά διάνοια [ute kate ðjania] # ποσώς [pɔsɔs] #  
**(ikke) i det hele tatt!** καθόλου! [kaθ̄ɔlu] # διόλου! [ðjɔlu] # (slett ikke, på ingen  
 måte) ουδόλως\* [uðɔlɔs] : **jeg er ikke trøtt i det hele tatt** δεν είμαι καθόλου  
 κουρασμένος [ðen ime kaθ̄ɔlu kurazm̄ɛnɔs] : **jeg var ikke overrasket i det hele tatt**  
**da...** δεν εξεπλάγην ποσώς όταν [ðen eksepl̄ajin pɔsɔs ɔtan] / **ikke jeg heller** μήτε  
 και γω [m̄ite keɔɔ] : **jeg kjenner han ikke - (det gjør) ikke jeg heller** – δεν τον  
 ξέρω – μήτε και γω [ðen ðɔn ks̄ɛrɔ - m̄ite keɔɔ] / **ikke klare** (mislykkes, ikke lykkes  
 med) αποτυχαίνω [apɔt̄ic̄ɛnɔ] # αποτυγχάνω [apɔt̄iɣanɔ] / **ikke komme noe ut**  
**av** (ikke bli noe av, slå feil, mislykkes) αποτυχαίνω [apɔt̄ic̄ɛnɔ] # αποτυγχάνω  
 [apɔt̄iɣanɔ] / **ikke kunne måle seg med** (ikke på høyde med) όχι τόσο καλός  
 όσο [ɔci t̄ɔsɔs kalɔs ɔsɔ] / **ikke lenger** δεν... άλλο πια [ðen alɔ pja] : **jeg kan**  
**ikke vente (noe) lenger** δεν μπορώ να περιμένω άλλο πια [ðem bɔrɔ na perim̄ɛnɔ alɔ  
 pja] : **jeg kan ikke gå (noe) lenger** δεν μπορώ να περπατήσω άλλο πια [ðem bɔrɔ na  
 perpat̄isɔ alɔ pja] / **ikke levne noe håp** (ikke gi en noe håp) απελπίζω [apel̄pizɔ] :  
**legene levner (oss) ikke noe håp** οι γιατροί μας απέλπισαν [i jiat̄ri mas apel̄pisan] :  
**tilstanden hans ga oss ikke noe håp** η κατάστασηή του μας απέλπισε [i katastasi tu mas  
 apel̄pise] / **ikke like noe** (være imot noe) αποστρέφομαι ή απεχθάνομαι κάτι  
 [apɔstrēfɔme i aneχθ̄anɔme kati] : **han liker ikke hardt arbeid** απεχθάνεται τη  
 σκληρή εργασία [apeχθ̄anete ti skliri ergasia] / **ikke mer** όχι πίο [ɔci piɔ] / **ikke**  
**(noe) mer** (ikke nå lenger) δεν άλλο πια [ðem alɔ pja] # **όχι πια** [ɔci pja] : **jeg kan**  
**ikke spise (noe) mer** δεν μπορώ να φάω άλλο πια [ðem bɔrɔ na faɔ alɔ pja] / **ikke**  
**noe særlig** (ikke rare greiene) δε λέει πολλά πράγματα [ðe lei pɔla pragmata] / **ikke**  
**nok med at han slo han meg, han anmeldte meg anmeldte meg også** δεν με χτύπησε  
 μόνο παρά μου έκανε και μήνυση [ðen me χt̄ipise mɔnɔ para mu ekane ke minisi] /  
**ikke oppvridd** (om klær) άστυφτος [astiftɔs] / **ikke planlagt** (spontan)  
 απροσχεδίαστος [apɔsɔc̄ɛðias̄tɔs] : **besøket vårt var ikke planlagt på forhånd**  
 η επίσκεψη μας ήταν ολότελα απροσχεδίαστη [i ep̄iskepsi mas itan olɔt̄ela pɔsɔc̄ɛðias̄ti]  
 : **motdemonstrasjonen var helt spontan/ikke planlagt på forhånd** η αντιδιαδήλωση  
 ήταν εντελώς απροσχεδίαστη [i andiðiað̄ilɔsi itan endelɔs pɔsɔc̄ɛðias̄ti] / **ikke pokker**  
**om** (i helvete heller) μη σώσει και [mi sɔsi ke] : **- han sier han kommer seinere**  
**- ikke pokker om han kommer!** – λέει ότι θα 'ρθει αργότερα. – μη σώσει κι έρθει!  
 [lei ɔti θarθi arɔt̄era - mi sɔsi ki erθi] / **ikke prøv deg!** (det nytter ikke å forsøke seg  
 på den slags (kunster) overfor (el. mot) meg!) αλλού αυτά! [alu afta] / **ikke på langt**  
**nær** (ikke i det hele tatt, ikke tilnærmelsesvis) ούτε κατά διάνοια [ute kate ðjania] #  
**καθόλου** [kaθ̄ɔlu] # (niks, langt ifra, ikke i det hele tatt) μπα [ba] : **- er du ferdig?**  
**- nei, ikke på langt nær!** –τέλειωσες; – α, μπα! [t̄ɛljɔses - a ba] # –τέλειωσες;  
 – καθόλου! [t̄ɛljɔses - kaθ̄ɔlu] / **ikke på noen måte** (ikke under noen omstendighet)

για κανένα λόγο [ja kanɛna lɔɣɔ] / ikke rekke bussen (*miste bussen*) χάνω το λεωφορείο [Χανɔ tɔ lɛɔfɔriɔ] / ikke rekke korresponderende fly/tog/buss χάνω την ανταπόκριση [Χανɔ tin andapɔkrisi] / ikke røre på seg (*ikke fortrekke en mine*) μένω εντελώς απαθής [mɛnɔ endelɔs apaθis] / ikke sant? έτσι δεν είναι; [ɛtsi ðen ine] / ikke sky noe middel (*være desperat, ikke gå av veien for noe, ikke vike tilbake for noe*) είμαι αποφασισμένο για όλα [ime apɔfasizmɛnɔ ja ɔla] / ikke slik όχι έτσι [ɔçi ɛtsi] / ikke snakk! (*ikke si noe!*) μη μιλάς! [mi milas] / ikke snakk om! (*ikke tale om!*) πού κάτι τέτοιο! [pu kati tɛtjɔ] / ikke spis noe på to timer! παρακαλώ για δυο ώρες μη φάτε τίποτα [parakalɔ ja ðjɔ ɔrez mi faɛ tɪpɔta] / ikke så verst (*sånn passe*) έτσι κι έτσι [ɛtsi ki ɛtsi] # (*sånn passe, tålelig bra*) ανεκτό [anektɔ] : hvordan var maten? – ikke så verst πώς ήταν το φαΐ; – ανεκτό [pɔs itan ðɔ faɪ - anektɔ] / ikke tale om! σε καμιά περίπτωση! [se kamja periptɔsi] # αδύνατο! [aðɪnatɔ] # ούτε κουβέντα! [ute kuvɛnda] # (*slett ikke! tvert om!*) από την ανάποδη! [apɔ tin anapɔði] # (*slettes ikke! på ingen måte!*) όχι δα! [ɔçi ða] # (*det blir det ikke noe av!, det kommer ikke på tale! ikke snakk om!*) δε γίνεται φίλε! [ðe jinete file] # δε γίνεται τίποτα [ðe jinete tɪpɔta] / ikke til å tro! απίστευτο! [apɪstɛftɔ] / ikke under noen omstendighet! σε καμιά περίπτωση [se kamja periptɔsi] / ikke vike tilbake for noe (*være desperat, ikke sky noe middel, ikke gå av veien for noe*) είμαι αποφασισμένο για όλα [ime apɔfasizmɛnɔ ja ɔla] / ikke vises (*på noen*) (*ikke se ut til å bety noe for*) μην αποφαίνομαι [min apɔfɛnomɛ] : han tapte en million på kasino, men det vistes ikke på han έχασε ένα εκατομμύριο στο καζίνο αλλά δεν του αποφάνηκε [ɛΧase ɛna ekatɔmiriɔ stɔ kazino ala ðen tu apɔfanike] : han var syk en (hel) måned, men det vises ikke på han i det hele tatt ήταν ένα μήνα άρρωστος αλλά δεν του αποφαίνεται καθόλου [itan ɛna mina arɔstɔs ala ðen tu apɔfɛnete kaθɔlu] / ikke vær bekymret/redd μη στενοχωριέστε [mi stenɔΧɔriɛste] / ikke vær uforskammet! μην είσαι αυθάδης! [min ise afθaðis] / ikke vær urolig! μην ανησυχίτε [min anisiçite] / ikke være av betydning (*ikke telle, ikke være verdt noe*) δεν περνάει [ðen pernai] / ikke være dum (*ikke være tosket, ikke være et godtroende fjols*) δεν τρώω βλίτο [ðen tɾɔɔ vliɔtɔ] / ikke være helt god (*ikke være riktig klok, ikke være vel bevart, ikke være helt i form/på høyden, ikke føle seg riktig bra, være slapp/uopplagt*) δεν είμαι εντελώς στα καλά μου [ðen ime endelɔs sta kala mu] : du ser ikke helt god ut i dag (*du ser slapp ut i dag*) δε φαίνεται στα καλά σου σήμερα [ðe fɛnete sta kala su simera] / slettes ikke! (*på ingen måte!*) όχι δα! [ɔçi ða]

ikkeangrepsspakt f.m. σύμφωνο μη επιθέσεως, το [tɔ simfɔnɔ mi epithɛsɛɔs]

ikke-eksistens m. (*ikkeværen, intethet, tomhet, ingenting*) ανυπαρξία, η [i aniparksia] # (*filos.*) το μη ον [tɔ mi ɔn]

ikke-eksisterende adj. (*innbilt, uvirkelig*) ανύπαρκτος [aniparktɔs] # ανυπόστατος [anipɔstatɔs]

ikke-innblandingspolitikk m. (*ikke-intervensjonspolitikk, nonintevensjonspolitikk*) πολιτική μη επέμβασης, η [i pɔlitiki mi epɛmvasis]

ikke-magnetisk adj. αντιμαγνητικός [andimagnitikɔs]

ikke-materiell adj. (*immateriell, ulegemlig, ustofflig*) άύλος [avlɔs] / ikke-materielle aktiva (*ikke-materielle eiendeler*) άύλα ενεργητικά στοιχεία [avla enɛrjitika sticɪa]

- / **ikke-materielle goder** *αύλα αγαθά* [avla agaθa]
- ikke-røyker** m. *μη καπνιστής, ο* [ɔ mi kapnistis] # *f. μη καπνίστρια, η* [i mi kapnistria]  
# *μη καπνίζων, ο* [ɔ mi kapnizɔn] # (*pl.*) *μη καπνιστές* [mi kapnistɛs] # *οι μη καπνίζοντες* [i mi kapnizɔndɛs] / (*skilt/påskrift:*) (**for**) **ikke-røykere** *μη καπνιστών* [mi kapnistɔn]
- ikke-røykerkupé** m. *κουπέ μη καπνιστών, το* [to kupɛ mi kapnistɔn]
- ikke-sosialistisk** adj. adj. (*antisosialistisk*) *αντισοσιαλιστικός* [andisɔsialistikɔs]
- ikkespredningsavtale** m. (*srl. av kjernefysiske våpen*) *συνθήκη για την μη εξάπλωση των πυρηνικών όπλων, η* [i sinθiki ja tin eksapɫɔsi tɔm birinikɔn ɔpɫɔn]
- ikke-statisk** adj. (*fys.*)(*astatisk*) *αστατικός* [astatikɔs]
- ikke-stridende** adj. *άμαχος* [amaχɔs] # *βοηθητικός* [voθitikɔs]
- ikkevoldspolitikk** m. *πολιτική της μη βίας, η* [i pɔlitiki tiz mi vias]
- ikke-væren** m. (*ikke-eksistens (s.d.), intethet, tomhet, ingenting*) *ανυπαρξία, η* [i aniparksia]
- ikon** n. (*helgenbilde*) *αγιογραφία, η* [i ajɔɣrafi̯a] # (*bilde, portrett, helgenbilde*) *εικόνισμα, το* [to ikɔnizma]
- ikonofil** m. (*ikontilbeder*) *εικονόφιλος, ο* [ɔ ikɔnɔfilɔs]
- ikonograf** m. (*ikonmaler*) *αγιογράφος, ο* [ɔ ajɔɣraφɔs] # (*illustratør, karikaturtegner, tegneserietegner, -forfatter*) *εικονογράφος, ο* [ɔ ikɔnɔɣraφɔs]
- ikonostas** m. (*kirkelig: helgentavle, i hjemmet: familiealter, langs veien: minnesmerke/ minnetavle etc. etter trafikkulykke*) *εικονοστάσι, το* [to ikɔnɔstasi] # (*helgengtavle, altervegg i ortodoks kirke*) *τέμπλο, το* [to tɛmblɔ] / **en utskåret ikonostas** *πελεκητό εικονοστάσι* [pɛlɛkitɔ ikɔnɔstasi]
- ikosaeder** m. (*geom. tjuflatet legeme*) *εικοσάεδρο, το* [to ikɔsaɛðrɔ]
- ikte** m. (*en parasitt: flatorm, leverikte, saueflyndre*) *δίστομος, ο* [ɔ ðistɔmɔs]
- IKT-tjeneste** m. (*datatjeneste, dataavdeling*) *Μηχανογραφική Υπηρεσία, η* [i miΧanɔɣraφiki ipiresia]
- i-land** n. (*industriland*) *αναπτυγμένη χώρα, η* [i anaptigmɛni Χɔri] # *pl. προηγμένες χώρες, οι* [i prɔigmɛnɛs Χɔrɛs] / **i-land og u-land**  
*αναπτυγμένες και αναπτυσσόμενες χώρες* [anaptigmɛnɛs kɛ anaptisɔmɛnɛs Χɔrɛs]
- ilandskylling** f.m. (*ilandkasting*) *εκβρασμός, ο* [ɔ ekvrazmɔs]
- ilandstigning** f.m. (*landgang*) *ξεμπαρκάρισμα, το* [to kɛmbarkarizma]
- ilbud** n. (*budskap som blir sendt med stor hast*) *επείρον μήνυμα, το* [to epirɔn minima] # (*om budbæreren: kurér*) *έκτακτος αγγελιοφόρος, ο* [ɔ ɛktaktɔs anɣeliofɔrɔs] # *αγγελιοφόρος ταχείας εξυπηρέτησης, ο* [ɔ anɣeliofɔrɔs taçias eksipiretisis]
- ild** m. *φωτιά, η* [i fɔtja] # (*varme fra bål*) *πύρα, η* [i pira] / **brent barn skyr ilden** (*”den som brenner seg på grøten, blåser også på yoghurten”*) *όποιος καεί με το χυλό φυσάει και το γιαούρτι* [ɔpɔɔs kai mɛ to çilɔ fisai kɛ to jaurti] / **en raserende ild** (*en ild som sprer seg i lendet*) *θεριστικό πυρ* [θɛristikɔ pir] / **få ilden til å blusse opp ved å blåse på den** (*puste til ilden*) *αναρριπίζω τη φωτιά* [anaripizɔ ti fɔtja] / (*mil. ordre*) **gi ild!** (*ild!*) *βάλατε πυρ!* [valate pir] / **gresk ild** (*også kalt bysantinsk ild, eng. Greek fire, hist. våpen*) *υγρό πυρ, το* [to igrɔ pir] / **gyte olje på ilden** (*puste til ilden, helle bensin på bålet*) *ρίχνω λάδι στη φωτιά* [riΧno laði sti fɔtja] / **ha mange jern i ilden** *έχω πολλές μέριμνες* [ɛΧɔ pɔlɛz mɛrimnɛs] # *είμαι πολυάσχολος* [ime

- p<sub>o</sub>liasΧ<sub>o</sub>l<sub>o</sub>s] / **holde ilden ved like** διατηρώ τη φωτιά αναμμένη [diatir<sub>o</sub> ti f<sub>o</sub>tja anam<sub>ɛ</sub>ni] / (mil. kommando) **ild!** πυρ! [pir] / **ingen røk uten ild!** δεν υπάρχει καπνός χωρίς φωτιά! [ðen iparçi kapn<sub>o</sub>s Χ<sub>o</sub>ri<sub>s</sub> f<sub>o</sub>tja] / **innstille/stanse skytingen** παύω το πυρ [pav<sub>o</sub> t<sub>o</sub> pir] / **leke med ilden** παίζω με τη φωτιά [pɛz<sub>o</sub> mɛ ti f<sub>o</sub>tja] / **puste til ilden** (overf.)(egge opp, oppflamme) αναρριπίζω τα πάθη [anaripiz<sub>o</sub> ta paθi] / **tenne ild for å lage mat** ανάβω φωτιά για μαγείρεμα [anav<sub>o</sub> f<sub>o</sub>tja ja majirɛma] / (mil.) **være under ild** βάλλομαι [val<sub>o</sub>mɛ] / **åpne ild** αρχίζω το πυρ [arçiz<sub>o</sub> t<sub>o</sub> pir]
- ildbukk** m. (kaminstati, kokestativ, trefot (av støpjern) til å sette fra seg varme kjeler på) πυροστιά, η [i pir<sub>o</sub>stia] # πυροστάτης, ο [ɔ pir<sub>o</sub>statis]
- ilddata** pl. (mil.) στοιχεία βολής, τα [ta sticija volis]
- ilddåp** m. (innvielseshandling) βάπτισμα του πυρός, το [t<sub>o</sub> vaptizma tu pir<sub>o</sub>s] # (ildprøve, påkjenning) δεινοπάθημα, το [t<sub>o</sub> ðinopaθima] / **få sin ilddåp** παίρνω το βάπτισμα του πυρός [pɛrn<sub>o</sub> t<sub>o</sub> vaptizma tu pir<sub>o</sub>s]
- ildfast** adj. πυρίμαχος [pirimaΧ<sub>o</sub>s] # ανθεκτικός στη φωτιά [anθektik<sub>o</sub>s sti f<sub>o</sub>tja] # (ikke brennbar, brannsikker) άκαυτος [akavt<sub>o</sub>s] # (uantennelig, ikke brennbar) άφλεκτος [aflekt<sub>o</sub>s] # (brannsikker, brannfast) αλεξιπυρος [aleksipir<sub>o</sub>s] # (varmebestandig, varmefast) ανεξίθερμος [aneksiθerm<sub>o</sub>s] / **ildfast materiale** (brannikkert materiale) άκαυτο υλικό, το [t<sub>o</sub> akavt<sub>o</sub> ilik<sub>o</sub>] # υλικό που ανδέχει στη φωτιά [ilik<sub>o</sub> pu andɛçi sti f<sub>o</sub>tja] / **ildfast stein** (teglstein, chamottestein) αλεξιπυρα/πυρίμαχα τούβλα, τα [aleksipir/pirimaΧa tuvla]
- ildflue** f.m. (lysbille, sankthansorm) κωλοφωτιά, η [i k<sub>o</sub>l<sub>o</sub>f<sub>o</sub>tja] # λαμπυρίδα, η [i lambirida] # πυγολαμπίδα, η [i pig<sub>o</sub>lambida]
- ildfull** adj. (om følelse: lidenskapelig, heftig, voldsom) φωτιά και λάβρα [f<sub>o</sub>tja ke lavra]
- ildfullt** adv. (entusiastisk, lidenskapelig) ένθερμως [enθerm<sub>o</sub>s] # ενθουσιωδώς [enθusioð<sub>o</sub>s]
- ildgivning** m. (avfyring) πυροδότηση, η [i pir<sub>o</sub>ð<sub>o</sub>tisi] # (smell, skudd, brak) εκπυρσοκρότηση, η [i ekpir<sub>o</sub>kr<sub>o</sub>tisi]
- ildhund** m. (metallstativ for brennende stokk i (åpent) ildsted) πυροστιά, η [i pir<sub>o</sub>stja] # ξυλοστάτης, η [i ksil<sub>o</sub>statis] # (peisgrill) σχάρα τζακιού (κτλ.), η [i sΧara dzakju]
- ildkorreksjon** m. (mil.) κανονισμός βολής, ο [ɔ kanonizm<sub>o</sub>s volis]
- ildkraft** f.m. (mil.) δύναμη/ισχύς πυρός, η [i ðinami/isçis pir<sub>o</sub>s]
- ildlinje** f.m. (skuddlinje) γραμμή πυρός, η [i gram<sub>i</sub> pir<sub>o</sub>s] # πρώτη γραμμή του πυρός, η [i pr<sub>o</sub>ti gram<sub>i</sub> tu pir<sub>o</sub>s]
- ildoverlegenhet** f.m. (overlegenhet i ildkraft) υπεροχή πυρός, η [i iper<sub>o</sub>çi pir<sub>o</sub>s]
- ildsjel** m. (energibunt, bokst. gnist) σπίθα, η [i spiθa]
- ildsluker** m. (på sirkus o.l.) βλάμης, ο [ɔ vlamis] # (kvinnelig) βλάμισσα, η [i vlamisa]
- ildprøve** f.m. (ilddåp, påkjenning) δεινοπάθημα, το [t<sub>o</sub> ðinopaθima] # (ilddåp, prøvelse) τιμωρία, η [i tim<sub>o</sub>ria]
- ildrake** f.m. (ildtang) μασιά, η [i masia] # τσιμπίδα για φωτιά, η [i tsimbida ja f<sub>o</sub>tja] # σκαλιστήρι για φωτιά, το [t<sub>o</sub> skalistiri ja f<sub>o</sub>tja]
- ildspåsettelse** m. (jur.)(brannstifelse) εμπρησμός, ο [ɔ embrizm<sub>o</sub>s] / **skyldig i ildspåsettelse/mordbrann** ένοχος εμπρησμού [en<sub>o</sub>Χ<sub>o</sub>s embrizmu]



- ildspåsetter** m. (*jur.*)(*brannstifter, pyroman*) εμπρηστής, ο [ɔ embristis]
- ildsted** n. (*peis, peiskrok, ovn*) γωνιά, η [i ɣɔnjɔ] # (*peis, komfyr, brennpunkt*) εστία, η [i estia] # (*ildsted for matlaging*) σκόπιμη καύση, η [i skɔpimi kafsi] # εστία μαγειρείου, η [i estia majiriu] # (*kjøkken*) κουζίνα, η [i kuzina]
- ildstøtte** f.m. (*mil.*) πυρά υποστηρίξεως, τα [ta pira ipɔstirikseɔs]
- ildsøyle** f.m. στήλη φωτιάς, η [i stili fɔtjas]
- ildtang** f.m. πυράγρα, η [i piragra] # τσιμπίδα για φωτιά, η [i tsimbida ja fɔtja] # (*ildrake*) μασιά, η [i masia]
- ildtilbedelse** m. (*rel.*) πυρολατρία, η [i pirɔlatria]
- ildtilbeder** m. πυρολάτρης, ο [ɔ pirɔlatris]
- ildtorn** m. (*bot.*)(*busk i rosefamilien*) πυράκανθα, η [i pirakanθa]
- ildtunger** f.m.pl. γλώσσες φωτιάς, οι [i ɣlɔses fɔtjas] # πύρινες γλώσσες, οι [i pirinez ɣlɔses]
- ildvann** n. δύνατο ποτό, το [tɔ ðinatɔ pɔtɔ] # κουτελίτης, ο [ɔ kutelitis] # "δυναμίτης", ο [ɔ ðinamitis]
- ile** f.m. (*olle, oppkomme, kilde*) βρύση, η [i vrisi] / **ei lita ile** (*et lite oppkomme*) βρουσούλα, η [i vrisula]
- ile** v. (*løpe*) τρέχω [trɛχɔ] # σπεύδω [spɛvðɔ] / **ile en til unnsetning** σπεύδω να συνδράμω τον/την... [spɛvðɔ na sindramɔ tɔn/tin]
- ilegge** v. (*utstede*) επιβάλλω [epivalɔ] # βάζω [vazɔ] / **ilegge bot** (*bøtelegge*) βάζω πρόστιμο [vazɔ prɔstimɔ] # επιβάλλω πρόστιμο [epivalɔ prɔstimɔ] # επιβάλλω χρηματική ποινή [epivalɔ Χrematikī pinī] # (*fastsette størrelsen på en bot*) ορίζω πρόστιμο [ɔriʒɔ prɔstimɔ] # (*dagl.*) χαρατσώνω [Χaratsɔnɔ] / **ilegge noen ei straff** επιβάλλω ποινή/τιμωρία σε κάποιον [epivalɔ pinī/timɔria se kapjɔn]
- Iliaden** (*litt., hist.*) Ιλιάδα, η [i iljaða]
- iligne** v. (*pålegge skatt*) προσδιορίζω [prɔɔðioʒizɔ] # "βεβαιώνω" [venɛɔnɔ] / **ilignet skatt** βεβαιωθείς φόρος [venɛɔθis fɔrɔs]
- ille** adv. (*stygt*) άσκημα [askima] # άσχημα [asçima] / **det er ille** είναι άσχημα [ine asçima] / **er det ille?** είναι άσχημα; [ine asçima] / **være ille ute** την έχω άσχημα [tin ɛχɔ asçima] # την έχω βαμμένη [tin ɛχɔ vamɛni]
- illebefinnende** n. αδιαθεσία, η [i aðiaθɛsia] # αναγούλα η [i anagula] / **et momentant/plutselig illebefinnende** παροδική αδιαθεσία [parɔðikī aðiaθɛsia]
- illegal** adj. (*ulovlig*) αθέμιτος [aθɛmitɔs] # άνομος [anɔmɔs] # έκνομος [ɛknɔmɔs] # μη νόμιμος [mi nɔmimɔs] # λαθραίος [laθrɛɔs] # (*forbudt, illegal*) παράνομος [paranɔmɔs] / **illegal handel** αθέμιτο εμπόριο, το [tɔ aθɛmitɔ embɔriɔ] / **illegale innvandrere** λαθραίοι μετανάστες [laθrei metanastes]
- illegitim** adj. (*født utenfor ekteskap*) εξώγαμος [eksɔɣamɔs] # (*uekte, falsk*) νόθος [nɔθɔs] # αθέμιτος [aθɛmitɔs] / **et illegitimt barn** (*et barn født utenfor ekteskap*) ο καρπός της ανομίας [ɔ karpɔs tis anɔmias]
- illegitimitet** m. (*uekthet, urettmessighet, fødsel utenfor ekteskap*) ανομία, η [i anɔmia]
- illeluktende** adj. (*stinkende, dårlig, fæl*) απαίσιος [apɛsiɔs]
- illevarslende** adj. δυσοίωνος [ðisioɔnɔs] / **en illevarslende stillhet** μια δυσοίωνη σιωπή [mja ðisioɔni siɔpi]

- illeværslende** adv. (*uhellsvangert, truende*) ολεθρίως [ɔlɛθr̩ɔs] # ολέθρια [ɔlɛθria]
- illojal** adj. (*svikefull, falsk*) άπιστος [ap̩stɔs] # δόλιος [ðɔliɔs] / **illojal overfor sine arbeidsgivere/sine venner/ sitt land/sitt parti** άπιστος στους εργοδότες μου/φίλους μου/στην πατρίδα μου/στο κόμμα μου [ap̩stɔs stus ɛrgɔðɔtɛz mu/stus f̩luz mu/stin patriða mu/stɔ kɔma mu] / **være illojal overfor noen (forråde noen)** κάνω απιστία σε κάποιον [kano apistia se kap̩ɔn]
- illojalitet** m. απιστία, η [i apistia]
- illrød** adj. κατακόκκινος [katakɔkinɔs] # κορωμένος [kɔrɔmɛnɔs] / **illrød i ansiktet av sinne** κορωμένος (από θυμό) [kɔrɔmɛnɔs apɔ θimɔ] : **bli illrød i ansiktet av anstrengelse/sinne** γίνομαι κατακόκκινος από προσπάθεια/θυμό [jinɔmɛ katakɔkinɔs apɔ prɔspaθia/θimɔ] / **illrøde lepper** κατακόκκινα χείλη [katakɔkina χ̩ili]
- illsint** adj. (*hissig, kranglete, krakilsk*) καβγατζίδικος [kavɣadz̩id̩ikɔs] # (*hissig, arrig, kranglete*) καβγατζής [kavɣadz̩is] # f. καβγατζού [kavɣadz̩u]
- illusjon** m. (*bedrag, bedrageri, selvbedrag, innbilning*) απάτη, η [i apati] # πλάνη, η [i plani] # εξαπάτηση, η [i eksapat̩isi] # ψευδαισθηση, η [i psevd̩ɛsθ̩isi] # (*selvbedrag, vrangforstilling*) αυταπάτη, η [i aftap̩ati] # (*fantasifoster, dagdrømming*) φαντασιοκοπία, η [i fandasiɔkɔpia] / **ha en illusjon om at...** διατηρώ την αυταπάτη ότι [ðiatirɔ tin aftap̩ati ɔti] : **ha/gjøre seg illusjoner (leve på en illusjon, lure seg selv)** έχω αυταπάτες [ɛχɔ aftap̩atɛs] # τρέφω ψευδαισθήσεις [trɛfɔ psevd̩ɛsθ̩isis] : **hvis dere har en illusjon om at...** αν έχετε την ψευδαισθηση οτι... [an ɛçɛtɛ tin psevd̩ɛsθ̩isi ɔti] / **jeg har ingen illusjoner når det gjelder min sønn** δεν έχω/τρέφω αυταπάτες για το γιο μου [ðɛn ɛχɔ/drɛfɔ aftap̩atɛz ja tɔ jo mu] : **jeg har ingen/gjør meg ingen illusjoner om det** δεν έχω ψευδαισθήσεις γι' αυτό [ðɛn ɛχɔ psevd̩ɛsθ̩isiz jaftɔ] / **klamre seg til sine illusjoner** κολλώ στις αυταπάτες μου [kɔlɔ stis aftap̩atɛz mu] / **leve med den illusjon at...** (leve/arbeide i den villfarelse at..., like å tro at...) τρέφω την αυταπάτη ότι... [trɛfɔ tin aftap̩ati ɔti]
- illusorisk** adj. (*villedende, uholdbar, besnærende, overdreven*) απατηλός [apatilɔs] # ψευδαισθητικός [psevd̩ɛsθ̩itikɔs] # (*immateriell, uhandgripelig, flyktig, uvirkelig*) αύλος [av̩lɔs] # (*uvirkelig, villedende, uten reelt innhold*) φανταστικός [fandastikɔs] / **en illusorisk beskrivelse (en beskrivelse som er 'pyntet på')** μια φαντασική περιγραφή [mja fandastiki̩ perigr̩afi] / **illusorisk lykke** φανταστική ευτυχία [fandastiki̩ eftiçia]
- illustrasjon** m. (*illustrering, ikonografi*) εικοφνογράφηση, η [i ikɔnɔɣraf̩isi] # (*malning, portrettering, ikonografi*) εικονογραφία, η [i ikɔnɔɣraf̩ia] # (*bilde, fotografi, portrett*) εικόνα, η [i ikɔna] # (*belysning, avklaring, klargjøring, oppklaring*) αποσαφήνιση, η [i apɔsaf̩inisi] / **helsides illustrasjoner** εικόνες εκτός κειμένου [ikɔnɛs ɛktɔs kimɛnu]
- illustrasjons-** (*illustrerende*) εικονογραφημένος [ikɔnɔɣraf̩imɛnɔs]
- illustratør** m. (*karikaturtegner, tegneserietegner, -forfatter*) εικονογράφος, ο [ɔ ikɔnɔɣraf̩ɔs]
- illustrere** v. (*skildre, beskrive*) εικονογραφώ [ikɔnɔɣraf̩ɔ] # (*belyse, kaste lys over, klargjøre*) φωτίζω [ft̩izɔ] # διαφωτίζω [ðiaft̩izɔ] # αποσαφηνίζω [apɔsaf̩inizɔ] # εξηγώ [ɛksig̩ɔ] / **eksemplet illustrerer farene** το παράδειγμα φωτίζει τους κινδύνους [tɔ parað̩igma ft̩izi tus kinð̩inus] / **illustrere ei bok** εικονογραφώ ένα

- βιβλίο [ikɔnɔɣrafɔ̂ ɛna vivliɔ] / **illustrere en regel med/ved hjelp av eksempler** αποσαφηνίζω/εξηγώ έναν κανόνα με παραδείγματα [apɔsafiniɔz/ɛksigɔ̂ ɛnaŋ ɣanɔna me paraðigmata] / **illustrere et problem/en vanskelighet** αποσαφηνίζω ένα πρόβλημα/μια δυσκολία [apɔsafiniɔz ɛna prɔvlima/mja ðiskɔliɑ]
- illustrerende** adj. (*illustrasjons-*) εικονογραφημένος [ikɔnɔɣrafimɛnɔs] # (*klargjørende, oppklarende*) διασαφητικός [ðiasafitikɔs] # εξηγητικός [ɛksijitikɔs]
- illustrert** adj. εικονογραφημένος [ikɔnɔɣrafimɛnɔs] / **illustrerte tidsskrift** (*ukeblad*) εικονογραφημένα περιοδικά [ikɔnɔɣrafimɛna pɛriɔðika]
- Illyria** geo. Ιλλυρία, η [i iliriɑ]
- ilmarsj** m. (*mil.*) αναγκαστική πορεία, η [i anagastiki pɔriɑ]
- iltelegram** n. επείγον τηλεγράφημα, το [tɔ ɛpiɣɔn dilɛɣrafima]
- ilter** adj. (*sint, hissig, opphisset*) οξύθυμος [ɔksiθimɔs] # ευέξαπτος [ɛvɛksaptɔs] # ευερέθιστος [ɛvɛɛθistɔs] # οργισμένος [ɔrjizmɛnɔs] # εξοργισμένος [ɛksɔrjizmɛnɔs] / **en ilter** (*opphisset*) **folkemengde/mobb** οργισμένος όχλος, ο [ɔ ɔrjizmɛnɔs ɔχlɔs]
- ilterhet** f.m. (*hissighet*) οξύθυμία, η [i ɔksiθimija]
- iltert** adv. (*sint, hissig*) θυμωμένα [θimɔmɛna] # με θυμό [me θimɔ] # οργισμένα [ɔrjizmɛna]
- image** m. (*det bilde/inntrykk folk har av noe/noen*) η εικόνα που έχει ο κόσμος για κάτι/κάποιον [i ikɔna pu ɛçi ɔ kɔzmɔz ja kati/kapɔn] / **et selskaps image** (*det bilde folk danner seg av et selskap*) η εικόνα που έχει ο κόσμος για μια εταιρία [i ikɔna pu ɛçi ɔ kɔzmɔz ja mja ɛteriɑ]
- imaginær** adj. (*tenkt*) νοητός [nɔitɔs] / **en imaginær akse** νοητός άξονας [nɔitɔs aksɔnas] / **ei imaginær linje** μια νοητή γραμμή [mja nɔiti ɣrami]
- imam** m. ιμάμης, ο [ɔ imamis]
- imellom** adv. μεταξύ [metaksi] # (*innimellom*) ανάμεσα (σε) [anamesa (sɛ)] / **dem/dere/oss imellom** μεταξύ τους/σας/μας [metaski tus/sas/mas] # (*oss to imellom, mellom oss to*) μεταξύ των δύο μας [metaksi tɔn ðiɔ mas] # **ανάμεσά μας** [anamesa mas] / **det er noe midt imellom eple og pære** είναι κάτι μεταξύ μήλου και αχλαδιού [inɛ kati metaksi mɪlu ke aχlaðju] / **de er blitt enige seg imellom** συνενοήθηκαν μεταξύ τους [sinɛnɔiθikan metaksi tus] / **noe/et sted midt imellom** κάτι μεταξύ των δύο [kati metaksi tɔn ðiɔ] : **det er verken hest eller muldyr, men noe midt imellom** δεν είναι ούτε άλογο ούτε μουλάρι, αλλά κάτι μεταξύ των δύο [ðɛn inɛ utɛ alɔɣɔ utɛ mulari ala kati metaksi tɔn ðiɔ]
- imens** adv. στο μεταξύ [stɔ metaksi]
- imidlertid** konj. (*men, dog*) όμως [ɔmɔs] # (*allikevel, likevel, like fullt*) ωστόσο [ɔstɔsɔ] # (*men på den annen side*) από την άλλη όμως μεριά [apɔ tin ali ɔmɔz mɛrja] / **broren hans tror imidlertid at** ο αδερφός του ωστόσο πιστεύει ότι [ɔ aðɛrfɔs tu ɔstɔsɔ pistɛvi ɔti] / **faren hans sa imidlertid at...** ο πατέρας του όμως είπε ότι... [ɔ patɛras tu ɔmɔs ipɛ ɔti] / **imidlertid tror jeg ikke på at...** από την άλλη όμως μεριά, δεν πιστεύω πως... [apɔ tin ali ɔmɔz mɛrja ðɛn pistɛvɔ pɔs]
- imitasjon** m. (*etterligning, parodi, karikatur*) απομίμηση, η [i apɔmimisi] # μίμηση, η [i mimisi]

- imitator** m. (*parodiker, imitator*) μίμος, ο [ɔ mimos] # μιμητής, ο [ɔ mimitis] #  
f. μιμήτρια, η [i mimitria]
- imitere** v. (*etterligne, kopiere, simulere*) απομιμούμαι [apomimume] # μιμούμαι [mimume]  
# (*kopiere, parodiere*) ξεσηκώνω [ksesikonɔ] / **han er flink til å imitere folk** έχει  
το χάρισμα της μίμησης [ɛçi to Charizma tiz mīmisis] : **hun er flink til å imitere**  
**lærerne sine** μιμείται έξυπνα τους δασκάλους της [mimite ɛksipna tuz ðaskalus tis] /  
**imitere noen på en livaktig måte** μιμούμαι κάποιον πολύ πιστά [mimume kapjon poli  
pista] / **papegøyer imiterer menneskelig tale** οι παπαγάλοι μιμούνται τον  
ανθρώπινο λόγο [i papagali mimunde ton anθrpinɔ lɔɔɔ]
- imiterende** adj. (*hermende, etterlignende*) μιμητικός [mimitikɔs]
- imitert** adj. (*kunstig*) μιτασιόν [imitasɔn] / **imitert lær** (*kunstlær, kunstskinn*)  
δέρμα μιτασιόν, το [to ðerma imitasɔn]
- immateriell** adj. (*ulegemlig, ustofflig, ikke-materiell*) ασώματος [asɔmatɔs] # άύλος  
[ailɔs] # πνευματικός [pnevmatikɔs] / **immaterielle ånder** ασώματα πνεύματα  
[asɔmata pnevmata]
- immatrikulering** f.m. εγγραφή σε ανώτατες σχολές [eθrafi se anɔtates sxɔles]
- immigrant** m. (*innvandrер*)(mannlig) μεταβάστης, ο [ɔ metavastis] # (*kvinnelig*)  
μεταβάστρια, η [i metavastria] # (*immigrant, emigrant, kolonist*) άποικος, ο [ɔ  
apikɔs]
- immigrasjon** m. (*innvandring*) μετανάστευση, η [i metanastefsi]
- immun** adj. (*jur.*)(*frittatt for skatt, strafferettslig forfølgning etc.*) ακαταδίωκτος [akataðiɔktɔs]  
# ακαταδίωχτος [akataðiɔχtɔs] # (*uimottakelig, uangripelig*) απρόσβλητος  
[apɔɔvilitɔs] / **immun mot en sykdom** απρόσβλητος από αρρώστεια [apɔɔvilitɔs  
apɔ arɔstia]
- immunisering** f.m. ανοσοποίηση, η [i anɔsɔpiisi]
- immunitet** m. ανοσία, η [i anɔsia] # ασυλία, η [i asilia] # (*jur. fritak for skatt,*  
*strafferettslig forfølgning etc.*) ακαταδίωκτο, το [to akataðiɔktɔ] # ακαταδίωχτο, το  
[to akataðiɔχtɔ] # ασυδοσία, η [i asiðɔsia] / **diplomatisk immunitet**  
διπλωματική ασυλία [ðiplɔmatiki asilia] / **nyte immunitet** (*jur.:* nyte straffrihet)  
έχω ασυλία [ɛχɔ asilia] # έχω ασυδοσία [ɛχɔ asiðɔsia] / **parlamentarisk**  
**immunitet** (*jur.:* fritaking fra strafferettslig forfølgning) βουλευτική ασυλία [vuleftiki  
asilia] / **rettslig immunitet** (*straffrihet*) ατιμωρησία [atimɔrisia]
- imot** prep. εναντίον [enandion] # κατά [kata] : (fork. κατ' eller καθ') # (*til*) πρὸς  
[ɔɔs] # adv. (*mot*) ενάντια [enandia] # αντίθετα προς [anditheta ɔɔs] #  
καταπάνω [katapanɔ] # (*overfor*) έναντι [enandi] # (*på den andre siden*)  
απέναντι [apɛnandi] / **alt gikk meg imot** όλοι/όλα ενώθηκαν εναντίον μου [ɔli/ɔla  
enθhikan enandion mu] / **det er ingenting imot det jeg så her om dagen** αυτό δεν  
είναι τίποτα σε σύγκριση με αυτό που είδα τις προάλλες [aftɔ ðen ine tipɔta se sɔnɡrisi  
me aftɔ pu iða tis ɔɔales] / **dette er imot all fornuft** αυτό είναι εναντίον της  
λογικής [aftɔ ine enandion diz lɔjikis] / **er du for eller imot?**  
είσαι υπέρ ή εναντίον; [ise ipɛr i enandion] / **er du ikke med oss, så er du imot oss**  
αν δεν είσαι μαζί μας, είσαι εναντίον μας [an ðen ise mazi mas ise enandion mas] /  
**han er helt imot den foreslåtte planen** είναι εντελώς αντίθετος προς το

- προτεινόμενο σχέδιο [inɛ endɛlɔs andiθɛtɔs prɔs tɔ prɔtinɔmɛnɔ sɛɛðio] / **han stytet imot meg** (*han stormet mot meg*) **όρμησε καταπάνω μου** [ɔrmisɛ katapanɔ mu] / **hva har du imot broren min?** **τι έχεις εναντίον του αδελφού μου;** [ti ɛχis enandion tu aðɛlfu mu] / **jeg er imot krig** **είμαι κατά του πολέμου** [ime kata tu polɛmu] / **tre stemmer for, en imot og to blanke stemmer** **τρεις ψήφοι υπέρ, μία κατά και δύο αποχές** [tris psifi ipɛr mia kata ke ðio apɔçɛs] / **vi gikk imot vinden** **προχωρούσαμε αντίθετα προς τον άνεμο** [prɔxɔrusamɛ andiθɛta prɔs tɔn anɛma] / **være imot** (*sette seg imot, gå imot, ha innsigelser mot*) **αντιτίθεμαι\*** [anditiθɛmɛ] # **είμαι κατά (του)** [ime kata (tu)] : **jeg er imot planen** **είμαι κατά του σχεδίου** [ime kata tu sɛðiu] : **være veldig imot (det)** **είμαι σφόδρα εναντίον** [ime sfɔðra enandion]
- imperativ m.** (*gramm.*) **προστακτική, η** [i prɔstaktiki]
- imperialisme m.** **ιμπεριαλισμός, ο** [tɔ imɛrializmɔs]
- imperialist m.** **ιμπεριαλιστής, ο** [tɔ imɛrialistis]
- imperialistisk adj.** **ιμπεριαλιστικός, ο** [tɔ imɛrialistikɔs]
- imperium n.** (*verdensrike, verdensherredømme*) **αυτοκρατορία, η** [i aftɔkratɔria] / **et vaklende imperium** (*et imperium som holder på å gå i oppløsning*) **μια αυτοκρατορία που καταρρέει** [mja aftɔkratɔria pu katarɛi]
- impertinent adj.** (*frekk, uforskammet, nesevis*) **θρασύς** [θrasis]
- implementere v.** (*iverksette, sette ut i livet*) **βάζω σε εφαρμογή** [vazɔ sɛ ɛfarmɔji]
- implementering m.** (*iverksetting, gjennomføring*) **εφαρμογή, η** [i ɛfarmɔji] # **θέσπιση, η** [i θɛspisi] / **implementeringen av Sikkerhetsrådets resolusjoner** **η εφαρμογή των αποφάσεων του Συμβουλίου Ασφαλείας** [i ɛfarmɔji tɔn apɔfasɛɔn tu simvuliu asfalias]
- implisere v.** (*trekke inn, blande inn, gjøre delaktig*) **ενοχοποιώ** [ɛnɔxɔpiɔ] / **vitneforklaringen hans impliserte mange i høye stillinger** **η κατάθεσή του ενοχοποίησε πολλούς αξιωματούχους** [i kataθɛsi tu ɛnɔxɔpiise polɔs aksiɔmatuχus]
- implisert adj.** (*innblandet, interessert*) **ενδιαφερόμενος** [ɛndiaferɔmɛnɔs] / **de impliserte parter** **τα ενδιαφερόμενα μέρη** [ta ɛndiaferɔmɛna mɛri]
- implisitt adv.** (*underforstått, indirekte angitt, medregnet*) **εξυπακουόμενος** [ɛksipakuɔmɛnɔs] # **υπονοούμενος** [ipɔnɔumɛnɔs] / **være/det er implisitt** (*være underforstått*) **εξυπακούεται** [ɛksipakuɛtɛ]
- imponere v.** (*gjøre (et sterkt) inntrykk på*) **εντυπωσιάζω (πολύ)** [ɛndipɔsiazɔ (poli)] # **ξιπάζω** [ksipazɔ] # (*være imponerende/iøynefallende, springe noen i øynene*) **χτυπώ στο μάτι** [Χtipɔ stɔ mati] / **arbeidet hans imponerte meg ikke** **δεν μου χτύπησε στο μάτι η δουλειά του** [ðɛn mu Χtipise stɔ mati i ðulja tu] : **han imponerte ikke veldig** (*han gjorde en heller dårlig figur*) **δεν εντυπωσίασε και πολύ** [ðɛn ɛndipɔsiaɛ ke poli] / **han prøvde å imponere oss med...** **προσπάθησε να μας ξιπάσει με...** [prɔspɔθise na mas ksipasi mɛ] : **han prøvde å imponere meg med kunnskapene sine** **προσπάθησε να μ' εντυπωσιάσει με τις γνώσεις του** [prɔspɔθise na mɛndipɔsiasɪ mɛ tiz ɣnɔsis tu] / **jeg ble på ingen måte imponert** **δεν εντυπωσιάστηκα καθόλου** [ðɛn ɛndipɔsiasɪtika kaθɔlu] / **være imponert** **εντυπωσιάζομαι** [ɛndipɔsiazɔmɛ]
- imponerende adj.** **εντυπωσιακός** [ɛndipɔsiaɔs] # **φантаχτερός** [fandaΧtɛrɔs] # (*storslått, storlagen*) **επιβλητικός** [ɛpivlitikɔs] # **μεγαλεπήβολος** [mɛgalɛpivɔlɔs] # (*praktfull*) **μεγαλοπρεπής** [mɛɣalɔprɛpis] # (*storlagen, imponerende, praktfull*)

- μεγαλειώδης [mɛgalið̌is] # (*blendende, praktfull, strålende, vidunderlig*) θαμβωτικός [θamvotiǩɔs] # (*spektakulær, praktfull*) θεαματικός [θɛamatiǩɔs] / **en imponerende seier** εντυπωσιακή νίκη [ɛndipɔsiaǩi ňiki] / **et fartøy av imponerende dimensjoner** ένα πλοίο εντυπωσιακών διαστάσεων [ɛna pľio ɛndipɔsiaǩɔn ðiastaseɔn] / **en imponerende evne** (*dyktighet*) μια εντυπωσιακή ικανότητα [mja ɛndipɔsiaǩi ikanɔtita] / **en imponerende kunnskap** μια εντυπωσιακή γνώση [mja ɛndipɔsiaǩi ɣnɔsi] # **en imponerende prestasjoner** εντυπωσιακά επιτεύγματα [ɛndipɔsiaǩa ɛpitɛvɣmata]
- import** m. (*innførsel*) εισαγωγή, η [i isagɔji] / **importen har økt i år** οι εισαγωγές αυξήθηκαν φέτος [i isagɔjɛs afksiθ̌ikan fɛtɔs]
- import-** (*innførsels-*) εισαγωγικός [isagɔjiǩɔs]
- importbegrensninger** m.pl. (*importrestriksjoner*) περιορισμοί στις εισαγωγές [periɔrizm̌i stis isagɔjɛs]
- import-eksportfirma** n. εταιρία εισαγωγών–εξαγωγών η [i ɛterǐa isagɔɣɔn-ɛksagɔɣɔn]
- importere** v. (*innføre*) εισαγώ [isagɔ] / **vi importerer olje** εισάγομε πετρέλαιο [isagɔmɛ pɛtrɛlɛɔ]
- importert** adj. (*av utenlandsk produksjon, produsert eller dyrket i utlandet*) ξένης παραγωγής [ksɛnis paragɔjis] # (*av utenlandsk opprinnelese*) ξενής προέλευσης [ksɛnis prɔɛlɛfsis] / **importert frukt** φρούτα ξένης παραγωγής [frǔta ksɛnis paragɔjis] : **importerte epler** μήλα ξενής προέλευσης [m̌ila ksɛnis prɔɛlɛfsis]
- importfirma** n. εταιρία εισαγωγών, η [i ɛterǐa isagɔɣɔn] / **de opprettet/startet et importfirma** συνέστησαν εταιρία εισαγωγών [singstisan ɛterǐa isagɔɣɔn]
- importforbud** n. απαγόρευση εισαγωγής, η [i apagɔɹɛfsi isagɔjis]
- importlisens** m. άδεια εισαγωγής, η [i aðia isagɔjis]
- importnæring** f.m. εισαγωγικό εμπόριο, το [tɔ isagɔjiǩɔ ɛmbɔrio]
- importør** m. εισαγωγέας, ο [ɔ isagɔjɛas]
- impotens** m. σεξουαλική ανικανότητα, η [i seksualiǩi anikanɔtita]
- impotent** adj. (*kraftløs, svak*) ανίκανος [aňikanɔs] / **mannen hennes er impotent** ο άντρας της είναι ανίκανος [ɔ andras tis inɛ aňikanɔs]
- impregnere** v. (*innsette, sette inn*) διαποτίζω [ðiapɔťizɔ] # (*gjennomvæte, legge i bløt, gjennomsyre, fylle*) εμποτίζω [ɛmbɔťizɔ] / **impregnere noe med kjemiske stoffer** διαποτίζω κάτι με χημικές ουσίες [ðiapɔťizɔ kaťi mɛ çimikɛs usiɛs]
- impregnering** f.m. εμπότιση, η [i ɛmbɔťisi] # εμποτισμός, ο [ɔ ɛmbɔtizm̌ɔs] / **impregnering med kreosot** εμποτισμός με κρεόζωτο [ɛmbɔtizm̌ɔz mɛ kreɔzɔtɔ]
- impregnert** adj. αδιαβροχοποιημένος [aðiavɔçɔpiimɛnɔs] # (*vanntett*) αδιάβροχος [aðiavɔçɔs]
- impresario** m. μπρεσάριος, ο [ɔ imbrɛsařiɔs] # (*produsent, teatersjef*) θεατρώνης, ο [ɔ θɛatřɔnis] / **skuespillere og impresarioer** ηθοποιοί και μπρεσάριοι [iθɔpǐi kɛ imbrɛsařii]
- impresjonisme** m. εμπρεσιονισμός, ο [ɔ ɛmbɛsionizm̌ɔs] # **μπρεσιονισμός**, ο [ɔ imbrɛsionizm̌ɔs]
- impresjonist** m. εμπρεσιονιστής, ο [ɔ ɛmbɛsionisťis] # **μπρεσιονιστής**, ο [ɔ imbrɛsionisťis]

- impresjonistisk** adj. εμπρεσιονιστικός, ο [ɔ embresionistikɔs] # ιμπρεσιονιστικός [imbresionistikɔs]
- impromptu** n. (*mus.*)(*improvisasjon*) αυτοσχεδιασμός, ο [ɔ aftɔsɕeðiazmɔs]
- improvisasjon** m. προχειρολογία, η [i prɔɕirɔljɔja] # προχειρολόγημα, το [tɔ prɔɕirɔljɔjima] # προχειρότητα, η [i prɔɕirɔtita] # (*mus. impromptu*) αυτοσχεδιασμός, ο [ɔ aftɔsɕeðiazmɔs]
- improvisere** v. αυτοσχεδιάζω [aftɔsɕeðjazɔ] / **improvisere på pianoet** αυτοσχεδιάζω στο πιάνο [aftɔsɕeðiazɔ stɔ pjano] / **skuespilleren glemte teksten og begynte å improvisere** ο ηθοποιός ξέχασε τα λόγια του κι άρχισε να αυτοσχεδιάζει [ɔ iθɔpiɔs ksɛχase ta lɔja tu ki arɕise na aftɔsɕeðiazɔ]
- improvisert** adj. ("for hånden", *hendig*) πρόχειρος [prɔɕirɔs] # (*om tale etc.: på stående fot, på sparket, uforberedt*) απaráσκευος [aparaskɛvɔs] # απαρασκευάστος [aparaskɛvastɔs] # (*ekstemporert, ex tempore, uforberedt*) αυτοσχέδιος [aftɔsɕeðios] / **en improvisert tale** (*en tale på sparket*) ένας αυτοσχέδιος λόγος [ɛnas aftɔsɕeðioz lɔɕɔs] **πρόχειρη ομιλία** [prɔɕiri ɔmilja] / **et improvisert middagsmåltid** (*en restemiddag*) ένα αυτοσχέδιο/πρόχειρο γεύμα [ɛna aftɔsɕeðio /prɔɕirɔ jɛvma] / **et improvisert måltid** (*hurtigmat*) πρόχειρο φαγητό, το [tɔ prɔɕirɔ fajitɔ]
- improvisert** adv. (*på sparket, slurvete, på en tilfeldig måte*) πρόχειρα [prɔɕira]
- impuls** m. (*støt, dytt*) ώθηση, η [i ɔθisi] # (*tilskyndelse*) παρορμήση, η [i parɔrmisi] # παρακίνηση, η [i parakinisi] # (*instinkt, innskytelse*) ορμέφυτο, το [tɔ ɔrmɛmfitɔ] # (*innfall, idé, inspirasjon*) έμπνευση, η [i ɛbnɛfsi] / **på impuls hoppet jeg til side og unngikk derved døden** σαν από έμπνευση πήδησα στο πλάϊ κι έτσι γλύτωσα το θάνατο [san apɔ ɛbnɛfsi piðisa stɔ plai ki ɛtsi ɕlitɔsa tɔ θanato] / **undertrykke sine naturlige impulser** αναχαιτίζω τις παρορμήσεις μου [anaɕetizɔ tis parɔrmisiz mu]
- impulsiv** adj. (*instinktiv, spontan*) αυθόρμητος [afθɔrmitɔs] # ορμέφυτος [ɔrmɛmfitɔs] # (*spontan, intuitiv*) ενστικτώδης [ɛnstiktɔðis] # adj./adv.: (*uten noen begrunnelse, uten grunn, uprovosert, på impuls*) στα καλά καθούμενα [sta kala kaθymena] / **en impulsiv handling/reaksjon** ενστικτώδης ενέργεια/αντίδραση [ɛnstiktɔðis ɛnɛrɕia/andiðrasi] / **han er av den impulsive sorten** (*han er fullstendig hemningsløs*) είναι ασυγκράτητος σε όλα του [ine asingratitɔs se ɔla tu]
- impulsivitet** f.m. (*spontanitet, umiddelbarhet*) αυθορμητισμός, ο [ɔ afθɔrmitizmɔs]
- imøtegå** v. (*svare på, tilbakevise, gjendrive, avsanne*) ανασκευάζω [anaskevazɔ] # αντικρούω [andikruɔ] # αποσείω [apɔsiɔ] # (*bestride, benekte, stille spørsmålstegn ved*) διαμφισβητώ [ðiamfizvitɔ] # (*motsi, dementere, benekte*) εναντιολογώ [ɛnandiolɔɕɔ] / **imøtegå en anklage** ανασκευάζω/αποσείω μια κατηγορία [anaskevazɔ/apɔsiɔ mja katigɔrja] / **imøtegå en påstand/uttalelse** διαμφισβητώ μια δήλωση [ðiamfizvitɔ mja ðilɔsi] / **imøtegå noens innvendinger** αντικρούω τις αντιρρήσεις κάποιου [andikruɔ tis andirisis kapju]
- imøtegåelse** m. (*motargument, protest, uenighet*) αμφισβήτηση, η [i amfizvɪtisi] # (*gjendrivelse, avkrefvelse*) ανασκευή, η [i anaskɛvi] # ανατροπή, η [i anatɔpi] # αντίκρουση, η [i andikrusi] # απόκρουση, η [i apɔkrusi] # (*strid, tvist, avslag, påstand*) διαμφισβήτηση, η [i ðiamfizvɪtisi] / **imøtegåelse av argumenter** (*tilbakevisning av argumenter*) η αναίρεση επιχειρημάτων [i anɛresi epɪɕirimatɔn]

- inmøtekomme** v. *αποδέχομαι* [apodexome] # *ικανοποιώ* [ikanopio] / **inmøtekomme en anmodning** *ικανοποιώ αίτημα* [ikanopio etima]
- inmøtekommende** adj. *ευνοϊκός* [avnioicos] # *ευγενικός* [evjenikos] # (*vennlig*) *φιλικός* [filikos] # *καταδεκτικός* [katadektikos] # *καταδεχτικός* [katadeχtikos] # (*elskverdig*) *προσιτός* [prositos] # *εξυπηρετικός* [eksipiretikos] # (*elskverdig, omgjengelig, føyelig*) *βολικός* [volikos] # *καλόβολος* [kalovolos] # (*medgjørlig, føyelig, forekommende*) *συγκαταβατικός* [singatavatikos] # (*forekommende, ettergivende, ydmyk*) *ενδοτικός* [endotikos] / **jeg syns ikke han ser særlig inmøtekommende ut** *δεν μου φαίνεται και πολύ προσιτός* [den mu fənete ke poli prositos] / **jenta i resepsjonen var ikke særlig inmøtekommende** *η κοπέλα στη ρεσεψιόν δεν ήταν πολύ εξυπηρετική* [i kopela sti resepsion den itam poli eksipiretiki] / **ikke inmøtekommende** *αβόλετος* [avoletos]
- inmøtese** v. (*se fram til, avvente*) *αναμένω* [anameno] # (*forvente, vente*) *περιμένω* [perimeno] / **inmøtese et snarlig svar** *περιμένω γρήγορη απάντηση* [perimeno θrigori apandisi]
- in absentia** adv. (*jur.*) *ερήμην* [erimin] / **han ble dømt in absentia** *καταδικάστηκε ερήμην* [katadikastike erimin]
- in blanko** adj. (*åpen, ikke utfylt*) *εν λευκώ* [en lefkō] # *εν λευκώ* [en lefkō] / **en sjekk in blanko** *επιταγή εν λευκώ* [epitaji en lefkō] / **aksept/godkjennelse in blanko** (*uforbeholden godkjennelse*) *αποδοχή εν λευκώ, η* [i apodoxi en lefkō]
- in natura** (*i naturlig tilstand*) *σε είδος* [se idos]
- inaktiv** adj. (*passiv*) *αδρανής* [adranis] # (*ledig, ubenyttet, ubrukt, ikke utnyttet*) *αχρησιμοποίητος* [axrisimopitots] # (*kjem.*)(*reaksjonstreg*) *ανενεργός* [anenergos] / **politisk inaktiv** (*politisk død*) *πολιτικά αδρανής* [politika adranis]
- inaktivitet** m. (*passivitet, uvirksomhet, latskap, arbeidledighet, stagnasjon, nedgangstid*) *απραξία, η* [i apraksia]
- inappellabel** adj. (*jur.*)(*som ikke kan ankes*) *ανέκκλητος* [aneklitos] # *τελεσίδικος* [telesidikos]
- incest** m. (*blodskam*) *αιμομειξία, η* [i emomiksia]
- incestuøs** adj. : **incestuøs person** (*mannlig*) *αιμομείκτης, ο* [i emomiktis] # (*kvinnelig*) *αιμομείκτρια, η* [i emomikttria]
- incitament** n. (*stimulans, motivasjon, overf. gulrot*) *κίνητρο, το* [to kinetro] # (*stimulans, stimulus, spore, motivasjonsmiddel*) *ερέθισμα, το* [to erethizma] / **være et incitament til...** (*være en gulrot, en stimulans*) *ενεργώ ως κίνητρο για...* [energo os kinetro ja]
- indeks** m. (*indekstall, indikator, måler, pil, nål, viser*) *δείκτης, ο* [diχtis] # (*mat. eksponent, indeks*) *εκθέτης, ο* [ekθetis] # (*register, liste, fortegnelse*) *πίνακας, ο* [pinakas] / **den vatikanske indeksen** (*fortegnelse over bøker som paven ha forbudt*) *ο πίνακας των απαγορευμένων βιβλίων* [o pinakas ton apagorevmenon vivlion]
- indeksregulert** adj. *τιμαριθμικός* [timarithmikos] / **automatisk indeksregulert lønnsøkning** *αυτόματη τιμαριθμική αύξηση* [aftomatiki timarithmiki afksisi]
- indeks** m. (*liste, katalog*) *ευρετήριο, το* [to evretirio]
- indekstall** n. (*indeks, indikator, måler, pil, nål, viser*) *δείκτης, ο* [diχtis] / **indekstall for industrien** (*produksjonsindeks for industrien*) *δείκτης βιομηχανικής παραγωγής, ο*



- [ɔ ðiΧtiz vicmiΧanis paraθɔjis]
- inder** m. (*hindu*) **Ινδός, ο** [ɔ inðɔs] # f. **Ινδή, η** [i inði]
- inderlig** adj. (*hjertelig, nær, intim*) **γαρδιακός** [garðiakɔs] # (*hjertelig, dyptfølt, varm*) **εγκάρδιος** [ɛnɔarðios] # (*brennende, intens*) **διακαής** [ðiakaïs] / **det er mitt inderlige håp at** (*jeg håper inderlig at*) **είναι διακαής μου ελπίδα ότι** [ine ðiakaïz mu elpiða ɔti] / **en inderlig bønn** **διακαής προσευχή** [ðiakaïs prɔsefçi] # **έκκληση** [ɛklisi] # (*en inntrengende henstilling, en brennende appell*) **ένθερμη παράκληση** [ɛnθερmi paraκlisi]
- inderlighet** f.m. (*vennlighet, varme, hjertevarme*) **εγκαρδιότητα, η** [i ɛnɔarðjɔtita]
- India** geo. **Ινδία, η** [i inðia] # **Ινδίες, οι** [i inðies]
- indian summer** m. (*varmt sommervær om høsten, overf. gjenoppblussende ungdommelighet hos eldre mennesker*) **γαϊδουροκαλόκαιρο, το** [tɔ ɔaidurokalɔkairo]
- indianer** m. **Ινδιάνος, ο** [ɔ inðianɔs] # (*rødhud*) **Ερυθρόδερμος, ο** [ɔ eriθrɔðermɔs] / **fullblods indianer** **καθαρόαιμος Ινδιάνος** [kaθarɔemɔs inðianɔs]
- indiansk** adj. **ινδιάνικος** [inðianikɔs]
- indignasjon** m. (*harme, forargelse*) **αγανάχτηση, η** [i aɔanaΧtisi] # (*bitterhet, harme, indignasjon*) **δυσανασχέτηση, η** [i ðisanasçetisi] / **føle indignasjon** (*være indignert*) **δοκιμάζω αγανάχτηση** [ðɔkimazɔ aɔanaΧtisi]
- indigo** m. (*fargestoff*) **λουλάκι, το** [tɔ lulaki] # (*indigoplante*) **ινδικοφόρος, ο** [ɔ inðikɔfɔrɔs]
- indigoblå** adj. **λουλακής** [lulakis] # **λουλακάτος** [lulakatɔs]
- indikasjon** n. (*tegn, spor*) **ένδειξη, η** [i ɛnðiksi] # **δείγμα, το** [tɔ ðigma] # (*tegn, symptom*) **εκδήλωση, η** [i ɛkðilɔsi] # (*tegn, varsel, forvarsel*) **προγνωστικό, το** [tɔ prɔɔnɔstikɔ] / **det var en indikasjon på at hennes tilstand forverret seg** **αυτό ήταν δείγμα πως η κατάσταση της χειροτέρευε** [aftɔ itan ðigma pɔs i katastasi tis çirɔtɛrevɛ] / **fins det indikasjon på misnøye?** **υπάρχουν ενδείξεις δυσαρέσκειας;** [iparΧun ɛnðiksiz ðisarɛskias]
- indikativ** m. (*gramm.*) **οριστική, η** [i ɔristiki]
- indikator** m. (*register, måler, pil, nål, viser*) **δείκτης, ο** [ɔ ðiΧtis]
- indikere** v. (*bebude*) **αποτελώ ένδειξη** [apɔtelɔ ɛnðiksi] # (*nevne, antyde, hevde, sette fram*) **παραθέτω** [paraθɛtɔ]
- indirekte** adj. **έμμεσος** [ɛmesɔs] # (*omformulert, omskrevet, perifrastisk*) **περιφραστικός** [perifrastikɔs] # (*tilgrensende, sidelengs, underfundig*) **πλάγιος** [plajɔs] / **et indirekte svar** (*et underfundig svar*) **πλάγια απάντηση** [plaja apandisi] / **indirekte bevis** (*indisium*) **έμμεση απόδειξη, η** [i ɛmesi apɔðiksi] / (*gramm.*) **indirekte tale** **πλάγιος λόγος, ο** [ɔ plajɔz lɔɔɔs] / **komme med en indirekte hentydning om noe** **αναφέρομαι πλαγίως σε κάτι** [anafɛrɔme plajjɔs se kati]
- indirekte** adv. (*ad omveier, etter andres utsagn*) **από σπόντα** [apɔ spɔnda] / **si noe på en indirekte måte/i skjulte ordelag** (*antyde noe*) **λέω κάτι με έμμεσο/πλάγιο τρόπο** [lɛɔ kati me ɛmesɔ/plajɔ trɔpɔ] # **λέω κάτι περιφραστικά** [lɛɔ kati perifrastika]
- indisium** n. (*indisiebevis, sannsynlighetsbevis, tegn, spor, indikasjon*) **ένδειξη, η** [i ɛnðiksi] # (*indirekte bevis*) **έμμεση απόδειξη/μαρτυρία, η** [i ɛmesi apɔðiksi/martirja] / **ytre indisier** **έξωθεν μαρτυρία** [ɛksɔθɛn martirja]

- indisk** adj. *ινδικός* [inðikɔs] / **Det indisk hav** ο *Ινδικός Ωκεανός* [ɔ inðikɔs ɔkeanɔs]
- indiskresjon** m. (*åpenmunnethet, plapring*) *αθυροστομία*, η [i aθirɔstɔmja] # (*brudd på taushetsløfte*) *ακριτομύθια*, η [i akritɔmɪθia]
- indiskret** adj. (*taktløs*) *αδιάκριτος* [aðjakritɔs] # (*taktløs, løsmunnet*) *απερίσκεπτος* [aperiskεptɔs] # *απερίσκεφτος* [aperiskεftɔs] # *ασυλλόγιστος* [asilɔjistɔs]
- individ** n. (*person*) *άτομο*, το [tɔ atɔmɔ] # (*neds.*)(*individ, type, kjeltring*) *υποκείμενο*, το [tɔ ipɔkɪmɛnɔ] / **individets rettigheter** (*individuelle rettigheter*) *ατομικά δικαιώματα* [atɔmika ðikeɔmata] # *τα δικαιώματα του ατόμου* [ta ðikeɔmata tu atɔmu]
- individualisere** v. *εξατομικεύω* [eksatɔmikεvɔ]
- individualisering** f.m. *εξατομίκευση*, η [i eksatɔmɪkεfsi]
- individualisme** m. *ατομικισμός*, ο [ɔ atɔmikizmɔs] # *ατομισμός*, ο [ɔ atɔmizmɔs]
- individualist** m. (*mannlig*) *ατομικιστής*, ο [ɔ atɔmikistɪs] # *ατομιστής*, ο [ɔ atɔmistɪs] # (*kvinnelig*) *ατομικίστρια*, η [i atɔmikɪstria] # *ατομίστρια*, η [i atɔmistria]
- individualistisk** adj. (*som kjennetegner individualismen*) *ατομικιστικός* [atɔmikistikɔs]
- individualitet** m. (*personlighet*) *ατομικότητα*, η [i atɔmikɔtita] # (*individuelle særtrekk*) *ατομικά χαρακτηριστικά* [atɔmika Χaraktiristika]
- individuell** adj. (*personlig, privat*) *ατομικός* [atɔmikɔs] # (*som kjennetegner individet, personlig*) *προσωπικός* [prɔsɔpikɔs] / **individuell omsorg** (*personlig omsorg*) *προσωπική φροντίδα*, η [i prɔsɔpikɪ frɔndɪða]
- individuell** adj. (*isolert, i isolasjon*) *μεμονωμένα* [memenemɛna]
- indoeuropeisk** adj. *ινδοευρωπαϊός* [inðɔevrɔpεɔs] # *ινδοευρωπαϊκός* [inðɔevrɔpaikɔs] # (*arisk*) *άριος* [arɪɔs]
- indoktrinere** v. (*skolere, utdanne, oppdra*) *διαπαιδαγωγώ* [ðiapεðagɔɔ] # (*pol.*) *κάνω κατήχηση σε κάποιον* [kanɔ katɪçisi se kapjɔn] # *κατηχώ* [katiΧɔ]
- indoktrinering** f.m. (*pol.*) *κατήχηση*, η [i katɪçisi]
- indoneser** m. *Ινδονήσιος*, ο [ɔ inðɔnisɪɔs]
- Indonesia** geo. *Ινδονησία*, η [i inðɔnisja]
- indre** n. (*dyp, det innerste av noe*) *έγκατα*, τα [ta ɛŋgata] # (*innerside, indre deler*) *εσωτερικό*, το [tɔ esɔterikɔ] / **i jordens indre** *στα έγκατα/κατάβαθα/σπλάχνα της γης* [sta ɛŋgata/katavaθa/splaΧna tiz jis] / **landets indre** (*de indre områdene av landet*) *το εσωτερικό της χώρας* [tɔ esɔterikɔ tis Χɔras]
- indre** adj. (*innvortes, innvendig*) *εσωτερικός* [esɔterikɔs] # *απομέσα* [apɔmεsa] # (*innerste*) *ενδιάθετος* [enðjaθετɔs] # *ενδομυχός* [enðɔmiΧɔs] # (*innlands-, beliggende i det indre av et land*) *ενδότερος* [enðɔterɔs] # (*skjult*) *κρυφός* [krifɔs] / **den indre krets** (*den engere krets*) ο *στενός κύκλος* [ɔ stenɔs kɪklɔs] / **det indre av Kreta** (*innlandet på Kreta*) *το εσωτερικό της Κρήτης* [tɔ esɔterikɔ tis krɪtɪs] / **det/ens indre liv** (*sjeleliv, følelsesliv*) η *εσωτερική ζωή* [i esɔterikɪ zɔɪ] / **en indre blødning/skade** *εσωτερική αιμορραγία/βλάβη* [esɔterikɪ emɔrajja/vlavɪ] / **en indre befaling** (*en indre røst*) *μια εσωτερική επιταγή* [mja esɔterikɪ epitajɪ] / **en indre glede** *μια κρυφή χαρά* [mja krifi Χara] / **en indre lykke** *ενδομυχή ευτυχία* [enðɔmiçi eftiçia] # *μια εσωτερική ευτυχία* [mja esɔterikɪ eftiçia] / **en indre stemme** **hvisket til han** *μια φωνή απομέσα του ψιθύριζε* [mja fɔni apɔmεsa tu psiθɪrise na] /

- et indre velvære** (*en følelse av eufori*) εσωτερική ευφορία [esɔteriki efɔria] / **i det indre** (*i innlandet*) στο εσωτερικό [sto esɔteriko] : **i det indre av Asia** (*langt inne i Asia*) στα ενδότερα της Ασίας [sta endɔtata tis asias] / **indre sår/lesjoner** εσωτερικά τραύματα [esɔterika travmata] / **indre uroligheter** (*sosial uro*) εσωτερικές αναταραχές [esɔterikɛs anataraxɛs] / **mot det indre av Asia** προς τα ενδότερα της Ασίας [pros ta endɔtera tis asias]
- indrefilet** m. ψαρονέφρι, το [to psarɔnɛfri]
- induksjon** m. (*innstrømming, tilførsel, inntak*) εισαγωγή, η [i isagɔji] # (*mek. fys. elektr.:* induksjon, induktans) εναγωγή, η [i enagɔji]
- induksjonsspole** m. (*fys. mek. tennspole, gnistinduktor, stator*) επαγωγέας, ο [ɔ epagɔjas] # επαγωγικός πηνίο, το [to epagɔjikɔs pinio]
- Indus** ind. elv Ινδός, ο [ɔ indɔs]
- industri** m. βιομηχανία, η [i vioxmiΧania] / **industrien er konsentrert rundt hovedstaden** η βιομηχανία είναι συγκεντρωμένη γύρω από την πρωτεύουσα [i vioxmiΧania ine siŋgendromɛni jiro apo tim brotevusa] / **lett industri** ελαφριά βιομηχανία, η [i elafria vioxmiΧania]
- industri-** (*industriell*) βιομηχανός [vioxmiΧanos] # (*fabrikk-, framstillings-*) μεταποιητικός [metapiitikɔs]
- industrialisere** v. βιομηχανοποιώ [vioxmiΧanɔpio]
- industrialisering** f.m. βιομηχανοποίηση, η [i vioxmiΧanɔpjis]
- industriarbeider** m. βιομηχανικός εργάτης, ο [ɔ vioxmiΧanikɔs ergatis]
- industrialisere** v. εκβιομηχανίζω [ekvioxmiΧanizo]
- industrialisering** f.m. εκβιομηχάνηση, η [i egvioxmiΧanisi] # εκβιομηχανισμός, ο [i egvioxmiΧanizmɔs]
- industrialisert** adj. βιομηχανικός [vioxmiΧanikɔs] / **industrialiserte land** βιομηχανικές χώρες [vioxmiΧanikɛs Χɔres]
- industribaron** m. μεγαλοβιομήχανος, ο [ɔ megalovioxmiΧanos] # (*magnat*) μεγιστάνας, ο [ɔ mejistanas]
- industriby** m. βιομηχανική πόλη, η [vioxmiΧaniki pɔli] / **mørke og skitne industribyer** μαυρισμένες βιομηχανικές πόλεις [mavrizmɛnez vioxmiΧanikɛs pɔlis]
- industriell** adj. (*industrialisert*) βιομηχανικός [vioxmiΧanikɔs] / **den industrielle revolusjon** η βιομηχανική επανάσταση [i vioxmiΧaniki epanastasi]
- industrihemmelighet** m. (*fabrikasjonshemmelighet*) βιομηχανικά μυστικά, τα [ta vioxmiΧanika mistika]
- industriland** m. βιομηχανικά εξελιγμένα χώρα, η [i vioxmiΧanika ekseligmɛni Χɔra] # pl. προηγμένες χώρες, οι [i prvogmɛnes Χɔres] / **industrilandene** οι βιομηχανικά εξελιγμένες χώρες, η [i vioxmiΧanika ekseligmɛni Χɔra]
- industrimann** m. (*industriherre, fabrikant*) βιομήχανος, ο [ɔ vioxmiΧanos]
- industrimesse** f.m. βιομηχανική έκθεση, η [i vioxmiΧaniki ɛkθesi]
- industriområde** n. (*industristrøk*) βιομηχανική περιοχή, η [i vioxmiΧaniki perioçi]
- industriprodukter** n.pl. (*industrivarer*) βιομηχανικά προϊόντα [vioxmiΧanika prvionda]
- industrirobot** m. βιομηχανικό ρομπότ, το [to vioxmiΧaniko robɔt]

- industrisone** n. βιομηχανική ζώνη, η [i vʊmiΧanikʲ zɔni]
- industrispionasje** m. βιομηχανική κατασκοπεΐα, η [i vʊmiΧanikʲ kataskɔpʲia]
- industristed** n. (*industrienter*) βιομηχανικό κέντρο, το [tɔ vʊmiΧanikʲ kɛndrɔ]
- industristrøk** n. (*industriområde*) βιομηχανική περιοχή, η [i vʊmiΧanikʲ perʲɔɕʲ]
- ineffektiv** adj. (*middelmådig, middels*) αδόκιμος [aðɔkimɔs] # (*virkningsløs, fruktesløs, resultatløs*) αλυσίτελης [alisitelʲis] # αναποτελεσματικός [anapɔtelɛzmatikɔs] # (*udugelig, utilstrekkelig, uskikket, dårlig kvalifisert, som mangler slagkraft*) ανεπαρκής [anɛparkʲis] # ανίκανος [anʲikanɔs]
- inertgass** m. (*petr.*) αργό αέριο, το [tɔ arɔɔ aɛrʲɔ]
- infam** adj. (*nederdrettig, vanærende, ussel, skammelig*) άτιμος [atimɔs] # ατιμωτικός [atimɔstikɔs] # αχρείος [aΧrʲɔs] / **et infamt rykte** άτιμη διάδοση [atimi ðjaðɔsi]
- infamitet** m. (*nederdrettighet, skam, vanære*) ατιμία, η [i atimʲia]
- infanteri** n. (*fotsoldater*) πεζικό, το [tɔ pɛzʲikɔ] / **infanteri og kavaleri** πεζικό και ιππικό [pɛzʲikɔ kɛ ipikɔ] / **lett infanteri** (*jegeravdeling*) ελαφρό πεζικό [ɛlafrɔ pɛzʲikɔ]
- infanteri-** πεζικός [pɛzʲikɔs]
- infanteribataljon** m. τάγμα πεζικού, το [tɔ tagma pɛzʲiku]
- infanteriregiment** n. σύνταγμα πεζικού, το [tɔ sʲɪndagma pɛzʲiku] / **første infanteriregiment** το πρώτο σύνταγμα πεζικού [tɔ prɔti sʲɪndagma pɛzʲiku]
- infanterist** m. (*fotsoldat*) πεζικάριος, ο [ɔ pɛzʲikarʲɔs] # φαντάρος, ο [ɔ fandarɔs] # (*fotsoldat, fotturist*) πεζοδρόμος, ο [ɔ pɛzɔðrɔmɔs] / **herdede/krigsvante infanterister** σκληραγωγημένοι φαντάροι [skliragɔjimɛni fandari]
- infantil** adj. (*barnslig*) βρεφικός [vrɛfikɔs]
- infeksjon** m. (*smitte*) μόλυνση, η [i mɔlʲɪnsʲi] # λοίμωξη, η [i lʲimɔksi]
- infernalsk** adj. (*djevelsk*) αβυσσαλέος [avisalɛɔs] # καταχθόνιος [kataΧθɔnʲɔs]
- inferno** n. (*helvete*) κόλαση, η [i kɔlasi] / **et inferno av flammer** μια κόλαση των φλογών [mja kɔlasi tɔn flɔɔɔn] / **krigens/maskinrommets inferno** η κόλαση του πολέμου/του μηχανοστασίου [i kɔlasi tu pɔlɛmu/tu miΧanɔstasiu]
- infiltrasjon** m. (*pol. med.*) διείσδυση, η [i ðiʲɪzʲɪsʲi] # εισχώρηση, η [i isΧɔrʲɪsʲi]
- infiltratør** m. μυστικός πράκτορας, ο [ɔ mistikɔs praktɔras] / **han er infiltratør for politier/politispion** είναι βαλτός της αστυνομίας [ʲɪnɛ valtɔs tis astʲɪnɔmʲias]
- infiltrere** v. (*drive infiltrasjonsvirksomhet*) διεισδύω [ðiʲɪzʲɪɔ] # εισχωρώ σε [isaΧɔrɔ sɛ] # (*plante en politispion*) βάζω ένα χαφιέ [vazɔ ɛna Χafʲɛ] # (*undergrave*) διαβρώνω [ðiavrɔnɔ] / **de planlegger å infiltrere de politiske partiene og fagforeningene** σχεδιάζουν να εισχωρήσουν στα πολιτικά κόμματα και τα σωματεία [sΧɛðʲiasun na isΧɔrʲɪsun sta pɔlitʲika kɔmata kɛ ta sɔmatʲia] / **fiendens agenter har infiltrert vår etat** πράκτορες του εχθρού έχουν διεισδύσει στην υπηρεσία μας [praktɔrɛs tu ɛΧθru ɛΧun ðiʲɪzʲɪsʲi stʲɪn ipʲɪrɛsʲia mas] / **hvis våre agenter infiltrerer organisasjonen deres** αν εισχωρήσουν πράκτορές μας στην οργάνωσή τους [an isΧɔrʲɪsun praktɔrɛz mas stʲɪn ɔrganɔsʲi tus] / **infiltrere en bande** (*plante en politispion i en bande*) βάζω ένα χαφιέ σε μια συμμορία [vazɔ ɛna Χafʲɛ sɛ mia simɔrʲia] / **organisasjonen vår er blitt infiltrert av fiendens agenter** η οργάνωσή μας έχει διαβρωθεί από πράκτορες του εχθρού [i ɔrganɔsʲi mas ɛɕi ðiavrɔθʲi apɔ praktɔrɛs tu

εΧθru]

**infinitesimalregning** f.m. (*mat.*) απειροστικός λογισμός, ο [ɔ apirɔstikɔz ɔɟizmɔs]**infinitiv** m. (*gramm.*) απαρέμφατο, το [tɔ aparemfatɔ]**infisere** v. (*forurense, smitte, forpeste, besudle, kontaminere*) μολύνω [mɔlinɔ] # μαιίνω [mjɛnɔ] # δηλητηριάζω [ðilitiriǰɔ] / **den/det er (blitt) infisert** έχει μολυνθεί[ɛxi mɔlinθi] / **hvis såret er infisert** αν το τραύμα μολυνθεί [an dɔ travma mɔlinθi]**infisering** f.m. (*smitte, forurensing*) μίανση, η [i miansi]**infisert** adj. (*smittet*) μολυσμένος [mɔlizmɛnɔs] / **infisert blod** μολυσμένο αίμα [mɔlizmɛnɔ ɛma]**inflasjon** m. πληθωρισμός, ο [ɔ pliθɔrizmɔs] # (*utbuling, hevelse, økning*) εξόγκωση, η [i eksɔŋɔsi] / **dempe/stanse inflasjonen** (*holde inflasjonen nede*) αναχαιτίζω/σταματώ/συγκρατώ τον πληθωρισμό [anaçetiɰɔ/stamatɔ/siŋgratɔ tɔm pliθɔrizmɔ] /**galopperende inflasjon** (*jf. hyperinflasjon*) ξέφρενος πληθωρισμός [ksɛfrɛnɔs pliθɔrizmɔs] /**igjen dreide samtalen seg om inflasjonen** (*nok en gang var inflasjonen samtaleemne*) η συζήτηση γύρισε πάλι στον πληθωρισμό [i sizitisi jirise pali stɔm pliθɔrizmɔ]**inflasjonen rammet oss hardt** μας τσάκισε ο πληθωρισμός [mas tsakise ɔ plirɔrizmɔs] /**inflasjonen reduserer pengeverdien** ο πληθωρισμός εξευτελίζει το χρήμα [ɔ pliθɔrizmɔs ekseftelizi tɔ Χrima] /**moderat inflasjon** ήπιος πληθωρισμός [ipios pliθɔrizmɔs] /**regjeringa var veldig opptatt av/med å bekjempe inflasjonen** η κυβέρνηση ήταν απορροφημένη από την καταπολέμηση του πληθωρισμού [i kivɛrnisi itan apɔɔfimɛni apɔ tin katapɔlɛmisi tu pliθɔrizmu] /**skjult inflasjon** (*eks. mindre produksjonsstørrelser til samme pris*) λανθάνων πληθωρισμός [lanθanɔn pliθɔrizmɔs] /**virkningene av inflasjonen** τα αποτελέσματα του πληθωρισμού [ta apɔtelɛzmata tu pliθɔrizmu] / **å få dempet inflasjonen viste seg å være et kjempearbeid** (*en kjempeoppgave, et herkulesarbeid*)η ανάσχεση του πληθωρισμού αποδείχτηκε τιτάνιο έργο [i anasçesi tu pliθɔrizmu apɔðixtike titaniɔ ɛrgɔ] jf. *deflasjon, stagflasjon***inflasjonsdempende** adj. (*deflatorisk*) αντιπληθωριστικός [andipliθɔristikɔs] /**inflasjonsdempende tiltak** αντιπληθωριστικά μέτρα [andipliθɔristika mɛtra]**inflasjonspolitik** m. πληθωριστική πολιτική, η [i pliθɔristiki pɔlitiki]**inflasjonspriser** m.pl. (*oppblåste/skyhøye priser*) εξογκωμένες τιμές [eksɔŋɔçmɛnes times]# (*stigende/galopperende priser*) διογκωμένες τιμές [ðioŋɔçmɛnes times]**inflasjonsskrue** m. (*inflasjonsspiral*) φαύλος κύκλος του πληθωρισμού, ο [ɔ favlɔs kiklɔs tu pliθɔrizmu]**inflasjonsspøkelse** n. σκιάχτρο του πληθωρισμού, το [tɔ skjaΧtrɔ tu pliθɔrizmu]**influenza** m. γρίπη, η [i ɟripi] # γρίπη, η [i ɟripi] # ινφλουέντσα, η [i influɛndza] /**alvorlig (tilfelle av) influenza** βαριά γρίπη, η [i varia ɟripi] / **De/dere har influenza** έχετε (ένα) γρίπη [ɛçete (ɛna) ɟripi] /**den influensakula tok på meg** μ' αδυνάτισε αυτή η γρίπη [maðinatise afti i ɟripi] /**en snev av influenza** γριπούλα, η [i ɟripula]: **ha en snev av influenza** είμαι λιγάκι γριπωμένος [ime ligaki ɟripɔmɛnɔs] /**et lett influensaangrep** μια ελαφριά γρίπη [mja elafria ɟripi] /**få/ha influenza** γριπιάζω [ɟripjɰɔ] : **han fikk en snav av influenza** τον έπιασε γρίπη [tɔn ɛpjase ɟripi] :**jeg hadde (fått) influenza** είμουν γριπιασμένος [imun ɟripiazmɛnɔs] / **han ligger til**

- sengs med influensa** είναι κλινήρης με γρίππη [inə kliniriz me ɣripi] / **influensaen tok på kreftene** (*influensaen slo meg helt ut*) με γονάτισε η γρίππη [me ɣonatisɛ i ɣripi] : **influensaen tok (helt) knekken på meg** με διέλυσε η γρίππη [me ðielɥsɛ i ɣripi] : (*jeg ble helt slått ut av influensaen*) η γρίππη μου 'κοψε τα πόδια [i ɣripi mukɔpsɛ tɔ pɔðja]
- influenaaangrep** n. μια προσβολή γρίππης [mja prɔzvɔli ɣripis]
- influenaaepidemi** m. επιδημία γρίππης, η [i epidiɲia ɣripis]
- informant** m. (*tyster*) πληροφοριοδότης, ο [ɔ plirɔfriɔðɔtis] # μαρτυριάρης, ο [ɔ martiriaris] # καταδότης, ο [ɔ kataðɔtis] # ρουφιάνος, ο [ɔ rufianɔs]
- informasjon** m. (*opplysning*) πληροφορία, η [i plirɔfria] # (*opplysning, budskap, tips*) είδηση, η [i iðisi] # (*opplysningskontor*) γραφείο πληροφοριών, το [tɔ ɣrafiɔ plirɔfriɔn] # (*orientering, oppdatering, briefing, ajourføring*) ενημέρωση, η [i enimerɔsi] # κατατόπιση, η [i katatɔpisi] # πληροφόρηση, η [i plirɔfɔrisi] / **det er en rik kilde til informasjon** (*om person: han er et levende leksikon*) είναι θησαυρός πληροφοριών [inə θisavɔɔs plirɔfriɔn] / **nøyaktig informasjon** (*nøyaktige opplysninger*) ακριβείς πληροφορίες [akrivis plirɔfries] / **politisk /økonomisk informasjon** πολιτικές/οικονομικές ειδήσεις [politikɛs/iɔnɔmikɛs iðisis] / **samle informasjon** μαζεύω ειδήσεις [mazɛvɔ iðisis] / **sikker informasjon** (*sikre opplysninger*) θετικές πληροφορίες [θetikɛs plirɔfries] / **til Deres informasjon** προς ενημέρωση σας [prɔs enimerɔsi sas]
- informasjonsbrev** n. (*rappport*) δελτίο, το [tɔ ðeltiɔ] / **et informasjonsbrev fra Amnesty International** (*en Amnesty-rappport*) δελτίο της Διεθνούς Αμνηστίας [ðeltiɔ tiz ðieθnɯs amnistias]
- informasjonsbulletin** m. δελτίο πληροφοριών, το [tɔ ðeltiɔ plirɔfriɔn]
- informasjonsenhet** m. (*informasjonsmengde*) μονάδα πληροφορίας, η [i mɔnaða plirɔfrias]
- informasjonskilde** f.m. πηγή πληροφοριών, η [i piɲi plirɔfriɔn] / **en tvilsom informasjonskilde** αδιάβλητη πηγή πληροφοριών, η [i aðiavlitɥ piɲi plirɔfriɔn]
- informasjonskontor** n. (*informasjonsbyrå, informasjonsskranke, „informasjon“*) γραφείο πληροφοριών, το [tɔ ɣrafiɔ plirɔfriɔn] / **spør damen ved (informasjons)skranken** ρωτήστε την υπάλληλο στο γραφείο πληροφοριών [rɔtistɛ tin ipalib stɔ ɣrafiɔ plirɔfriɔn]
- informasjonsluke** f.m. (*skilt: opplysninger*) πληροφορίες [plirɔfries]
- informatikk** m. (*informasjonsteknologi, IKT*) πληροφορική, η [i plirɔfrikɥ]
- informativ** adj. (*opplysende, lærerik*) ενημερωτικός [enimerɔtikɔs] # πληροφορικός [plirɔfrikɔs] # (*opplysende, instruktiv, lærerik*) κατατοπιστικός [katatɔpistikɔs]
- informere** v. (*oppdatere*) ενημερώνω [enimerɔnɔ] # πληροφορώ [plirɔfɔɔ] # ανακοινώνω [anakinɔnɔ] # γνωρίζω [ɣnɔrizɔ] # γνωστοποιώ [ɣnɔstɔpiɔ] # (*gi/sendte beskjed, melde fra, meddele*) ειδοποιώ [iðɔpiɔ] # παραγγέλλω [paranɣɛlnɔ] # παραγγέλλω [paranɣɛlnɔ] # (*gi informasjon/opplysninger*) δίνω ειδήσεις [ðinɔ iðisis] # (*belyse, kaste lys over*) διαφωτίζω [ðiafɔtizɔ] / **da jeg ble/var informert om alle fakta/alle detaljene** όταν κατατοπίστηκε στα γεγονότα/σ' όλες τις λεπτομέρειες [ɔtan katatɔpistikɔ sta jɛɣɔnɔta/sɔles tiz leptɔmɛries] / **du må holde meg informert om utviklingen/begivenhetenes gang** πρέπει να με κατατοπίζεις για τις εξελίξεις [pɛpi

- na me katatɔpiziz ja tis ekseliksiz] / **ikke informert** ανειδοποίητος [aniðɔpiitɔs] # **απροειδοποίητος** [apɔiðɔpiitɔs] : **jeg var ikke informert om besøket hans** είμουν απροειδοποίητος για την επίσκεψή του [imun apɔiðɔpiitɔz ja tin episkepsi tu] / **informere noen** (*underrete noen, la noen få vite*) δίνω ειδήσεις σε κάποιον [ðino iðisis se kapjon] : **informere/opplyse noen om** διαφωτίζω/πληροφορώ κάποιον για [ðiafɔtizɔ/plirɔfɔrɔ kapjon ja] : **jeg skal informere deg om mine synspunkter** (*jeg skal si fra til deg om hva jeg mener*) θα σου γνωρίσω τις απόψεις μου [ða su ɣnɔrisɔ tis apɔpsiz mu]
- informering** f.m. (*informasjon, oppdatering, briefing, ajourføring*) ενημέρωση, η [i enimerɔsi]  
**informert** adj. (*underrettet (om), orientert (om), velinformert*) ενήμερος (σε/+gen.) [enimerɔs]  
 # **ενημερωμένος** [enimerɔmɛnos]
- infrarød** adj. (*ultrarød*) υπέρυθρος [ipɛriθɔs] / **infrarøde stråler** υπέρυθρες ακτίνες, οι [ipɛriθɔs aktines]
- infrastruktur** m. υποδομή, η [i ipɔðɔmi]
- ingefær** m. (*bot.*) ζιγγίβερη, η [i zingivɛri] # **πιπερόριζα**, η [i pipɛrɔriza]
- ingefærøl** n. τζιτζιμπίρα, η [i dzidzibira] # **τζιτζιμπύρα**, η [i dzidzibira]
- ingen** pron. (*ikke noen/ingen*) (m.) κανένας [kanɛnas] / κανείς [kanis] - (f.) **καμιά** [kamja] / **καμιά** [kamja] - (n.) **κανένα** [kanɛna] / **κάνα** [kana] / **ingen** (*ikke en eneste*) ούτε ένας [utɛ ɛnas] / **ingen adgang!** (*skilt*) απαγορεύεται η είσοδος! [apagɔɣɛvɛtɛ i isɔðɔs] / **ingen andre steder** πουθενά αλλού [puθɛna alu] / **ingen av dem** κανένας τους [kanɛnas tus] : **ingen av de to** κανένας απ' τους δύο [kanɛnas ap tuz ðiɔ] : **ingen av de to søstrene er pene** καμιά από τις δύο αδερφές δεν είναι όμορφη [kamja apɔ tiz ðiɔ adɛrfɛz ðɛn inɛ ɔmɔrfi] / **ingen av oss to** κανείς από τους δύο μας [kanis apɔ tuz ðiɔ mas] / **ingen glemt** (*ingen unntatt*) μηδενός εξαιρουμένου [miðɛnɔs ɛksɛrumɛnu] / **ingen i hele verden** κανείς στον κόσμο [kanis stɔn kɔzɔmɔ] / **ingen lærer/metode kan hjelpe deg** κανένας δάσκαλος/καμιά μέθοδος δε μπορεί να σε βοηθήσει [kanɛnaz ðaskalɔs/kamja mɛθɔðɔz ðɛ bɔri na sɛ vɔiθisi] / **ingen som helst** (*absolutt ingen*) **καμιά απολύτως** [kamja apɔlitɔs] : **ingen som helst tvil** (*absolutt ingen tvil, ikke en skygge av tvil*) **καμιά απολύτως αμφιβολία** [kamja apɔlitɔs amfivɔlija] / **ingen time** (*ikke en time engang, "en liten time"*) **καμιά ώρα** [kamja ɔra] / **ingen årsak!** (*for all del! ingenting å takke for!*) **παρακαλώ!** [parakalɔ] # **τίποτα!** [tipɔta] # (*som svar på unnskyldning*) **ευχαριστησή μου** [ɛfΧaristisi mu] / **på ingen måte!** (*slettes ikke!*) **όχι δα!** [ɔci ða] / **jeg så ingen** δεν είδα κανέναν [ðɛn iða kanɛnan]
- ingeniør** m. (*tekniker, mekaniker, maskinist*) μηχανικός ο/η [ɔ/i miΧanikɔs]
- ingeniørassistent** m. βοηθός μηχανικού, ο [ɔ vɔiθɔz miΧaniku]
- ingeniørkorps** n. (*mil.*) μηχανικό, το [tɔ miΧanikɔ] / **offiser i ingeniørkorpset/ingeniørlrvåpenet** αξιωματικός του μηχανικού [aksioɔmatikɔs tu miΧaniku]
- ingenmannsland** n. (*nøytral sone*) ουδέτερη σώνη, η [i uðɛtɛri zɔni]
- ingensteds** adv. **πουθενά** [puθɛna] / **slike knep kommer du ingensteds med** αυτά τα κόλπα δε θα σε βγάλουν πουθενά [afta ta kɔlpa ðɛ θa sɛ vɔalun puθɛna] / **jeg lette over alt, men han var ingensteds å se** έψαξα παντού αλλά δεν βρέθηκε πουθενά [ɛpsaksa pandu ala ðɛn vrɛθike puθɛna] / **denne veien/denne politikken fører ingensteds hen** αυτός ο δρόμος/αυτό η πολιτικό δεν βγαίνει πουθενά [aftɔs ɔ ðrɔmɔz/

- afti i pɔlitiki ðen vʒeni puθena] / **politikken din fører ingensteds hen** η πολιτική σου δε βγάζει πουθενά [i pɔlitiki su ðe vʒazi puθena]
- ingenting** n. (*intet*) τίποτα, το [tɔ tɪpɔta] # (*ikkeværen, ikke-eksistens, intethet, tomhet*) ανυπαρξία, η [i aniparksja] / **bli til ingenting** (*bli til intet*) περνώ στην ανυπαρξία [pɛrnɔ stin aniparksja] / **skape et kunstverk av ingenting** δημιουργώ ένα έργο τέχνης από το τίποτα [ðimiurgɔ ɛna ɛrgɔ tɛχnis apɔ tɔ tɪpɔta] / **stor ståhei for ingenting** πολύ καλό για το τίποτα [pɔli kalɔ ja tɔ tɪpɔta]
- ingenting** pron. τίποτα [tɪpɔta] # τίποτε [tɪpɔtɛ] # καθόλου [kaθɔlu] / **ingenting i det hele tatt** τίποτε απολύτως [tɪpɔtɛ apɔlɪtɔs] / **ingenting å takke for!** παρακαλώ! [parakalɔ] # τίποτα! [tɪpɔta] / **ingenting å fortolle** τίποτε για δήλωση [tɪpɔtɛ ja ðɪlɔsi] / **jeg har ingenting (til deg)** δεν έχω τίποτα (για σένα) [ðen ɛχɔ tɪpɔta (ja sɛna)] / **jeg vet ingenting** δεν ξέρω τίποτα [ðen ksɛrɔ tɪpɔta] / **nesten ingenting** (*minst mulig*) στο ελάχιστο [stɔ elɔçistɔ]
- ingrediens** m. (*komponent, bestanddel*) συστατικό, το [tɔ sistatikɔ] # στοιχείο, το [tɔ stiçɪɔ] / **ingredienser** (*komponenter*) συστατικά, τα [ta sistatika] # στοιχεία, τα [ta stiçɪa] # (*til matlaging*) υλικά, τα [ta ilika] : **ingrediensene i ei kake** τα συστατικά/υλικά ενός κек [ta sistatika/ilika ɛnɔs kɛk]
- inhabil** adj. (*jur.*) ανίκανος [anɪkanɔs] / **gjøre inhabil** (*diskvalifisere, invalidisere, sette ut av drift/funksjon*) αχρηστεύω [aχristɛvɔ]
- inhabilitet** m. (*jur.*) ανικανότητα, η [i anikanɔtita]
- inhalere** v. (*puste inn*) εισπνέω [ispnɛɔ] / **inhalere noe** αναπνέω κάτι [anapnɛɔ kati]
- inhalering** f.m. (*inhalasjon, innpust, innånding*) εισπνοή, η [i ispnɔi] # (*drag, pipedrag, sigarettdrag, sup, slurk*) ρουφηξιά, η [i rufiksja]
- initialer** m.pl. (*forbokstaver*) αρχικά, τα [ta arçika] # (*signatur*) μονογραφή, η [i mɔnɔɔrafi] / **brodere/skrive/sette sine initialer på ei skjorte** μαρκάρω τ' αρχικά μου σ' ένα πουκάμισο [markarɔ tarçika mu sɛna pukamiso] / **hva er initialene dine?** ποια είναι τ' αρχικά σου; [pja inɛ tarçika su]
- initiativ** n. πρωτοβουλία, η [i prɔtɔvulja] # (*foretagende*) επιχείρηση, η [i epɪçɪrisi] / **fritt initiativ** ελεύθερη επιχείρηση [elɛfθɛri epɪçɪrisi] / **handle på eget initiativ** (*gjøre noe av egen fri vilje*) ενεργώ αυτόβουλα/αυτόβουλος\* [ɛnɛrgɔ aftɔvula/aftɔvulɔs] / **privat initiativ** (*det private intiativ*) η ιδιωτική επιχείρηση [i iðiɔtiki epɪçɪrisi] / **på eget initiativ** (*på egen hånd*) από δική μου πρωτοβουλία [apɔ ðiki mu prɔtɔvulja] # από μόνος [apɔ mɔnɔs] # εξ ιδίας πρωτοβουλίας [ɛks iðias prɔtɔvuljas] # (*av egen fri vilje*) αυτόβουλα [aftɔvula] # αυτόβουλος\* [aftɔvulɔs] # (*uten tilskyndelse (fra noen)*) χωρίς παρακίνηση [χɔris parakɔnisi] / **mangle initiativ** στερούμαι πρωτοβουλίας [stɛrume prɔtɔvuljas] / **ta initiativet** (*være hovedmann, ta føringa*) πρωτοστατώ [prɔtɔstatɔ] : **ta initiativet til noe** (*starte (med), initiere, få i gang noe, få noe opp å gå*) αρχίζω κάτι [arçizɔ kati] # παίρνω την πρωτοβουλία για κάτι [pɛrnɔ tim brɔtɔvulja ja kati] : **det var vår regjering som tok initiativet til dette programmet** η κυβέρνηση μας ήταν που άρχισε αυτό το πρόγραμμα [i kivɛrnisi mas itan pu arçise aftɔ tɔ prɔɔrama] / **vise/ha initiativ** (*vise handlekraft*) έχω πρωτοβουλία [ɛχɔ prɔtɔvulja]



- initiativløs** adj. (*slapp, lat, giddeløs, udugelig*) **ανεπρόκοπος** [anɛprɔkɔpɔs] # **απρόκοπος** [apɔkɔpɔs] # **απρόκοφτος** [apɔkɔftɔs]
- initiativrik** adj. **δραστήριος** [ðrastirios] # (*foretaksom, energisk*) **δυναμικός** [ðinamikɔs] # **ωθητικός** [ɔθitikɔs]
- initiativtaker** m. (*leder, anfører, hovedmann*) **πρωτοστάτης, ο** [ɔ prɔtɔstatis] # (*ildsjel, opphavsmann, oppfinner*) **δημιουργός, ο** [ɔ ðimiurgɔs]
- initiere** v. (*ta initiativet til, sette i gang*) **εγκαινιάζω** [ɛŋɛɲjazɔ]
- initiering** f.m. (*begynnelse, innvielse, innføring, åpning*) **εγκαινίαση, η** [i ɛŋɛɲiasɪ] # **εγκαινίασμα, το** [tɔ ɛŋɛɲiazma] # **εγκαινιασμός, ο** [ɔ ɛŋɛɲiazmɔs]
- injeksjon** m. (*innsprøytning, sprøyte*) **ένεση, η** [i ɛnesɪ] # (*infusjon, innpoding, innpreging*) **εντάλαξη, η** [i ɛndalaksi] / **en intramuskulær/intravenøs injeksjon** **ενδομυϊκή/ενδοφλέβια ένεση** [ɛndɔmiiki/ɛndɔflɛvia ɛnesɪ] / **en subkutan injeksjon** (*en underhudsinjeksjon*) **ενδοδερμική/υποδόρια ένεση** [ɛndɔðermiki /ipɔðɔria ɛnesɪ]
- injeksjonspumpe** f. **αντλία εγχύσεως υγρών, η** [andliɑ ɛŋçisɛɔs igɔɔn]
- injisere** v. (*sprøyte inn*) **εμφυσώ** [ɛmfisɔ]
- injurie** m. (*ærekrenkelse, bakvaskelse*) **δυσφήμιση, η** [i ðisfimiɪ]
- injurierende** adj. (*ærekrenkende, sladderaktig, nedsettende*) **δυσφημιστικός** [ðisfimistikɔs]
- inkarnasjon** m. (*legemliggjøring, personifisering*) **ενανθρώπηση, η** [i ɛnanθɔɔpisi] # **ενσάρκωση, η** [i ɛnsarkɔsi] # **σάρκωση, η** [i sarkɔsi] # **προσωποποίηση** [prɔsɔɔpɔiisi]
- inkarnere** v. (*legemliggjøre, personifisere*) **ενσαρκώνω** [ɛnsarkɔnɔ] # (*personifisere, personliggjøre*) **προσωποποιώ** [prɔsɔɔpɔiɔ]
- inkarneres** v. (*legemliggjøres, personifiseres*) **ενανθρωπίζομαι** [ɛnanθɔɔpɔisɔmɛ]
- inkassator** m. (*gjeldsinndriver, pengeinnkrever, "torpedo"*) **εισπράκτορας χρεών, ο** [ispraktɔras χɛɔn]
- inkludere** v. **συγκαταλέγω** [siŋgatalɛɣɔ] # **συμπεριλαμβάνω** [simberilamvɔnɔ] # (*favne om, omfatte*) **περιλαμβάνω** [perilamvɔnɔ] # **περιλαβαίνω** [perilavɛnɔ] # (*regne med, medregne*) **προσμετρώ** [prɔzmetɔ] # **συναριθμώ** [sinarithmɔ] / **er alt inkludert?** **περιλαμβάνονται τα πάντα;** [perilamvɔnɔnde ta pɔnda] / **er billettene inkludert i sluttsummen?** **περιλαμβάνονται και τα εισιτήρια στο σύνολο;** [perilamvɔnɔnde ke ta isitiria stɔ sinɔlɔ] / **er frokosten inkludert (i prisen)?** **περιλαμβάνεται και το πρόγευμα;** [simberilamvɔnɛte ke tɔ prɔɣɛvma] / **er måltider inkludert i prisen?** **η τιμή περιλαμβάνει τα γεύματα;** [i timi perilamvɔni ta ɣɛvmata] / **er porto inkludert i prisen? - ja, alt er inkludert** **συμπεριλαμβάνονται και τα ταχυδρομικά στην τιμή; - ναι, όλα!** [simberilamvɔnɔnde ke ta taçidɔɔmika stin dimi - nɛ ɔla] / **i denne prisen er alt inkludert** **σ' αυτή την τιμή περιλαμβάνονται όλα** [safti tin dimi perilavɛnɔnde ɔla] / **inkludere (dikt) i en antologi** **συμπεριλαμβάνω (ποίημα) σε ανθολογία** [simberilamvɔnɔ (piima) sɛ anθɔlɔɔjia] / **inkludere noen/noe** (*ta noen/noe med i beregninga, ta noen/noe i betraktning*) **βάζω κάποιον/κάτι στο λογαριασμό** [vazɔ kapjɔn/kati stɔ lɔɣariazmɔ] / **inkludere i medlemsstokken** **συγκαταλέγω στα μέλη** [siŋgatalɛɣɔ sta mɛli]
- inkluderes** v. **περιλαμβάνομαι** [perilamvɔnɔmɛ]
- inklusiv** adj. (*som omfatter mye, omfattende*) **συμπεριλαμβανομένος** [simberilamvɔnɔmɛnɔs]

- inklusiv** adv. (*inklusive, med, medregnet, til og med*) (συμ)περιλαμβανομένου (και) [simberilamvanɔmɛnu ke] / **husleia er på €500 inklusive oppvarming** το νοίκι είναι €500 περιλαμβανομένης και της θέρμανσης [tɔ niki ine pɛndakɔsia evɔ pɛrilamvanɔmɛni ke tis θɛrmansis] / **vi var fem stykker inklusive min sønn** είμασταν πέντε, περιλαμβανομένου και του γιου μου [imastan pɛnde pɛrilamvanɔmɛnu tu ju mu]
- inkognito** adv. **ανώνυμα** [anɔnima] # **ιγκόγκνιτο** [ingɔgnitɔ] # **ινγκόγκνιτο** [ingɔgnitɔ] # **ινκόγκνιτο** [inkɔgnitɔ] / **han besøkte Hellas inkognito** επισκέφτηκε την Ελλάδα ανώνυμα [ɛpiskɛftikɛ tin elɔða anɔnima]
- inkoherens** m. (*mangel på sammenheng*) **ασυναρτησία**, η [i asinartisia]
- inkompetanse** m. (*udugelighet*) **αναξιότητα**, η [i anaksiɔtita] # **αναρμοδιότητα**, η [i anarmɔðjɔtita] # **ανικανότητα**, η [i anikanɔtita]
- inkompetent** adj. (*evneløs, ineffektiv, uskikket, dårlig kvalifisert*) **ανίκανος** [anikanɔs] # **αναρμόδιος** [anarmɔðios] / **en inkompetent advokat/lege** ανάξιος δικηγόρος / ιατρός [anaksiɔz ðikigɔrɔz/jatrɔs] / **en inkompetent administrasjon/regjering** ανίκανη διοίκηση/κυβέρνηση [anikani ðiikisi/kivɛrnisi]
- inkongruent** adj. (*ikke overensstemmende, som passer dårlig sammen, skurrende, disharmonisk*) **αταίριαστος** [atɛriastɔs]
- inkonsekvens** m. **ανακόλουθον, το** [tɔ anakɔluθɔn] # (*uoverensstemmelse, manglende samsvar*) **ασυνέπεια**, η [i asinɛpia]
- inkonsekvent** adj. **ανακόλουθος** [anakɔluθɔs] / **være inkonsekvent** (være upålitelig) **δείχνω ασυνέπεια** [ðixnɔ asinɛpia]
- inkontinens** m. (*ufrivillig vannlating*) **ακρατεία ούρων**, η [i akratia ɔrɔn] / **(en) som plages av inkontinens** **ακρατής\*** [akratɪs] # **κατουρλής**, ο [ɔ katurlɪs] # f. **κατουρλού**, η [i katurlu] # n. **κατουρλούδικο**, το [tɔ katurluðiko]
- inkorporere** v. (*integrere, innlemme, innarbeide*) **ενσωματώνω** [ɛnsɔmatɔnɔ] # **συσσωματώνω** [sisɔmatɔnɔ]
- inkorporering** f.m. (*integrering, innlemmelse*) **ενσωμάτωση**, η [i ɛnsɔmatɔsi]
- inkriminerende** adj. (*belastende*) **επιβαρυντικός** [ɛpivarindikɔs] / **inkriminerende opplysninger/fakta** (*fellende bevis*) **επιβαρυντικά στοιχεία** [ɛpivarindika stiçia]
- inkubasjon** m. (*klekking, ruging*) **εκκόλαψη**, η [i ekɔlapsi] # **επώαση**, η [i ɛpɔasi]
- inkubasjonstid** f.m. (*legevitt*) **περίοδος/φάση της επώασης**, η [i perioðɔs/fasi tis ɛpɔasis] / **i/i løpet av inkubasjonstiden** **κατά το στάδιο της επώασης** [kata tɔ staðio tis ɛpɔasɛɔs]
- inkubator** m. (*utklekkingsmaskin, rugemaskin*) **εκκολαπτήριο**, το [tɔ ekɔlaptirio] # **επωαστήρας**, ο [ɔ ɛpɔastiras]
- inkvisisjon** m. (*det å gjennomgå strenge forhør*) **υποβολή επίμονων ερωτήσεων**, η [i ɛpivɔli ɛpimɔnɔn ɛɔtɪsɛɔn] / (*hist.*) **inkvisisjonen** **η Ιερή Εξέταση** [i iɛri ɛksɛtasi]
- inkvisitor** m. (*forhørsleder, utspørter*) **ανακριτής**, ο [ɔ anakritɪs] # **εξεταστής**, ο [ɔ ɛksɛtastɪs] # (*hist.*) **ιεροεξεταστής**, ο [ɔ iɛrɔɛksɛtastɪs]